

كِتَابُ فِيهِ
لُغَاتُ الْقُرْآنِ

إِمْلَاءُ
أَبِي زَكْرِيَّا يَحْيَى بْنِ زِيَادِ الْفَرَّاءِ

رَوَايَةُ مُحَمَّدِ بْنِ الْجَهْمِ السَّمَرِيِّ عَنْهُ
رَوَايَةُ أَبِي بَكْرٍ (هُوَ ابْنُ مُجَاهِدٍ إِنْ شَاءَ اللَّهُ) عَنْهُ

رَحِمَهُمُ اللَّهُ تَعَالَى أَجْمَعِينَ

عَنْ نَسْخَةِ عَتِيقَةَ نَاقِصَةَ مُعَارِضَةَ

نَسْخَهُ

جَابِرِ بْنِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ سَرِيحِ السَّرِيحِ
وَضَبْطَهُ وَصَحَّحَهُ حَسَبَ وَسْعِهِ وَطَاقَتِهِ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

نُشر على الشبكة العالمية

في شعبان سنة ١٤٣٥

قال ناسخه - عفا الله تعالى عنه وعن والديه:-

اعلم - وفقني الله وإياك- أَنِّي وَقَفْتُ عَلَى صُورَةِ نَسْخَةٍ مِنْ كِتَابِ أَبِي زَكْرِيَا هَذَا، فَوَجَدْتُ نَسْخَتَهُ عَتِيقَةً، مَضْبُوطَةً ضَبْطًا يَكَادُ يَكُونُ تَامًا، قَدْ عَارَضَهَا غَيْرُ نَاسِخِهَا بِنَسْخَةٍ أُخْرَى، لَكِنَّهَا مَضْطْرِبَةٌ تَرْتِيبِ الْأَوْرَاقِ، نَاقِصَةٌ مِنْ أَوَّلِهَا وَآخِرِهَا وَفِي أَثْنَائِهَا، مَنْظُمَةٌ وَمَنْقُطَةٌ بِعُضِّ كَلِمَاتِهَا.

فَرَبَّتْ أَوْرَاقَهَا، وَأَثْبَتَهَا عَلَى الْوَجْهِ كَمَا هِيَ، بِهَجَاءِ أَهْلِ زَمَانِنَا، مُقْتَصِرًا فِي ضَبْطِهَا عَلَى مَا تَرَى، مُجْتَهِدًا فِي تَصْحِيحِ خَطِّهَا، وَتَتِمُّمِ نَقْصِهَا، مُشِيرًا إِلَى ذَلِكَ بِقَوْلِي فِي الْحَاشِيَةِ: «فِي النِّسْخَةِ: كَذَا»، وَأَضَعًا ثَلَاثَ نَقَطٍ مُتَوَالِيَاتٍ هَكَذَا ... مَكَانَ الْكَلِمَةِ الْمَنْظُمَةِ أَوِ الْمَنْقُطَةِ فِيهَا، جَاعِلًا بَيْنَ مَعْقُوفِينَ هَكَذَا [] مَا كَتَبَهُ غَيْرُ نَاسِخِهَا فِي مَتْنِهَا أَوْ حَاشِيَتِهَا تَصْحِيحًا أَوْ بَيَانًا لِفَرْقٍ أَوْ زِيَادَةٍ.

وهذا أول ما ألفيتُ فيها:

ضممة بعدها كسرة في حرف واحد؛ لأن ذلك غير موجود في الأسماء.
وسمعتُ نقرأ من ربيعة يرفعون الدال واللام؛ فيقولون: «الحمد لله».
وإنما رفعوهما جميعاً؛ لأنهم توهموا أنه حرف واحد، والحرف الواحد قد يكون
فيه ضمتان مجتمعتان، مثل: الحلم، والعقب.

والمثل^١ في تغليبهم رفعة الدال على اللام وكسرة اللام على الدال بمنزلة
قولهم: ﴿وَلَوْ رُدُّوا لَعَادُوا﴾، و«ردوا»، و«قيل»، و«قول».

* وفي ﴿الرحيم﴾ وما كان ثانيه واحداً من الستة الأحرف وهو على
«فَعِيلٍ»^٣؛ فإن أهل الحجاز وبني أسد يفتحون أوله، وعليه القراءة.

وكثير من العرب: قَيْسٌ وَتَمِيمٌ وَرَبِيعَةٌ وَمَنْ جاورهم؛ يكسرون أوائل
الحروف، فيقولون للبعير: بَعِيرٌ، وللثيم: لَيْثِيمٌ، وللبخيل: بَخِيلٌ، و«رغيف»، وشبيد،
ولا يُقرأ بها؛ لأن القراءة قد جرت على اللغة الأولى.

* وأما قوله: ﴿مَالِكِ يَوْمِ الدِّينِ﴾؛ فللعرب فيه لغة إذا نودي: ذَكَرَ عَنْ
بعض القراء أنه قرأ: ﴿يَا مَالٍ لِيَقْضِ عَلَيْنَا﴾، فقيل له: ﴿يَا مَالِكِ﴾، فقال:
تلك لغة، وهذه لغة.

ومن قرأ: ﴿مَلِكِ﴾؛ فإن معناه غير معنى ﴿مَالِكِ﴾، وهما متقاربان،

(١) في النسخة: «والمثل».

(٢) في النسخة: «وَقِيلُ وَقَوْلٌ»، وكان ضممة اللام في «قِيل» كانت فتحةً.

(٣) في النسخة: «فَعِيلٌ».

فَأَمَّا ﴿مَلِكٌ﴾ فَهُوَ فِي مَعْنَى الْمَلِكِ، كَقَوْلِهِ: ﴿لَمِنَ الْمَلِكِ الْيَوْمَ﴾، وَمَنْ قَرَأَ: ﴿مَالِكٌ﴾؛ فَإِنَّهُ يَرِيدُ -وَاللَّهُ أَعْلَمُ-: حَاكِمٌ وَمُجَازٍ بِالدِّينِ. وَقَدْ ذُكِرَ جَمِيعًا عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ:

حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَرَّاءُ، قَالَ: حَدَّثَنِي خَازِمُ بْنُ حُسَيْنِ الْبَصْرِيُّ، عَنْ مَالِكِ بْنِ دِينَارٍ، عَنْ أَنَسِ بْنِ مَالِكٍ، قَالَ: قَرَأَ النَّبِيُّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ وَأَبُو بَكْرٍ وَعُمَرُ وَعُثْمَانُ: ﴿مَالِكِ يَوْمَ الدِّينِ﴾.

حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَرَّاءُ، قَالَ: وَحَدَّثَنِي أَبُو بَكْرٍ بْنُ عَيَّاشٍ، قَالَ: حَدَّثَنِي سُلَيْمَانُ التَّمِيمِيُّ، عَنْ رَجُلٍ قَدْ سَمَّاهُ، عَنْ أُمِّ سَلَمَةَ، قَالَتْ: سَمِعْتُ النَّبِيَّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ يَقْرَأُ: ﴿مَلِكِ يَوْمَ الدِّينِ﴾، بِغَيْرِ أَلْفٍ.

حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَرَّاءُ، قَالَ: حَدَّثَنَا شَرِيكٌ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ الْهَمْدَانِيِّ، عَنْ يَحْيَى بْنِ وَثَّابٍ، أَنَّهُ قَرَأَ ... بِغَيْرِ أَلْفٍ.

* وَفِي ﴿نَسْتَعِينُ﴾ لَغَتَانِ: فَأَمَّا قُرَيْشٌ^٣ وَكَانَتْ فَيَنْصَبُونَ النَّوْنَ، وَعَلَيْهَا الْقِرَاءَةُ.

وَعَامَةُ الْعَرَبِ مِنْ تَمِيمٍ وَأَسَدٍ وَقَيْسٍ وَرَبِيعَةَ يَقُولُونَ: نَسْتَعِينُ، وَنَسْتَعِينُ،

(١) لَمْ أَتَيْتَنَ مَا هَاهُنَا؛ أَهْوُ «يَقْرَأُ» أَمْ «يَقُولُ»؟ وَالْمَثْبُوتُ الْأَظْهَرُ.

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «شَرِيكٌ».

(٣) فِي مَوَاضِعِهَا الْمَضْبُوطَةُ فِي النِّسْخَةِ جَمِيعًا: «قُرَيْشٌ» عَلَى الْإِمَالَةِ.

وأنا إِسْتَعِينُ، ولا يقولون: هو إِسْتَعِينُ، بكسرِ الياءِ؛ لأن الياءَ قد يُتركُ كسرُها في الإعرابِ الذي تستحقُّه، فهي هاهنا أولى بأن يُسْتثقلَ فيها الكسرُ؛ ألا ترى أنهم لا يقولون: مررتُ بقاضيٍ؛ استثقلاً للكسرِ في الياءِ؛ فكذلك استثقلَ الكسرُ فيها. وقد يقولُ ذلك بعضُ كَلْبٍ، وهي من الشاذِّ.

وقد قرأتِ القراءَ بالكسرِ في ﴿نِسْتَعِينُ﴾ وفي غيرها، من ذلك: أنهم قرءوا: ﴿وَلَا تَرَكُنُوا إِلَى الَّذِينَ ظَلَمُوا فَمَسَكُمُ النَّارُ﴾، و﴿مَا تَشَاءُونَ﴾، و﴿تَخَافُونَ﴾، و﴿مَالِكَ لَا تِيمَنَّا عَلَى يَوْسُفَ﴾، و﴿أَلَمْ إِعْهَدْ إِلَيْكُمْ﴾، و﴿قَبْلَ أَنْ إِذْنَ لَكُمْ﴾، و﴿يَوْمَ تَبْيَضُّ وُجُوهٌ وَتَسْوَدُّ وُجُوهٌ﴾، و﴿تَطْمَئِنُّ قُلُوبُنَا﴾. وما كان مثله^٣ من فعلٍ قد زيدَ فيه، مثل: استفعلتُ، وانفعلتُ، واقفعلتُ؛ أجرته على هذا الجرى، والقراءةُ باللغةِ الأولى.

وما كان من الفعلِ ليس فيه زيادةٌ فإنما تُكسرُ التاءُ منه والنونُ والألفُ إذا كانت «فعلتُ» مكسورةَ العينِ، مثل: علمتُ، وجهلتُ، وأما ما كان مفتوحَ العينِ، مثل: ضربتُ، أو مضمومَ العينِ، مثل: شرفتُ، فلا يقالُ ذلك فيه؛ نخطأُ أن تقول: أنت تَشرفُ، وخطأُ أن تقول: أنت تَضربُ. وإنما كسروا في «تفعلُ» إذا كان على «فعلتُ»؛ لأنهم أرادوا أن يبقوا

(١) في النسخة: «نِسْتَعِينُ، وَتَسْتَعِينُ، وَأَنَا اسْتَعِينُ».

(٢) في النسخة: «بقاضي».

(٣) في النسخة: «مثله»، وكان ضمّة اللام كانت فتحةً.

في «يَفْعَلُ» كسرةً؛ لِيُعَلَّمَ أَنَّهَا مِنْ فِعْلٍ مَكْسُورَةٍ عَيْنُهُ، إِذْ لَمْ يَسْتَقِمَّ لَهُمْ أَنْ يَجْعَلُوا الْكِسْرَةَ فِي الْعَيْنِ، وَلَا فِي الْفَاءِ؛ لِجَزْمِ الْفَاءِ، فَجَعَلُوهَا فِي التَّاءِ وَفِي الْأَلْفِ وَفِي النُّونِ.

وفي قوله: ﴿لَا تَوْجَلُ﴾ ثلاثُ لغاتٍ: فأما لغةُ قُرَيْشٍ وَكَانَةَ فَإِنَّهُمْ يَقُولُونَ: نَحْنُ نَوْجَلُ، وَهُوَ يَوْجَلُ، وَأَنَا أَوْجَلُ.

وأما بنو تَمِيمٍ فَإِنَّهُمْ يَقُولُونَ: أَنْتِ تِجَلُ، وَإِيجَلُ، وَنِيجَلُ، وَيِيجَلُ، فَيَكْسِرُونَ الْيَاءَ فِي هَذَا الْحَرْفِ، وَلَا يَكْسِرُونَهَا فِي «تَعَلَّمَ». وَإِنَّمَا كَسَرُوا الْيَاءَ؛ لِأَنَّهُمْ وَجَدُوا الْوَاوَ فِي «تِجَلُ» وَ«إِيجَلُ» وَ«نِيجَلُ» قَدْ تَحَوَّلَتْ يَاءً؛ لِكَسْرِ مَا قَبْلَهَا، فَكَرِهُوا أَنْ يَفْتَحُوا الْيَاءَ، فَتَصَحَّ الْوَاوُ، فَتَكُونُ فِي بَعْضِهِ وَآوًا، وَفِي بَعْضِهِ يَاءً؛ فَاحْتَمَلُوا كِسْرَةَ يَاءِ الْفِعْلِ؛ لِتَأَلُّفِ الْحَرْفِ بِالْيَاءِ فِي كَلِّهِ.

وأما بنو عَامِرٍ فَإِنَّهُمْ عَلَى لُغَةِ تَمِيمٍ فِي الْأَلْفِ وَالنُّونِ وَالتَّاءِ، فَإِذَا صَارُوا إِلَى الْيَاءِ فَتَحَوْهَا، وَصَبَّروا الْوَاوَ أَلْفًا، فَقَالُوا: هُوَ يَاجَلُ، وَيَاجَعُ^٣. وَإِنَّمَا صَبَّروا الْوَاوَ أَلْفًا؛ لِفَتْحِهَا، وَتَوَهَّمُوا أَنَّ الْيَاءَ تَجْرُّ الْوَاوِ إِلَى الْأَلْفِ، كَمَا جَرَّتْهَا التَّاءُ وَالنُّونُ وَالْأَلْفُ إِلَى الْيَاءِ.

وما كان على «فَعَلَ يَفْعَلُ» فَلَا تُكْسِرَنَّ فِيهِ التَّاءُ وَالنُّونُ وَالْأَلْفُ، مِثْلُ:

(١) فِي النُّسخة: «مَحْزَمٌ».

(٢) فِي النُّسخة: «فَتَكُونُ».

(٣) فِي النُّسخة: «وَيَاجَعُ».

ذَهَبَ يَذْهَبُ، لا تقولُ فيه: أنتِ تَذْهَبُ، ولا: أنتِ تَقْرَأُ؛ لأنَّ «فَعَلَ» منه مفتوحٌ.

وزعم الكسائيُّ أنه سمع بعض بني دبيرٍ^١ من أسدٍ يقولون: أنتِ تَلْحَنُ، وتَذْهَبُ. وإنما استجازوا ذلك؛ لأنهم كثيراً يقولون في لجاتٍ: لَجِئْتُ، فيكسرون العينَ في «فَعَلْتُ»؛ لِفَتْحِهِمْ إياها في «يَفْعَلُ»^٢، يقولون: هَزَيْتُ، وهَزَاتُ، وبرِئْتُ، وبرأتُ من الوجع.

*^٣ وربيعةُ بنُ نزارٍ يُخَفِّفُونَ «مَلِكًا»، فيقولون: مَلَكٌ^٤.

وقال الأعشى:

فَقَالَ لِلْمَلِكِ: سَرِّحْ مِنْهُمْ مِائَةً * رِسَالًا مِنَ الْقَوْلِ مَخْفُوضًا وَمَا رَفَعًا

وقال أبو النجم:

تَمَشَّى الْمَلِكِ عَلَيْهِ حُلَّةٌ

* و«الصِّرَاطُ» فيه لغاتٌ أربعٌ: فاللغةُ الجيدةُ لغةُ قُرَيْشٍ الأولى التي

(١) في النسخة: «زُبَيْرٌ».

(٢) في النسخة: «يَفْعَلُ».

(٣) من هاهنا إلى آخر بيت أبي النجم الآتي تقدّم في النسخة المعارض بها، فجاء بعد قوله آنفاً: «عن يحيى بن وثاب أنه قرأ ... بغير ألف»، وهو أليق به، فكتب هاهنا على أوله: «لا» وعلى آخره: «إلى»، وأمامه في الحاشية: «مُعَادٌ»، وألحق هناك في موضعه بتمامه في الحاشية.

(٤) في النسخة: «يُخَفِّفُونَ مَلِكًا، فيقولون: مَلَكٌ».

(٥) في النسخة: «رَفَعًا»، وفي موضعها المتقدّم الملحق في الحاشية كما أثبت.

جاء بها الكتابُ؛ بالصادِ.

وعامةُ العربِ يجعلونها سيناً، فيقولون: السِّراطُ، بالسينِ.

حدَّثني محمدٌ، قال: حدَّثنا الفراءُ، قال: حدَّثني سُفيانُ بنُ عُيينَةَ، عن 'عَمْرٍو،

عن ثابتٍ، عن ابنِ عَبَّاسٍ، أنه قرأها بالسينِ.

وبعضُ قَيْسٍ يُسَمِّنُ الصَّادَ، فيقولُ: الصَّراطُ، بين الصَّادِ والسينِ.

وكان حمزةُ يَقْرَأُ: الزِّرَاطُ، بالزايِ، وهي لغةٌ لِعُدْرَةَ وَكَلْبٍ وَبَنِي الْقَيْنِ،

يقولون: أزدُقي، فيجعلونها زايّاً؛ لا تُجْزَأُها.

ولا تَدْخُلُ هذه اللغةُ في قوله: ﴿صِرَاطَ الَّذِينَ أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ﴾؛ لأنها

متحركةٌ، وقد قالت العربُ: الأزدُ والأسدُ، وهذا من ذلك.

* ﴿أَنْعَمْتَ عَلَيْهِمْ﴾، وفي «عليهم» لغتان: فأما قُرَيْشٌ وأهلُ الحجازِ وَمَنْ

حوَلَهُمْ من فصحاءِ اليمنِ فإنهم يقولون: عَلَيْهِمْ، برفعِ الهاءِ، وَعَلَيْهِمَا، وَعَلَيْهِنَّ،

و﴿يَا أَيُّهَا الَّذِي نَزَلَ عَلَيْهِ الذِّكْرُ﴾، و﴿لَا رَيْبَ فِيهِ هُدًى لِّلْمُتَّقِينَ﴾، ﴿وَمَا

نَزَّلَتْ بِهِ الشَّيَاطِينُ﴾، ونَزَلَتْ بِهِ، فيرفعون الهاءَ.

وأهلُ نجدٍ من أسدٍ وقَيْسٍ وتَمِيمٍ يَكْسِرُونَهَا، فيقولون: عَلَيْهِ، وَعَلَيْهِمَا،

وَعَلَيْهِمْ.

وأما كِنَانَةُ وبعضُ بني سَعْدِ بنِ بَكْرِ -وهم أربابُ النبيِّ صلى الله عليه-

(١) في النسخة: «عِن».

(٢) في النسخة: «ويكسرونها».

فإنهم أيضاً يكسرونها، فإذا استقبلتها ألف ولام رَفَعُوا الهاءَ والميمَ، مثلُ: ﴿الْبِهُمُّ
 الْمَلَائِكَةُ﴾، و﴿عَلَيْهِمُ الْقَوْلُ﴾، وبها كان يأخذُ الكِسَائِيُّ، وهي عندنا أفصحُ
 اللغاتِ؛ لأن النبيَّ صلى الله عليه قال: «أنا أفصحكم، نشأتُ في أخوالي».
 وبعضُ بني أسدٍ يكسرُ الهاءَ في «عليهم»، ويرفعُ الميمَ عندَ الألفِ
 واللامِ، فيقولُ: ﴿عَلَيْهِمُ الْمَلَائِكَةُ﴾، كلُّ ذلك صوابٌ حسنٌ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الْبَقَرَةِ

* ﴿[الْمَ] . ذَلِكَ الْكِتَابُ﴾، في «ذلك» لغتان: أما أهلُ الحجازِ

فيقولون: ذَلِكَ، باللامِ، وبه جاءَ الكتابُ في كلِّ القرآنِ.

وأهلُ نجدٍ من قَيْسٍ وَأَسَدٍ وَتَمِيمٍ وَرَبِيعَةَ يقولون: ذَاكَ.

* وقوله: ﴿هُدًى لِلْمُتَّقِينَ﴾، الهدى مذكَّرٌ في لغةِ العربِ كلِّها.

وبعضُ بني أسدٍ تقولُ: هذه هُدًى حَسَنَةٌ، فتؤنِّثُ الهدى.

* ﴿وَالَّذِينَ يُؤْمِنُونَ﴾، لغةُ العربِ جميعاً «الَّذِينَ»، بالياءِ في موضعِ

الخفضِ والرفعِ والنصبِ، وبذلك جاءَ التنزيلُ.

(١) تأخرت البسملة في النسخة، وفوقها: «مؤخر»، أي: من تقديم، وفوق قوله: «ومن سورة البقرة»:

«مقدم»، أي: من تأخير.

وبعض هذيل^١ يقولون: اللذون، في الرفع، والذين، في النصب
والخفض.

أشدني بعضهم:

وَبُنُو نُويجِيَّةٌ^٢ اللذون كأنهم * معطى مخدمة من الخزان

وبعض العرب يجعل «الذين» و«الذي» بمنزلة الواحد، فيقول: مررت
بالذي قالوا ذلك.

أشدني بعضهم:

فإن الذي حانت بفلج دماؤهم * هم القوم كل القوم يا أم جعفر
أملاه الفراء: «يا أم جعفر»، وأنشد غيره: «يا أم خالد».

* وفي «أولئك» لغات: فأما قرينش وأهل الحجاز فيقولون: أولئك.
وأما قيس وتميم وربيعة وأسد فيقولون: الألك.

وبعض بني سعد بن تميم يقولون: الألك، فيشددون اللام.
وبعضهم يقول: الألك، فجعل مكان الهمزة لاماً مكسورة.

وأشدني بعضهم:

الألك قومي لم يكونوا أشابة * وهل يعط الضليل إلا الألكا؟

* وقوله: ﴿أَنْذَرْتَهُمْ﴾ فيها لغات: أكثر كلام العرب أن يتركوا الهمزة

(١) في بعض مواضعها المبسوطة في النسخة: «هذيل» على الإمالة.

(٢) في النسخة: «نويجية» على الإمالة.

الثانية، فيقولون: أَنْذَرْتُهُمْ^١، فيجمعون بين ساكنين.

وبهذا قرأ القراءُ والكسائيُّ.

وهي لغة قُرَيْشٍ وَسَعْدِ بْنِ بَكْرِ وَكَانَةَ وَعَامَةَ قَيْسٍ.

وأما هذيلٌ وعامةُ تَمِيمٍ وَعُكْلٌ^٢ وَمَنْ جاورَهُمْ فإنهم يُثَبِّتُونَ الهمزتين.

وربما جعلوا بين الهمزتين مدَّةً؛ استثقلاً لاجتماعهما، فيقولون: أَنْتَ^٣ قَلْتَ

ذاك، ﴿أَنْذَرْتُهُمْ﴾، ﴿إِذَا مُتْنَا﴾.

وقال ذو الرمة، وهو من عَدِيِّ تَمِيمٍ:

أَيَا ظَبِيَّةَ الْوَعَسَاءِ بَيْنَ جَلَا جَلٍ * وَبَيْنَ النَّقَا أَنْتِ أُمَّ أُمَّ سَالِمٍ؟

وبعضُ العربِ يجعلُ الهمزةَ الأولى هاءً، فيقولون: «هَأَنْتِ أُمَّ أُمَّ

سَالِمٍ؟».

* وفي قوله: ﴿وَعَلَى أَبْصَارِهِمْ غِشَاوَةٌ﴾ لغاتٌ: فأما قُرَيْشٌ وعامةُ

العربِ فيكسرون الغينَ من «غِشَاوَةٌ»، وقد اجتمعَ عليه القراءُ.

وبعضُ العربِ يقول: «غِشَاوَةٌ»، بفتح الغينِ، وأظنُّها لربيعة.

وعُكْلٌ يقولون: «غُشَاوَةٌ»، يرفعون الغينَ.

(١) في النسخة: «أَنْذَرْتُهُمْ».

(٢) بإزاء نقطة الفاء في النسخة نقطة أبهت منها حبراً، كأنها مضافةٌ بعدُ.

(٣) رسمت في النسخة: «أَنْتَ»، وكذا نظائرُها الآتية.

(٤) في النسخة: «أَنْتَ».

* والعربُ جميعاً يقولون: ﴿أَلَا إِنَّهُمْ هُمُ الْمُفْسِدُونَ﴾ يرفعون الميمَ من «هُم» عند الألفِ واللامِ، إلا بني سُلَيْمٍ؛ فإني سمعتُ بعضهم^١ يُنشدُ:
فَهُمْ بِطَانَتُهُمْ وَهُمْ وَزُرَاؤُهُمْ^٢ * وَهُمْ الْقُضَاةُ وَمِنْهُمْ^٣ الْحُجَّابُ
فَشَبَّهَهَا بِالْأَدَاةِ إِذَا اسْتَقْبَلَتْهَا أَلْفٌ وَوَلَامٌ.

* وأهلُ الحجازِ من قُرَيْشٍ وَمَنْ جَاوَرَهُمْ يقولون: ﴿وَإِذَا قِيلَ لَهُمْ﴾
بكسرِ القافِ في «قِيلَ»، و«جِيءَ»، و«سِيئَتْ»، و«حِيلَ»، و«غِيضَ»، وما كان
مثله من ذواتِ الثلاثةِ من الياءِ والواوِ؛ فإن أوله مكسورٌ، وهو بالياءِ.
وكثيرٌ من قَيْسٍ من عُقَيْلٍ وَمَنْ جَاوَرَهُمْ وعامةُ أَسَدٍ يُشِيرُونَ إلى ضمةِ
القافِ من «قِيلَ» و«حِيلَ»، وهي قراءةُ الكِسَائِيِّ، وقد تابعه عليها كثيرٌ من
القرّاءِ.

وبنو قَعْقَعٍ وبنو دُبَيْرٍ من بني أَسَدٍ يقولون: قَوْلًا، وَحَوْلًا، وَغَوْضًا.
أَنشَدَنِي بَعْضُهُمْ:

وَأَبْتَدَلْتُ غَضْبِي^٤ مَالِ وَأُمَّ الرَّحَالِ

(١) في بعض مواضعها المضبوطة في النسخة: «سُلَيْمٍ» على الإمالة.

(٢) في النسخة: «بَعْضُهُمْ».

(٣) في النسخة: «هُمُ» و«مِنْهُمْ»، مصححتين من: «هُمُ» و«مِنْهُمْ».

(٤) في النسخة: «سِيئَتْ».

(٥) في النسخة: «قِيلَ».

(٦) في النسخة: «قَوْلًا».

وَقَوْل: لَا أَهْلَ لَهُ وَلَا مَالَ

ولا تُدْخَلُ هذه في القراءة؛ لمخالفتها الكتاب.

* ﴿إِنَّا مَعَكُمْ﴾، [بفتح العين -]، و«مَعَكُمْ»، بجزم العين.
أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

وَمَنْ يَتَّقِ فَإِنَّ اللَّهَ مَعَهُ * وَرَزَقُ اللَّهُ مُؤْتَابٌ وَغَادٍ

* ﴿إِنَّمَا نَحْنُ مُسْتَهْزِئُونَ﴾، كُتِبَتْ بِغَيْرِ الْهَمْزِ، وَقُرَيْشٌ وَعَامَةٌ غَطْفَانٌ
وِكَاثَةٌ عَلَى تَرْكِ الْهَمْزَةِ، فَبَعْضُهُمْ يَجْعَلُهَا بِمَنْزِلَةِ «يَسْتَقْضُونَ»، و«يَسْتَدْعُونَ»، لَيْسَ
فِيهَا أَثَرٌ مِنَ الْهَمْزِ.

وَبَعْضُ تَمِيمٍ وَقَيْسٍ يُشِيرُونَ إِلَى الزَّايِ بِالرَّفْعِ، فَيَقُولُونَ: مُسْتَهْزُونَ، وَهِيَ
بَيْنَ الرَّفْعَةِ وَالْكَسْرِ.

وَهَذَا كَثِيرٌ مِنْ تَمِيمٍ يُصَرِّحُونَ بِالْهَمْزِ، فَيَقُولُونَ: مُسْتَهْزُونَ.
وَرَأَيْتُهَا فِي مِصَاحِفِ عَبْدِ اللَّهِ بْنِ مَسْعُودٍ بِالْفِ: «ي س ت ه ز ا و ن».
مَنْ قَالَ: يَسْتَهْزُونَ، بِغَيْرِ هَمْزٍ؛ فَإِنَّهُ يَقُولُ: اسْتَهْزَيْتُ بِالرَّجْلِ، وَمَنْ أَشَارَ
إِلَى الزَّايِ بِالضَّمِّ قَالَ: اسْتَهْزَأْتُ، بِالْفِ سَاكِنَةٍ غَيْرِ مَنْبُورَةٍ، وَالْهَمْزُ مَعْرُوفٌ.
* ﴿اشْتَرَوْا الضَّلَالَةَ﴾، الْوَائُ مَرْفُوعَةٌ إِذَا اسْتَقْبَلَتْهَا الْأَلْفُ وَاللَّامُ،

وَهِيَ لُغَةٌ قُرَيْشِيٌّ وَعَامَةٌ الْعَرَبِ.

(١) فِي النِّسْخَةِ: «اسْتَهْزَيْتُ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «اشْتَرَوْا» بِفَتْحِ الْهَمْزَةِ، وَكَذَا مَا بَعْدَهَا.

وبعضهم يقول: ﴿اشْتَرُوا الضَّلَالََةَ﴾، فيكسر الواو؛ يُشَبِّهُهَا بِالْأَدَاةِ، كما قالوا: ﴿وَأَنْ لَوْ اسْتَقَامُوا﴾.

وحكى الكسائي عن بعض العرب أنه يهمز الواو؛ لانضمامها، فيقول: ﴿اشْتَرُوا الضَّلَالََةَ﴾.

وزعم أن بعضهم يلقي حركة الهمز من الواو، فيقول: ﴿اشْتَرُوا الضَّلَالََةَ﴾، كأن الواو ساقطة، ويُشِيرُ إِلَى الرَّاءِ بِالرَّفْعِ. وكذلك: ﴿عَصَا الرَّسُولِ﴾، وما أشبههما.

* أهل الحجاز وبنو أسدٍ يثقلون «الظلمات»، و«الحجرات»، و«الغرفات»، و«الخطوات».

وتميمٌ وبعض قيسٍ يخففونها، فيقولون: ظلمات، وحجرات، وخطوات، وغرفات.

* وقريشٌ ومن جاورهم من فصحاء العرب يقولون: صاعقة، وصواعق، والقوم يصعقون.

وتميمٌ وربيعةٌ يقولون: صواعق، والقوم يصعقون.

قال جرير:

تَرَى الشَّيْبَ فِي رَأْسِ الْفَرَزْدَقِ قَدْ عَلَا * لَهَا زِمَ قَرْدٍ رَنَحَتْهُ الصَّوَاقِعُ
تَعَرَّضَ حَتَّى أُثْبِتَ بَيْنَ أَنْفِهِ * وَبَيْنَ مَخَطِ الْحَاجِبِينَ الْقَوَارِعُ

(١) في النسخة: «الْحَاجِبِينَ».

* ﴿وَلَوْ شَاءَ اللَّهُ لَذَهَبَ بِسَمْعِهِمْ﴾، أهلُ الحجازِ يفتحون «شاء» وما كان مثلها من الياءِ وذواتِ الياءِ والواوِ، فيقولون: شَاءَ، وجاءَ، وخَافَ، وطَافَ، وكَادَ، وزَاغَ، وزَاغُوا.

وعامةُ أهلِ نجدٍ من تَمِيمٍ وأَسَدٍ وقَيْسٍ يُشيرون إلى الكسْرِ في ذواتِ الياءِ، مثل هذه الحروفِ، ويفتحون في ذواتِ الواوِ، مثل: قَالَ، وحَالَ، وشَبِهَهُ؟

وأحسنُ ذلك أمرٌ بين الكسْرِ المُفْرَطِ والفتحِ المُفْرَطِ، وكان عاصمٌ يُفْرَطُ في الفتحِ، وحمزةٌ يُفْرَطُ في الكسْرِ، وكان عاصمٌ^٣ يقول: إنما الكسْرُ بَقِيَّةٌ من لغةِ أهلِ الحيرةِ؛ لأنهم كانوا المعلمين لأهلِ الكوفةِ حينَ خُطَّتْ، وليس الأمرُ كما قال عاصمٌ؛ لأننا قد سمعنا ذلك من العربِ الذين لا يَكْتُبونَ، وهي في مصاحفِ أبي: «ش ي ا»، و: «ج ي ا»، ﴿وَلِلرَّجَالِ﴾: «ل ° ل ر ج ي ل»، فُكِّتَتِ بالياءِ؛ لِمَكَانِ الكسْرِ.

* ﴿إِنَّ اللَّهَ عَلَى كُلِّ شَيْءٍ قَدِيرٌ﴾، بعضُ قَيْسٍ يقول: بارك الله

(١) في النسخة: «الباء».

(٢) في النسخة: «وشبّه».

(٣) في النسخة: «عاصم».

(٤) في النسخة: «خُطَّتْ».

(٥) في النسخة: «ل».

فيك، فيحذف الألف التي تلي الهاء.

أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

أَلَا لَا بَارَكَ اللَّهُ خَفٌ فِي سُهَيْلٍ * إِذَا مَا اللَّهُ بَارَكَ فِي الرِّجَالِ

مقصورة، مختلصة الهاء.

ولا أدخلها في القراءة.

* ﴿يَا أَيُّهَا النَّاسُ اعْبُدُوا رَبَّكُمْ﴾، لغة العرب فتح الهاء.

وبعض بني مالك من بني أسد - رهط شقيق بن سلمة - يقولون: يا أيه الناس، ويا آيته المرأة، ولا يدخل في القراءة. وإنما رفعوا الهاء؛ توهمًا أنها آخر الحرف؛ لكثرة ما وصلت به.

وقد حذفت الألف في ثلاثة مواضع: أولها: ﴿أَيُّهُ الْمُؤْمِنُونَ﴾، و﴿يَا أَيُّهُ السَّاحِرُ﴾، و﴿أَيُّهُ الثَّقَلَانِ﴾. وإن شئت جعلت سقوط الألف من هذه اللغة، وإن كانت لم يقرأ بها، وإن شئت جعلت حذف الألف لما استقبلت ساكنًا وهي ساكنة، مثل ما كتبوا: ﴿سَدْعُ الزَّبَانِيَةِ﴾، بطرح الواو.

* وقوله: ﴿وَالسَّمَاءَ بِنَاءً﴾، قُرَيْشٌ وَمَنْ جَاوَرَهُمْ وَأَهْلُ نَجْدٍ يَمْدُونُ «البناء»، وبعض العرب يقصره وأوله مكسور، وذلك وجه، وبعضهم يضم

(١) في النسخة: «سُهَيْلٍ» على الإمالة.

(٢) في النسخة: «الألف».

أَوَّلُهُ وَيَقْصُرُهُ.

وأوله مكسور: فإن شئت كان واحداً مقصوراً، وإن شئت جعلته
جماعاً واحده: بنية.

فإذا وقفت عليه وهو منصوب قلت: بناءً، بثلاث ألفات، هذه لغة
الذين يهزون.

ومن كان لا ينبر قال: بناءً، فأشار إلى الهمز، وكان حمزة يفعل ذلك،
فيقول: ﴿إِنَّا أَنْشَأْنَاهُنَّ إِنْشَاءً﴾، ومثله: ﴿أَنْزَلَ مِنَ السَّمَاءِ مَاءً﴾، كأنه يشير إلى
الهمز، وليس يهزم.

وبعض قيس يقولون: إنشايًا، وبنايًا، ولا تدخل في القراءة؛ لخلافها
للكتاب.

من ذلك: قول الشاعر:

إِذَا مَا الشَّيْخُ صَمَّ فَلَمْ يُكَلِّمْ * وَلَمْ يَكُ سَمْعُهُ إِلَّا نِدَايَا
وهو كثير في لغاتهم.
وقال الآخر:

غَدَاةٌ تَسَأَلْتِ مِنْ كُلِّ أَوْبٍ * كِنَانَةٌ عَاقِدِينَ لَهُمْ لَوَايَا
وذلك لمكان الهمز؛ وأن لغتهم تركه.

(١) في النسخة: «أوله».

(٢) رسمت في النسخة: «بناءً».

وَزَعَمَ الْكِسَائِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ بَعْضَ أَهْلِ تِهَامَةَ يَقُولُ: شَرِبْتُ مَاءً يَا هَذَا،
فِيَجْعَلُهَا بِالْفِ وَاحِدَةٍ، وَذَلِكَ أَنَّهُ تَرَكَ الْهَمْزَةَ، فَسَكَنَتْ، فَأَسْقَطَتْ مَعَ
الْأَلْفِ مَعًا؛ لِسُكُونِهَا، ثُمَّ جَاءَتْ أَلْفُ الْإِعْرَابِ سَاكِنَةً، فَسَقَطَتْ لَهَا الْهَمْزَةُ؛
لِسُكُونِهَا، وَلَسْتُ أَشْتَبِي ذَلِكَ؛ لِأَنَّ الْمَمْدُودَ يَلْتَبِسُ بِالْمَقْصُورِ.

* ﴿فَاتُوا بِسُورَةٍ﴾، الْعَرَبُ عَلَى الْهَمْزِ وَتَمَامِ الْحَرْفِ.

وَمِنْهُمْ مَنْ يَحْذِفُ أَلْفَ الْأَمْرِ وَالْهَمْزَةَ جَمِيعًا، فَيَقُولُونَ لِلرَّجُلِ: تِ
زَيْدًا، وَلِلثَلَاثِينَ: تِيَا، وَلِلثَلَاثَةِ: تُوَا، كَمَا قَالُوا: كُلُّ، وَخُذْ.

أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

فَإِنْ نَحْنُ لَمْ نَنْهَضْ لَكُمْ فَنَبْزُكُمْ * فِتُونَا فِقُودُونَا إِذَا بِالْحَزَائِمِ^٣
وَقَالَ الْآخَرُ:

تِ لِي آلَ عَوْفٍ فَاَنْدُهُمْ لِي جَمَاعَةٌ * وَسَلَّ آلَ عَوْفٍ: أَيُّ شَيْءٍ يَضِيرُهَا؟

* وَأَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: اتَّقُوا اللَّهَ، بِالتَّشْدِيدِ.

وَتَمِيمٌ وَأَسَدٌ يَقُولُونَ: تَقُوا اللَّهَ.

وَقَالَ الشَّاعِرُ:

تَقُوهُ أَيُّهَا الْفَتِيَانُ إِنِّي * رَأَيْتُ اللَّهَ قَدْ غَلَبَ الْجُدُودَا

(١) رَسَمَتْ فِي النِّسْخَةِ: «مَاءً».

(٢) أَشَارَ النَّاسِخُ هَاهُنَا إِلَى قِرَاءَتَيْنِ لِلْعِبَارَةِ: الْأُولَى: «فَأَسْقَطَتِ الْأَلْفَ»، وَالثَّانِيَةَ: «فَأَسْقَطَتِ الْأَلْفَ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «بِالْحِرَائِمِ»، مَصْحُوحَةٌ مِنْ: «بِالْحِرَائِمِ».

* ﴿إِنَّ اللَّهَ لَا يَسْتَحِي أَنْ يَضْرِبَ مَثَلًا﴾ ، لغة قُرَيْشٍ وعامة العربِ

بياءين.

وَتَمِيمٌ وَبَكْرُ بْنُ وَاثِلٍ يَقُولُونَ: يَسْتَحِي، بِيَاءٍ وَاحِدَةٍ.

أَشَدَّنِي بَعْضُ الْعَرَبِ:

أَلَا يَسْتَحِي مِنَّا رَجَالٌ وَتَتَّقِي * مَحَارِمَنَا لَا يُؤْثِرُ الدَّمُ بِالْدَمِّ

* ﴿فَأَمَّا الَّذِينَ ءَامَنُوا﴾ ، لغة العربِ جميعاً بتشديدِ «أَمَّا».

وَكثِيرٌ مِنْ بَنِي عَامِرٍ وَتَمِيمٍ يَقُولُونَ: أَيَّمَا فَلَانٌ فَذَهَبَ.

أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

مُبْتَلَةٌ هَيْفَاءُ أَيَّمَا وَشَاحَهَا * فَيَجْرِي وَأَيَّمَا الْمَجْلُ مِنْهَا فَلَا يَجْرِي

* ﴿فَسَوَّاهُنَّ سَبْعَ سَمَوَاتٍ﴾ ، أَهْلُ الْحِجَازِ يَفْتَحُونَ ، يَقُولُونَ:

﴿فَسَوَّاهُنَّ﴾ ، و﴿قَضَاهُنَّ﴾ ، وَقَضَى ، وَرَمَى ، وَرَأَى ، و﴿أَحْيَاكُمْ﴾ ، يَفْتَحُونَ

مَا كَانَ مِنَ الْيَاءِ.

وَكثِيرٌ مِنْ أَهْلِ نَجْدٍ يَكْسِرُونَ ، فَيَقُولُونَ: قَضَى ، وَرَمَى ، وَسَوَّى ،

وَيَفْتَحُونَ ذَوَاتِ الْوَاوِ ، مِثْلُ: ﴿وَإِذَا خَلَا بِعَضُّهُمْ﴾ ، و﴿مَا زَكَأَ﴾ ، وَمِثْلُهُ.

(١) فِي النسخة: «يَسْتَحِي بِيَاءٍ مَعًا».

(٢) فَوْقَهَا فِي النسخة إِشَارَةٌ إِلَى نسخةٍ أَوْ رَوَايَةٍ: «رَجَالًا».

(٣) فِي حَاشِيَةِ النسخة بَيَانًا لِنَطْقِهَا: «بِيع».

(٤) فِي النسخة: «يَفْتَحُونَ» ، وَأَمَامَهَا فِي الْحَاشِيَةِ: «يَفْتَحُونَ مُعْبَرًا مِنْ يَفْتَحُونَ».

وأحسن ذلك أمرٌ بين الكسرِ الشديدِ والفتحِ الشديدِ، وعليه أكثرُ
العربِ والقُرَّاءِ.

* ﴿أَنْبِئُونِي بِأَسْمَاءِ هَؤُلَاءِ﴾، لغةُ قُرَيْشٍ تركُ الهمزِ، فيقولون: أَنْبِئُونِي.
وقراءةُ القُرَّاءِ: أَنْبِئُونِي، على الهمزِ.
ومن العربِ مَنْ يقولُ: أَنْبِئُونِي، فيُشِيرُ إلى الياءِ بالرفعِ، وقد فَسَّرَتْ.
* لغةُ قُرَيْشٍ وَمَنْ جاورَهُمْ: هَؤُلَاءِ قالوا ذاكِ.
وَتَمِيمٌ وَقَيْسٌ وَبَكْرٌ وَعامةُ أُسَدٍ يقولون: أُولَى قالوا ذاكِ، وهَاؤُلَى،
مقصورةُ الألفِ.

أَشَدِّي بَعْضُهُمْ:

إِذْ يَسْأَلُ السَّائِلُ: مَا هَؤُلَى؟ * أَعْيَا عَلَى الْمَسْئُولِ وَالسَّائِلِ
وبعضُ العربِ يُسْقِطُ الألفَ الأولى، فيقولُ: هَؤَلَاءِ قالوا ذاكِ.
أَشَدِّي بَعْضُهُمْ:

تَجَلَّدَ لَا يَقُلُ هَؤَلَاءِ: هَذَا * بَكَى لَمَّا بَكَى أُس... .. سِيًّا

* أَهْلُ الْحِجَازِ يُفَحِّمُونَ ﴿الْكَافِرُونَ﴾.

وبعضُ أَهْلِ نَجْدٍ مِنْ تَمِيمٍ وَقَيْسٍ يُشِيرُونَ إِلَى الْكَافِ بِالْكَسْرِ.
* ﴿فَمَنْ تَبِعَ هُدَايَ﴾، بالألفِ، وذلك من لغةِ أَهْلِ الْحِجَازِ وَعامةِ

العربِ.

وهذَيْلٌ وبعضُ سُلَيْمٍ يقولون: هُدَيَّ، مثلُ: عَلَيَّ، ولَدَيَّ.

أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

تَرَكُوا هَوِيَّ وَأَعْنَقُوا لِسَبِيلِهِمْ * فَفَقَدْتُهُمْ وَلِكُلِّ جَنْبٍ مَصْرَعٌ
وَالأُولَى أَفْصَحُ وَأَعْرَبُ.
ومثله: ﴿مِحْيَى﴾.

* ﴿يَا بَنِي إِسْرَائِيلَ﴾، لغة أهل الحجاز ومن جاورهم. وبعضهم:
إِسْرَائِلُ. وبعضهم: إِسْرَائِيلُ. وبعضهم: إِسْرَالُ، يترك الألف والهمزة، مثل:
مِيكَالَ.

وبعض بني أسدٍ وميمرٍ من عامرٍ يقولون: إِسْرَائِينُ، وإِسْمَاعِينُ، بالنون.
أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ، يَصِفُ ضَبًّا صَادَهُ:

يَقُولُ أَهْلُ السُّوقِ لَمَّا جِئْنَا:
هَذَا وَرَبِّ الْبَيْتِ إِسْرَائِينَا؟

* كَلْبٌ وَعُدْرَةٌ وَبَنُو الْقَيْنِ وَبَنُو تَغْلِبَ وَالتَّمِرُ يقولون: مِنْهُمْ، وهي لغةٌ
مرفوضةٌ.

والتَّمِرُ يقولون: السَّلَامُ عَلَيْكُمْ، ولا نعلم أحداً من العربٍ يقولها غيرهم.
* بنو أسدٍ يقولون: ﴿يَفْسِقُونَ﴾، بالكسر، قرأها يحيى بن وثابٍ
كذلك.

(١) في النسخة: «إسرائيل».

(٢) في النسخة: «إسراينا».

والعربُ بَعْدُ: ﴿يَفْسُقُونَ﴾، بضمِّ السينِ، وهي القراءةُ.
و﴿يَعْرِشُونَ﴾، و﴿يَعْرِشُونَ﴾، و﴿يَعْكُفُونَ﴾، و﴿يَعْكُفُونَ﴾،
و﴿يَحْسُدُونَ﴾، و﴿يَحْسُدُونَ﴾، و﴿تَاجِرِي﴾، و﴿تَاجِرِي﴾، و﴿يَنْسَلُونَ﴾،
و﴿يَنْسَلُونَ﴾، و﴿يَلْمِزُونَ﴾، و﴿يَلْمِزُونَ﴾، و﴿تَخْلُقُونَ إِفْكًا﴾، و﴿تَخْلُقُونَ﴾،
بكسرِ اللامِ، و﴿خُدُوهُ فَاعْتَلُوهُ﴾، و﴿فَاعْتَلُوهُ﴾، و﴿لَمْ يَطْمِئَنَّا﴾،
و﴿يَطْمِئَنَّا﴾، و﴿يَقْتَرُوا﴾، و﴿يَقْتَرُوا﴾، و﴿لَا يَقْدِرُ عَلَى شَيْءٍ﴾، و﴿لَا يَقْدِرُ
عَلَى شَيْءٍ﴾، وسمعتُ بعضَ ربيعةَ يقولُ: لا أقدرُ عليه، من «قدَّرتُ»،
و﴿يَنْفِرُونَ﴾، و﴿يَنْفِرُونَ﴾، و﴿يَصِدُّونَ﴾، و﴿يَصِدُّونَ﴾، قرأ ابنُ عباسٍ:
﴿إِذَا قَوْمُكَ مِنْهُ يَصِدُّونَ﴾، يريدُ: يَضْجُونَ، وأهلُ الحجازِ وبنو أسدٍ يقولون:
﴿يَقْنِطُونَ﴾، وتميمٌ وبكرٌ وبعضُ قيسٍ: ﴿يَقْنِطُونَ﴾، وأهلُ الحجازِ: ﴿نَبِطُشُ﴾،
وأسدٌ: ﴿نَبِطُشُ﴾.

* وربيعةُ بنُ زرارٍ وتميمٌ يقولون: ﴿اِثْنَتَا عَشْرَةَ﴾.

وأهلُ الحجازِ وأسدٌ: ﴿اِثْنَتَا عَشْرَةَ﴾.

* والعربُ مجتمعون على أن يقولوا: النَّاسُ، فإذا أُسْقِطَتِ الألفُ

واللامُ اختلفوا، فقالوا: ﴿كُلُّ أَنَاسٍ﴾، وهو وجهُ الكلامِ، و﴿كُلُّ نَاسٍ﴾.

(١) في النسخة: «بعض».

(٢) في النسخة: «وأسد».

* أهلُ الحجازِ: ﴿لَا تَعْتُوا﴾، وتَمِيمٌ وقَيْسٌ وأَسَدٌ: ﴿لَا تَعِيثُوا﴾،
وبعضُهم يقولُ: عَثَا يَعْتُو، ولغةُ أهلِ الحجازِ: عَثَيْتَ، وأنتَ تَعَثَى.
* ﴿فَادْعُ لَنَا رَبَّكَ﴾، العربُ على ضمةِ العينِ، وسقوطِ الواوِ منها؛
للجزم.

وبنو عامِرٍ يَخْفِضُونَ العينَ، فيقولون: ﴿ادْعُ لَنَا رَبَّكَ﴾، يَخْفِضُونَ ما
سَقَطَتْ بعده الواوُ. كذلك: لم تَمَحْ يا هذا.

أَنشَدَنِي بعضُهم:

بَنِي أَسَدٍ قَدْ طَالَ مَا سِرْتُ فِيكُمْ * وَلَمْ يَعْفِ آثَارِي رِيَّاحٌ وَلَا قَطْرٌ
وَأَنشَدَنِي بعضُ بني عَقِيلٍ:

أَعْلُ الطَّرِيقِ وَاجْتَنَبَ أَرْمَامَا

وإنما كَسَرُوا على التَّوهُمِ أَنَّ الإعرابَ في العينِ. فإذا ثَنُوا رَجَعُوا إلى
لغةِ العربِ، فقالوا: ادْعُوا^٣.

* أهلُ الحجازِ يقولون: «القِثَاءُ»، بكسرِ القافِ، وتَمِيمٌ وبعضُ بني أَسَدٍ
يقولون: «القِثَاءُ».

* العربُ تقولُ: ﴿سَأَلْتُمُوهُ﴾، بالهمزِ، وهم الذين يَهْمِزُونَ وَيُحَقِّقُونَ من

(١) في النسخة: «تَعْتُوا».

(٢) في حاشية النسخة إشارة إلى نسخة: «عنده: دان».

(٣) في النسخة: «ادْعُوا».

هُذَيْلٍ [وَتَمِيمٍ^ص].

وَبَعْضُ قَيْسٍ وَ[بَعْضُ بَنِي^ص] تَمِيمٍ أَيْضًا يَقُولُونَ: ﴿سَأَلْتُمْ﴾، بِغَيْرِ هَمْزٍ،
فَيَجْمَعُونَ بَيْنَ سَاكِنَيْنِ.

وَبَعْضُ الْعَرَبِ يُحَوِّلُونَ إِلَى أَوْلَادِ الثَّلَاثَةِ: «سَلِّمٌ»، بِكَسْرِ السِّينِ، وَأَنْتُمْ
تَسْأَلُونَ، مِثْلُ: خِفْتُمْ، تَخَافُونَ.
أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

تَعَالَوْا فَسَأَلُوا يَعْلَمُ النَّاسُ أَيْنَا * لِصَاحِبِهِ فِي أَوَّلِ الدَّهْرِ تَابِعُ
* أَسَدٌ وَتَمِيمٌ وَعَامَةٌ قَيْسٍ يَقُولُونَ: «الْهَزْءُ»، وَالْكَفُّوءُ، فَيَقُولُونَ:
«اتَّخَذْنَا هَزْءًا»، خَفِيفَةً.

وَأَهْلُ الْحِجَازِ يُثَقِّلُونَهُ؛ وَلِذَلِكَ [كُتِبَ^ص] بِالْوَاوِ؛ لِمَكَانِ الثَّقِيلِ، وَلَوْ
كَانَ مَخْفَفًا لَمْ تَثْبُتْ فِيهِ الْوَاوُ؛ لِأَنْجِزَامِ الزَّايِ.

* ﴿قَالَ أَعُوذُ بِاللَّهِ أَنْ أَكُونَ مِنَ الْجَاهِلِينَ﴾، لُغَةٌ قُرَيْشٍ وَمَنْ
جَاوَرَهُمْ.

وَتَمِيمٌ وَقَيْسٌ وَأَسَدٌ وَمَنْ لَا يُحْصَى مِمَّنْ جَاوَرَهُمْ يَقُولُونَ: «عَنْ»،
فَيَجْعَلُونَهَا مَكَانَ كُلِّ «أَنْ» مَفْتُوحَةٍ، وَكَذَلِكَ: أَشْهَدُ عَنَّكَ رَسُولُ اللَّهِ، فَإِذَا
كَسَرُوا رَجَعُوا إِلَى لُغَةِ أَهْلِ الْحِجَازِ بِالْأَلْفِ، فَقَالُوا: هَلَّا إِنْ كُنْتَ صَادِقًا
رَجَعْتَ، ﴿وَاللَّهُ يَعْلَمُ إِنَّكَ لِرَسُولِهِ﴾.

(١) فِي النِّسْخَةِ: «كُتِبَتْ^ص».

والقراءةُ على لغةِ أهلِ الحجازِ؛ لموافقةِ الكِتابِ.

* أهلُ الحجازِ يُؤنثون «البقر»، فيقولون: هذه بقرٌ، وكذلك: الشعيرُ، والنخلُ، وكلُّ جمعٍ كانت واحدهُ [بالهاءِ-]، وجمعه بطرحِ الهاءِ، فإنهم يُؤنثونه، وربما ذكروا، قال اللهُ عزَّ وجلَّ: ﴿كَانَهُمْ أَعْجَازُ نَخْلٍ خَاوِيَةٍ﴾، بالتأنيثِ، وقال في موضعٍ آخرَ: ﴿كَانَهُمْ أَعْجَازُ نَخْلٍ مُنْقَعِرٍ﴾، والأغلبُ عليهم التأنيثُ.

وأهلُ نجدٍ يُذكرون، وربما أنثوا هذه الحروفَ، والتذكيرُ الغالبُ عليهم. هذا لقولِ اللهِ عزَّ وجلَّ: ﴿إِنَّ الْبَقَرَ تَشَابَهُ عَلَيْنَا﴾، فمن ذَكَرَ نَصَبَ الهاءِ، وَمَنْ أَنْثَ رَفَعَ الهاءَ وَشَدَّدَ الشينَ؛ لأنه يريدُ: تَشَابَهُ عَلَيْنَا، وهي في حرفِ عبدِ اللهِ: ﴿إِنَّ الْبَقَرَ مُتَشَابَهُ عَلَيْنَا﴾.

* ﴿وَإِنَّا إِنْ شَاءَ اللهُ لَمُهْتَدُونَ﴾، لغةُ أهلِ الحجازِ بتركِ الإدغامِ. وكثيرٌ من قيسٍ وتميمٍ يقولون: «مُهْدُونَ»، يُدغمون التاءَ، وينصبون الهاءَ، وربما رَفَعُوا الهاءَ بَرَفَعَةِ الميمِ، فقالوا [خ: فيقولون]: «مُهْدُونَ»، كما قالوا: ﴿يَهْدِي﴾.

أُنشِدني بعضُ بني تميمٍ:
وَإِنَّهُمْ أَوْلَاةٌ وَإِنَّ مِنْهُمْ * رَسُولُ الرَّحْمَةِ الْهَادِ الْمُهْدِي
بضمِّ الهاءِ، يريدُ: المهْتدي.

(١) في النسخة: «بالياءِ-».

* العربُ يُبينون [النون صـ] عند الخاء والغين، وبعضهم لا يبين، قد سمعتُ ذلك منهم جميعاً، كقوله: ﴿مِنْ خَشْيَةِ﴾، و﴿مِنْ خَيْرٍ يَعْلَمُهُ اللَّهُ﴾، و﴿هَلْ مِنْ خَالِقٍ غَيْرِ اللَّهِ﴾، والقراءةُ على البيانِ أحبُّ إليّ؛ لأنها قراءةُ المأخوذِ عنهم.

* أهلُ الحجازِ يقولون: ما زيدٌ بقائمٍ، فلا يكادون يلقون الباءَ من كلامهم، بذلك جاء القرآن، إلا قوله: ﴿مَا هَذَا بَشَرًا﴾، ﴿مَا هُنَّ أُمَّهَاتِهِمْ﴾، وينصبون إذا ألقوا الباءَ.

وتميمٌ وقيسٌ وأسدٌ يقولون بالباء، فإذا طرَحوا الباءَ رَفَعوا.
أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

أَمَا نَحْنُ رَأُو دَارَهَا بَعْدَ هَذِهِ * يَدِ الدَّهْرِ إِلَّا أَنْ يَمُرَّ بِهَا سَفَرُ
قَالَ: وَأَشَدَّنِي آخَرُ:

لَسْتَانِ ٣ مَا أَنُوِي، وَيَنُوِي بَنُو أَبِي * جَمِيعًا، فَمَا هَذَا نِ مُسْتَوِيَانِ
تَمَنَّا لِي المَوْتِ الَّذِي يَشَعْبُ الفَتَى * وَكُلُّ فَتَى وَالْمَوْتُ يَلْتَقِيَانِ
* العربُ تقول: ﴿تَظَاهَرُونَ﴾، و﴿تَظَاهَرُونَ﴾، يُخَفِّفُ وَيُثَقِّلُ، وَأَهْلُ

(١) في النسخة: «غير».

(٢) في النسخة: «قوله».

(٣) في النسخة: «لستان».

(٤) في النسخة: «تمنوا».

الحجاز وغيرهم، و﴿تَذَكَّرُونَ﴾، و﴿تَذَكَّرُونَ﴾.

* أهلُ الحجاز يجمعون الأَسِيرَ: ﴿أَسَارَى﴾، وأهلُ نجدٍ أكثرُ كلامهم: ﴿أَسْرَى﴾، وهو أجودُ الوجهين في العربية؛ لأنه بمنزلة قولهم: جريحٌ وجرحى، وصريعٌ وصرعى.

* أهلُ الحجاز يُثقلون: ﴿فَهِيَ كَالْحِجَارَةِ﴾، وقوله: ﴿فَهُوَ خَيْرٌ لَكُمْ﴾، إذا كانت فيه الواوُ والفاءُ واللامُ، مثلُ قوله: ﴿هُوَ خَيْرٌ لِلصَّابِرِينَ﴾، وأهلُ نجدٍ يُخففون، والتخفيفُ أكثرُ في كلامِ العربِ، وقد قرأتِ القراءُ بالوجهين. وإنما يُخففُ على مثلِ قولهم: رَجُلٌ، ل: رَجُلٍ، و: هَرَمٌ، ل: هَرِمٌ.

ومثله: لامُ الأمرِ إذا كان قبلها واوٌ أو فاءٌ، مثلُ قوله: ﴿وَلَنَحْمِلُ خَطَايَاكُمْ﴾، ﴿فَلتَقَمْ طَائِفَةً﴾، التخفيفُ أكثرُ من التثقيبِ، والتثقيبُ جائزٌ على الأصلِ.

وبنو أسدٍ يُسكنون الياءَ والواوَ من «هي» و«هو» في الوصلِ والقطعِ، سمعتها من بني دبيرٍ وغيرهم من بني أسدٍ، كما قال عبيدٌ:
أَخْلَفَ مَا بَازِلًا سَدِيسَهَا * لَا حِقَّةٌ هِيَ وَلَا نِيُوبُ
ولا يجوزُ التخفيفُ في لغةِ أسدٍ؛ لثلاثِ اجتماعِ ساكنانِ.

(١) في النسخة: «وغيرهم». ولعل هاهنا سقطاً.

(٢) في النسخة: «أَسْرِي».

(٣) في النسخة: «عَبِيدٌ».

* «السَّيِّئَةُ» إِذَا هُمَزَتْ فَشَأْنُهَا بَيْنٌ، تَكُونُ فِيهَا ثَلَاثُ يَاءٍ: الْأُولَى ثِنْتَانِ، وَالْهَمْزَةُ ثَالِثَةٌ، فَمَنْ تَرَكَ الْهَمْزَ فِي لُغَةِ أَهْلِ الْحِجَازِ قَالَ: سَيِّئَةٌ، مِثْلُ: عَيْئَةٌ، وَمَنْ أَشَارَ إِلَى الْهَمْزِ قَالَ: سَيِّئَةٌ، كَأَنَّهُ يُشِيرُ إِلَى الْهَمْزَةِ، وَيُسَكِّنُهَا.

* بَنُو تَمِيمٍ وَأَسَدٌ وَبَعْضُ أَهْلِ نَجْدٍ يُخَفِّفُونَ مِثْلَ قَوْلِهِ: ﴿يَا مُرْكُمُ﴾، فَيُسَكِّنُونَ الرَّاءَ؛ لِتَوَالِي الْحَرَكَاتِ، وَكَذَلِكَ: ﴿لَا يَحْزَنُهُمُ الْفَرْعُ الْأَكْبَرُ﴾، يُسَكِّنُونَ النَّونَ، وَيُسَكِّنُونَ الْمِيمَ مِنْ قَوْلِهِ: ﴿أَنْزَلْنَا مَكُّوْهَا﴾، وَكَذَلِكَ: ﴿يُودُّ أَحَدَهُمْ﴾، وَ﴿أَحَدَهُمَا أَوْ كِلَاهُمَا﴾، يُخَفِّفُونَ فِي الرَّفْعِ وَالْخَفْضِ، وَلَا يُخَفِّفُونَ فِي النَّصْبِ، وَالْخَفْضُ كَقَوْلِهِ: ﴿جَعَلْنَا لِأَحَدِهِمَا جَنَّتَيْنِ مِنْ أَعْنَابٍ﴾، فَإِذَا قَالُوا: رَأَيْتُ أَحَدَهُمَا؛ نَصَبُوا الدَّالَ، وَإِنَّمَا فَعَلُوا ذَلِكَ فِي الضَّمِّ وَالْكَسْرِ؛ لِثِقَلِ الْكُسْرَةِ مَعَ الْكُسْرَةِ، وَالضَّمَّةِ مَعَ الضَّمَّةِ.

[وَأَهْلُ الْحِجَازِ يَبِينُونَ ذَلِكَ، وَلَا يُخَفِّفُونَ، وَهُوَ أَحَبُّ الْوَجْهَيْنِ إِلَى.

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: ﴿جَبْرِيلَ وَمِيكَالَ﴾، بِغَيْرِ هَمْزٍ. وَتَمِيمٌ وَقَيْسٌ وَكَثِيرٌ مِنْ أَهْلِ نَجْدٍ يَقُولُونَ: «جَبْرَيْلَ وَمِيكَائِيلَ»، فَيَزِيدُونَ

يَاءً بَعْدَ الْهَمْزَةِ.

قال جرير:

(١) فِي النِّسْخَةِ: «وَيُسَكِّنُهَا».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «أَحَدُهُمْ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «لِأَحَدِهِمَا».

عَبَدُوا الصَّلِيبَ وَكَذَّبُوا بِمُحَمَّدٍ * وَبِجِبْرِئِيلَ وَكَذَّبُوا مِيكَالًا

وَبَنُو أَسَدٍ يَقُولُونَ: «جَبْرَيْنَ»، بِالنُّونِ.

وَبَعْضُ الْعَرَبِ يَزِيدُ فِي «جَبْرِئِيلَ» أَلْفًا، فَيَقُولُ: «جِبْرَائِيلَ وَمِيكَائِيلَ»^(١).

حَدَّثَنِي [خ: حَدَّثَنَا] مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا [خ: حَدَّثَنِي] الْفَرَّاءُ، قَالَ: حَدَّثَنَا

[وَحَدَّثَنِي] شَيْخٌ، عَنْ عَمْرِو بْنِ عَبْدِ عُبَيْدٍ، عَنِ الْحَسَنِ، أَنَّهُ قَرَأَ: ﴿جَبْرِئِيلَ﴾، بَفَتْحِ

الْجِيمِ، وَلَا يَهْمِزُ.

وَلَا أَشْتَبِيهَا؛ لِأَنَّهُ لَيْسَ فِي الْكَلَامِ «فَعْلِيلٌ»، وَلَا أَرَاهُ قَرَأَهَا إِلَّا وَهِيَ

صَوَابٌ؛ لِأَنَّهُ اسْمٌ أَعْجَمِيٌّ، كَمَا قَالُوا: سَمَوِيلٌ.

* أَهْلُ الْحِجَازِ يُقَالُونَ: «الْكَتَبَ»، وَ«الرُّسِلَ»، ﴿وَكُتِبَ وَرُسِلَ﴾، وَتَمِيمٌ

تُخَفِّفُهَا.

* أَهْلُ الْحِجَازِ وَأَسَدٌ وَأَهْلُ الْعَالِيَةِ مِنْ قَيْسٍ يَقُولُونَ: الْمَرْءُ، وَالْمَرْأَةُ،

فَيُسَكِّنُونَ الرَّاءَ، وَيَهْمِزُونَ، فَإِذَا لَمْ يَكُنْ فِيهِ أَلْفٌ وَلَا مٌ قَالُوا: امْرُؤٌ، وَامْرَأَةٌ،

وَبَعْضُ قَيْسٍ يَقُولُونَ: الْأَمْرُؤُ الصَّالِحُ، وَالْأَمْرَأَةُ الصَّالِحَةُ، وَرُبَّمَا قَالُوا: هَذَا مَرْءٌ

صَالِحٌ، وَمَرْأَةٌ صَالِحَةٌ.

وَالْوَجْهُ أَنْ تَجْزِمَ الرَّاءَ إِذَا جَعَلْتَ فِي الْحَرْفِ أَلْفًا وَلَا مًا، فَإِذَا طَرَحْتَ

الْأَلْفَ وَاللَّامَ أَدَخَلْتَ فِي أَوَّلِ الْحَرْفِ أَلْفًا خَفِيفَةً.

وَمِنَ الْعَرَبِ مَنْ يَقُولُ: هَذَا مَرْءٌ صَالِحٌ، فَيَرْفَعُ الْمِيمَ فِي مَوْضِعِ الرَّفْعِ،

(١) فِي النِّسْخَةِ: «جِبْرَائِيلَ وَمِيكَائِيلَ».

ويخفضها في موضع الخفض، وينصبها في موضع النصب، وهو الذي يُقال له:
مُعَرَّبٌ مِنْ مَكَانَيْنِ.

ولا يجوز في هذه اللغات إلا «مَرَأَةٌ»، لسكونِ الرَاءِ في «مَرَأَةٌ».
وَتَمِيمٌ وَقَيْسٌ يَقُولُونَ: هَذَا امْرَأَةٌ صَالِحَةٌ، وَأَهْلُ الْحِجَازِ يُعَرِّبُونَهُ مِنْ مَكَانَيْنِ،
يَقُولُونَ: هَذَا امْرَأَةٌ صَالِحَةٌ، وَمَرَرْتُ بِأَمْرِيٍّ صَالِحٍ، وَرَأَيْتُ امْرَأَةً صَالِحًا.

أَنْشَدَنِي بَعْضُ بَنِي تَمِيمٍ:

بِأَبِي امْرَأَةٍ وَالشَّامُ بَيْنِي وَبَيْنَهُ * أَنْتَنِي بِبُشْرَى بَرْدَهُ وَرَسَائِلُهُ

وَأَنْشَدَنِي فِي بَيْتِ أَبُو ثَرْوَانَ:

أَنْتَ امْرَأَةٌ مِنْ خِيَارِ النَّاسِ قَدْ عَلِمُوا * يُعْطِي الْجَزِيلَ وَيُعْطِي الْحَمْدَ بِالْثَمَنِ

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ لِمَرَأَةِ الرَّجُلِ: هِيَ زَوْجُهُ، بِالتَّذْكِيرِ، بِمَنْزِلَةِ الزَّوْجِ
الذَّكَرِ، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: ﴿أَمْسِكْ عَلَيْكَ زَوْجَكَ﴾، وَقَالَ: ﴿مَا يُفْرَقُونَ بِهِ بَيْنَ
الْمَرْءِ وَزَوْجِهِ﴾.

وَتَمِيمٌ وَكَثِيرٌ مِنْ قَيْسٍ وَأَهْلٍ نَجْدٍ يَقُولُونَ: هِيَ زَوْجَتُهُ.

قال الشاعر:

إِنَّ الَّذِي يَسْعَى يَحْرِشُ زَوْجَتِي * كَأَشِّ إِلَى أُسْدِ الشَّرَى يَسْتَبِيلُهَا

وسمعتُ ذلك من قَيْسٍ كَثِيرًا فِي كَلَامِهِمْ.

وَأَهْلُ الْحِجَازِ يَجْمَعُونَهَا: الْأَزْوَاجَ، كَمَا يَجْمَعُ الذَّكَرُ، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: ﴿يَا

(١) فِي النِّسْخَةِ: «بِأَبِي».

أَيُّهَا النَّبِيُّ قُلْ لِأَزْوَاجِكَ وَبَنَاتِكَ ﴿١﴾، وَقَيْسٌ وَتَمِيمٌ يَجْمَعُونَهَا: الزَّوْجَاتُ.

وَأَشَدُّنِي أَبُو الْجَرَّاحِ:

يَا صَاحِبِ بَلَّغِ ذَوِي الزَّوْجَاتِ كُلَّهُمْ * أَنْ لَيْسَ وَصَلٌ إِذَا انْحَلَّتْ عُرَى الذَّنْبِ
* وَالْعَرَبُ مُشْتَرِكُونَ فِي جِزْمِ الْمِيمِ وَرَفْعِهَا فِي قَوْلِهِمْ: مِنْهُمْ، وَمِنْهُمْ،
وَعَلَيْكُمْ، وَعَلَيْكُمْ، وَكُنْتُمْ، وَكُنْتُمْ، لَا نَعْرِفُهَا خَاصَةً فِي قَوْمٍ يَأْخُذُ اللَّغْتَيْنِ،
كُلُّهُمْ يَقُولُونَ الْقَوْلَيْنِ.

* الْعَرَبُ تَقُولُ: «اتَّخَذْتُكَ»، وَ«اتَّخَذْتَهَا»، وَبَعْضُ قَيْسٍ يُلْقِي الْأَلْفَ
وَالْتَشْدِيدَ، فَيَقُولُ: تَخَذْتَهَا، وَتَخَذْتِكَ.

أَشَدُّنِي بَعْضُهُمْ:

...

* وَبَنُو أَسَدٍ يَقُولُونَ: هُوَ رَأْفٌ بِكَ، يَجْزَمُونَ الْهَمْزَةَ، وَالْعَرَبُ بَعْدُ
يَقُولُونَ: هُوَ رَوْفٌ بِكَ، وَرَوْوْفٌ، وَقَدْ قَرَأَهَا الْحَسَنُ بِالْوَاوِ -فِيمَا أَعْلَمُ- بَعْدَ
الْهَمْزَةِ، وَبَعْضُ الْعَرَبِ يَقُولُ: هُوَ رَيْفٌ بِكَ، فَيَكُونُ مِثْلَ: حَذِرٌ، وَحَذِرٌ.
* أَهْلُ الْحِجَازِ وَبَنُو أَسَدٍ يَثْقِلُونَ «النُّسْكَ»، وَقَيْسٌ وَبَكْرٌ يَقُولُونَ:

(١) فِي حَاشِيَةِ النُّسْخَةِ إِشَارَةٌ عَلَى نُسْخَةٍ: «عِنْدَهُ بِالْكَسْرِ».

(٢) سَقَطَتْ هَاهُنَا مِنَ النُّسْخَةِ وَرَقَةٌ.

(٣) قَوْلُهُ: «يَقُولُ هُوَ» مَكْرَرٌ فِي النُّسْخَةِ.

(٤) فِي النُّسْخَةِ: «رَيْفٌ».

«النُّسْكُ»، مخففاً.

* أهلُ الحجازِ يقولون: «سَلْ»، بغيرِ همزٍ، وبعضُ تَمِيمٍ يقولون: إِسْأَلُ، بالهمزِ، وبعضُهم يقولُ: إِسْلُ، بالألفِ، يطرحُ الهمزَ، والأولىُ أعربُهن، وبها جاءَ كتابُ المصحفِ.

* أهلُ الحجازِ وبنو أسدٍ يقولون: هو «الهدْيُ»، فيخفّفون، وتَمِيمٌ وسُفْلَى قَيْسٍ يُشَدِّدونَ الياءَ.

* وقوله: ﴿أَعْمَاهُمْ حَسْرَاتٍ عَلَيْهِمْ﴾، «الحسراتُ» مُثَقَّلَةٌ في كلِّ لغةٍ، وتخفيفُها في كلِّهن إذا احتاجوا إليها.
قال بعضُ الشعراءِ:

عَلَّ صُرُوفِ الدَّهْرِ أَوْ دَوْلَاتِهَا
يُدَلِّنَا اللَّمَّةَ مِنْ لَمَاتِهَا
فَتَسْتَرِيحُ النَّفْسُ مِنْ زَفَرَاتِهَا

وكذلك ما كان مثل: تَمْرَةٌ، وشَهْوَةٌ، ودَعْوَةٌ، العملُ فيه كالعملِ في

الحسرة.

أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

(١) في حاشية النسخة إشارة إلى نسخة أو رواية: «عنده بالكسر في صروف».

(٢) في النسخة: «فَتَسْتَرِيحُ».

دَعَا دَعْوَةً كُرْزٌ وَقَدْ حِيلَ دُونَهُ * [فَرَاعٌ ص] وَدَعَوَاتُ الْحَبِيبِ تَرُوعُ
 * ﴿الْفُلْكَ﴾ يُذَكِّرُ وَيُؤَنِّثُ، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: ﴿فِي الْفُلْكِ
 الْمَشْحُونِ﴾، وَقَالَ فِي غَيْرِ مَوْضِعٍ: ﴿وَالْفُلْكِ الَّتِي تَجْرِي فِي الْبَحْرِ﴾.
 * عُكِّلُ مِنْ بَنِي تَمِيمٍ يَقُولُونَ: ﴿فَمَنْ أُضْطِرَّ غَيْرَ بَاعٍ﴾، وَمِنْ لُغَتِهِمْ فِي
 كُلِّ مُضَاعَفٍ لَمْ يُسَمَّ فاعله كَذَلِكَ، يَقُولُونَ: قَدْ رَدَّ الرَّجُلُ، ﴿وَصَدَّ عَنِ
 السَّبِيلِ﴾، ﴿وَلَوْ رَدُّوا لَعَادُوا﴾، وَ﴿هَذِهِ بِضَاعَتُنَا رَدَّتْ إِلَيْنَا﴾، وَ[قَدْ] ذُكِرَ
 عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ قَيْسٍ: ﴿بِضَاعَتُنَا رَدَّتْ إِلَيْنَا﴾، وَلَسْتُ أَشْتَبِي مِثْلَ هَذِهِ اللَّغَةِ فِي
 الْقُرْآنِ.

* «الْكُرْهُ» وَ«الْكُرْهُ» لُغَتَانِ، وَكَأَنَّ النُّحُوِيْنَ يَذْهَبُونَ بِالْكُرْهِ إِلَى مَا كَانَ
 مِنْكَ مِمَّا لَمْ تُكْرَهُ عَلَيْهِ، كَانُوا يَسْتَحِبُّونَ: ﴿حَمَلَتْهُ أُمُّهُ كُرْهًا﴾، وَيَكْرَهُونَ:
 ﴿كُرْهًا﴾، وَإِذَا أُكْرِهْتَ عَلَى الشَّيْءِ اسْتَحَبُّوا: ﴿كُرْهًا﴾.
 * بَعْضُ الْعَرَبِ يَقُولُ: ﴿هَلْ عَسَيْتُمْ﴾، وَلَسْتُ أَشْتَبِيهَا؛ لِأَنَّهَا شَاذَةٌ،
 وَاللُّغَةُ: ﴿عَسَيْتُمْ﴾، بِنَفْتِحِ السَّيْنِ.
 * ﴿لَا تُضَارَّ وَالِدَةٌ﴾، أَهْلُ الْحِجَازِ وَبَنُو أَسَدٍ يَنْصِبُونَ كُلَّ مُضَاعَفٍ

(١) فِي النُّسخة: «قِرَاعٌ ص».

(٢) فِي النُّسخة: «فَمَنْ أُضْطِرَّ».

(٣) فِي النُّسخة: «يُسَمُّ».

(٤) فِي النُّسخة: «اسْتَحَبُّوا».

أُدْغِمَ فِي مَوْضِعِ جَزْمٍ، فَيَقُولُونَ: ﴿لَا تُضَارَّ وَالِدَةٌ﴾، ﴿وَلَا يُضَارَّ كَاتِبٌ﴾،
﴿وَمَنْ يَرْتَدَّ مِنْكُمْ عَنْ دِينِهِ﴾.

وَبَنُو تَمِيمٍ وَكَثِيرٌ مِنْ قَيْسٍ يَخْفِضُونَهُ، فَيَقُولُونَ: كُفِّ عَنَا، وَ: مَدَّهُ، فِي
كُلِّ الْمَضَاعِفِ، وَبَعْضُهُمْ يَرْفَعُ مَا كَانَ أَوَّلَهُ مَرْفُوعًا، فَيَقُولُونَ: كُفِّ عَنَا،
وَالْعَرَبُ تُنْشِدُ هَذَا الْبَيْتَ:

غُضُّ الطَّرْفِ إِنَّكَ مِنْ مُنِيرٍ * فَلَا كَعْبًا بَلَّغْتَ وَلَا كِلَابًا
وَأَكْثَرُ الْكَلَامِ الْخَفْضُ، وَقَدْ قَرَأَتِ الْقُرَاءُ: ﴿وَإِنْ تَصَبَّرُوا وَتَتَّقُوا لَا
يَضُرُّكُمْ﴾، يَرْفَعُونَ الرَّاءَ، وَالنَّصْبُ وَالْخَفْضُ جَائِزَانِ.
* «السَّكِينَةُ» مَخْفَفَةٌ.

حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْقُرَاءُ، قَالَ: حَدَّثَنِي الْكِسَائِيُّ، أَنَّ بَعْضَ الْعَرَبِ
يَقُولُ: السَّكِينَةُ، فَيُشَدُّ دُونَ الْكَافِ، وَيَكْسِرُونَ السِّينَ.

* حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ، قَالَ: [حَدَّثَنَا] الْقُرَاءُ قَالَ: حَدَّثَنِي قَيْسٌ، عَنِ السُّدِّيِّ، عَنِ
عَمْرِو بْنِ مَيْمُونِ الْأَوْدِيِّ، أَنَّ عُمَرَ بْنَ الْخَطَّابِ قَرَأَ: ﴿الْحَيُّ الْقَيَّامُ﴾.

* ﴿فَإِنْ خِفْتُمْ فَرِجَالًا﴾، وَ﴿رُجَالًا أَوْ رُكْبَانًا﴾، وَ﴿رُجَالِي﴾، مِثْلُ:
كُسَالِي، وَرُجَالًا، وَرُجُلًا، وَالْوَاحِدُ مِنْهُمْ: رَاجِلٌ، وَرَجِلٌ، وَأَهْلُ الْحِجَازِ
يَقُولُونَ: يَا رَجُلٌ.

(١) فِي النِّسْخَةِ: «يُضَارَّ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «مُنِيرٌ» عَلَى الْإِمَالَةِ.

* أهل الحجاز يقولون: ﴿يُرَاءُونَ النَّاسَ﴾، على «يُفَاعِلُونَ»، وعامة قَيْسٍ قَيْسٍ وَتَمِيمٍ وَأَسَدٌ يقولون: ﴿يُرِءُونَ النَّاسَ﴾، في وَزْنِ «يُرْعُونَ»، وقد قرأ بها ابن عَبَّاسٍ: ﴿يُرِءُونَ^٣﴾، مثل: يُرْعُونَ.

* ﴿وَاللَّهُ يَقْبِضُ وَيَبْصُطُ﴾، [خ: ﴿وَزَادَهُ بَسْطَةً فِي الْعِلْمِ﴾ صـ]، ﴿وَزَادَكُمْ فِي الْخَلْقِ بَصْطَةً﴾، جاء بالصاد، وسائر القرآن بالسين، وهما مذهبان، إن قرأت كل ما في القرآن بالسين أو بالصاد أصبت، قرأ ابن عَبَّاسٍ: ﴿السِّرَاطُ﴾، بالسين.

* ﴿فَبِهِتَ الَّذِي كَفَرَ﴾، القراءة على ﴿بُهتَ﴾، وزعم الكسائي أن من العرب من يقول: ﴿بُهتَ﴾، و﴿بُهتَ﴾.

* ﴿إِلَى الْعِظَامِ كَيْفَ نُنَشِّرُهَا﴾، لغة واحدة فيها، وبعض القراء يقرأ: ﴿نُنَشِّرُهَا﴾، وهي اللغة الصحيحة؛ لأن الله يقول: ﴿ثُمَّ إِذَا شَاءَ أَنْشَرَهُ﴾، وبلغنا عن الحسن البصري أنه قرأ: ﴿نُنَشِّرُهَا﴾، وإنما النشورُ للميت إذا نشر، يُقال: نشر ينشر، والمنشرُ اللهُ عزَّ وجلَّ.
الفرأءُ يقرأ بالزاي.

(١) في النسخة: «يرأون».

(٢) في النسخة: «يروون».

(٣) في النسخة: «يروون».

(٤) في النسخة: «النشور».

* ﴿لَعَلَّهُمْ يَرشُدُونَ﴾، اللغةُ برفعِ الشينِ، وقد بَلَّغْنَا أن بعضهم يقولُ:
﴿يَرشُدُونَ﴾، ولم نسمعْ نصبَ الشينِ في «يَفْعَلُ» إلا في قولِ العربِ: قد رَشِدَ
أمرُهُ يَرشُدُ.

* العربُ تقولُ: «تَجِدُ»، فيكسرون الجيمَ، إلا بني عَامِرٍ؛ فإنهم يرفعون
الجيمَ.

أَنشَدَنِي بَعْضُهُمْ:

لَوْ شِئْتِ قَدْ نَفَعَ الْفُؤَادُ بِشْرَبَةٍ * تَدْعُ الصَّوَادِي لَا يَجِدَنَّ غَلِيلاً
وبعضُ بني تَمِيمٍ يقولون: هو يَجِدُ بصاحبه، وفي الجزم: لم أَجِدْ بك، ولم
أَجِدْ بك.

أَنشَدَنِي بَعْضُهُمْ:

فَوَ اللَّهُ لَوْلَا بَعْضُكُمْ مَا سَبَيْتُكُمْ * وَلَكِنِّي لَمْ أَجِدْ مِنْ سَبِكُمْ بَدَأً
ومثله: لم تَلِدْ له، ولم تَلِدْ له، يريدون: تَلِدْ له.

وَأَنشَدَنِي الْكِسَائِيُّ:

وَلَكِنَّمَا الْحَيُّ ذَاكَ الطَّيِّبِ * بٌ لَمْ يَعِيَ خَلْقًا وَلَمْ يَلِدْهُ ^{أَمِيماً}

الطَّيِّبُ: يعني اللهُ عزَّ وجلَّ.

* سَعَدٌ من بني تَمِيمٍ وكلبٍ يجعلون اللامَ في «بَلٌ» نوناً، يقولون: بَنَّ
والله لا آتِيكَ.

(١) في النسخة: «يَلِدُهُ».

* أهل الحجاز وبنو أسدٍ يُثقلون «الكلمة»، و«الكلمات»، وبعضُ بني تميمٍ
وبكر بن وائلٍ يقولون: «كلمة»، و«كلمات»، وبعضهم يكسرُ الكاف، فيقول:
«كلمة».

* أهل الحجاز يقولون: ﴿ذُرِّيَّةٌ﴾، برفعِ الدالِ، وبعضُ العربِ يقول:
﴿ذُرِّيَّةٌ﴾، وقد قرأ بها زيدُ بنُ ثابتٍ، وهي كما يقال: أُصْحِيَّةٌ، وإِصْحِيَّةٌ، وأُثْفِيَّةٌ،
وإِثْفِيَّةٌ.

* وأهل الحجاز يقولون: ﴿أَرْنَا مَنَاسِكَنَا﴾، ﴿أَرْنَا الَّذِينَ أَضَلَّانَا﴾،
بكسرِ الراءِ، وكثيرٌ من العربِ يجزمُ الراءَ، فيقول: ﴿أَرْنَا مَنَاسِكَنَا﴾، وقد قرأ
بها بعضُ الثقاتِ.

أَنشَدَنِي بَعْضُهُمْ:

قَالَتْ سُلَيْمَى: اشْتَرَّ لَنَا دَقِيقًا

وَاشْتَرَّ فَعَجَلَ خَادِمًا لَيْقًا

وَأَنشَدَنِي الْكِسَائِيُّ:

وَمَنْ يَتَّقِ فَإِنَّ اللَّهَ مَعَهُ * وَرَزَقَ اللَّهُ مُؤْتَابٌ وَغَادٍ

* ﴿مَنْ يَنْقَلِبُ عَلَى عَقْبَيْهِ﴾، أهل الحجاز وبنو أسدٍ يقولون - [خ:

يُثقلون -] «العقب»، و«الرحم»، وتميمٌ وبكر بن وائلٍ يُخففونهما.

* «المصيبة»، و«المصابة»، و«المصوبة»، ثلاث لغاتٍ، زعم الكسائيُّ

(١) في النسخة: «أثفية».

أنه سمع أعرابياً يقول: جَبْرٌ مَصُوبَتِكَ.
* أهلُ الحجازِ يقولون: أَحَبُّتُ فَأَنَا أَحِبُّ، وَأَنْتَ تُحِبُّ، وَنَحْنُ نُحِبُّ،
وَتَمِيمٌ يَكْسِرُونَ التَّاءَ وَالنُّونَ وَالْأَلْفَ.

أَنْشَدَنِي أَبُو ثُرَوَانَ:

إِحِبُّ بِمَجْهَلٍ [خ: لِحِبِّهَا] السُّودَانَ حَتَّى * أَحِبُّ بِمَجْهَلٍ [خ: لِحِبِّهَا] سُودَ الْكِلَابِ
وَبَعْضُ قَيْسٍ وَكَثِيرٌ مِنْ أَهْلِ نَجْدٍ يَقُولُونَ: أَحِبُّ، كَأَنَّ «فَعَلْتُ» مِنْهَا:
حَبَبْتُ، وَلَمْ نَسْمَعْ «حَبَبْتُ» إِلَّا فِي بَيْتٍ وَاحِدٍ:

وَوَاللَّهِ لَوْلَا تَمْرُهُ مَا حَبَبْتُهُ * وَلَا كَانَ أَدْنَى مِنْ عُبَيْدٍ وَمُشْرِقٍ

* حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْقُرَاءُ، قَالَ: أَكْثَرُ الْعَرَبِ عَلَى ضِمَّةِ الصَّادِ فِي
قَوْلِهِ: ﴿فَصُرُّهُنَّ إِلَيْكَ﴾، يَكُونُ مِنَ الْوَاوِ: صَارَ يَصُورُ.

حَدَّثَنِي الْكِسَائِيُّ، أَنَّهُ سَمِعَ بَعْضَ بَنِي سُلَيْمٍ يَقُولُ: صِرْتُهُ، فَأَنَا أَصِيرُهُ^٣،
وَأَنْشَدَنِي:

وَفَرَعٌ يَصِيرُ الْجِيدَ وَحَفٌّ كَأَنَّهُ * عَلَى اللَّيْتِ قِنَوَانُ الْكُرُومِ الدَّوَالِحُ^٤
* الْعَرَبُ تَقُولُ: «تَيْمَمْتُكَ»، وَ«تَأَمَمْتُكَ»، وَفِي قِرَاءَةِ عَبْدِ اللَّهِ: «وَلَا تَوُمُّوا

(١) فِي النِّسْخَةِ: «وَكَثِيرٌ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «سَلِيمٌ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «صِرْتُهُ فَأَنَا أَصِيرُهُ».

(٤) فِي النِّسْخَةِ: «الدَّوَالِحُ».

الْحَيْثُ مِنْهُ تَنْفِقُونَ».

* و«الْفُقْرُ» اللغةُ الفاشيةُ، وبعضُ العربِ يقولُ: «الْفُقْرُ».

* «نَعِمًا» لأهلِ الحجازِ، بالفتحِ، وقَيْسٌ وتميمٌ يقولون: «نَعِمًا».

* «تَعْرِفُهُمْ بِسِيمَاهُمْ»، هذه اللغةُ القُرَشِيَّةُ، ولغةٌ أخرى: «بِسِيمَائِهِمْ»،

وتَقِيْفٌ وبعضُ الأَسَدِ يقولون: «بِسِيمَائِهِمْ».

وَأَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

غَلَامٌ رَمَاهُ اللَّهُ بِالْحَسَنِ مُقْبِلًا * لَهُ سِيمَاءٌ^١ لَا يَشُقُّ عَلَى الْبَصَرِ

* أهلُ الحجازِ يقولون: أنظِرْهُ إلى مَيْسِرَتِهِ، بضمِّ السينِ، وتميمٌ وقَيْسٌ

وأهلُ نجدٍ يقولون: مَيْسِرَتِهِ، وقرأها عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ وابنُ عُمَرَ: «فَنظِرَةٌ إِلَى

مَيْسِرَةٍ»، وقرأها ابنُ عَبَّاسٍ: «مَيْسِرَةٍ».

* أهلُ الحجازِ وبنو أسدٍ يقولون: أَمَلْتُ الْكِتَابَ، وتميمٌ وقَيْسٌ: أَمَلَيْتُ

الْكِتَابَ، وقد جاءَ الْكِتَابُ بهما جميعًا، قال اللهُ عزَّ وجلَّ: «فَهِيَ تَمَلَى عَلَيْهِ بُكْرَةٌ

وَأَصِيلًا»، وقال: «وَأَمَلِي لَهُمْ إِنَّ كَيْدِي مَتِينٌ»، وقال: «فَلْيَكْتُبْ وَيَمْلَأْ».

* «فَمَنْ عَفِيَ لَهُ»، العربُ على تثْقيلِ «فَعَلَ» في كلِّ الكلامِ، إلا

رَبِيعَةَ وتمِيمًا؛ فإنهم يُسَكِّنونَ ثانيه، فيقولون: «عَفِيَ لَهُ»، و«قُضِيَ الْأَمْرُ»،

(١) في النسخة: «بِسِيمَائِهِمْ».

(٢) في النسخة: «سِيمِيًا».

(٣) مكررة في النسخة.

وكذلك: ﴿مَنْ وَجَدَ فِي رَحْلِهِ﴾^١، يُسَكِّنُونَهُ.

وقال أبو النجم:

رُجِمَ بِهِ الشَّيْطَانُ فِي ظَلَمَائِهِ

وقال أيضاً:

لَوْ عَصَرَ مِنْهُ الْبَانُ وَالْمِسْكُ انْعَصَرَ

* ﴿فَلَا تَعْضُلُوهُنَّ﴾، وبعضُ العربِ: ﴿تَعْضُلُوهُنَّ﴾، لغتان.

* ﴿الرِّضَاعَةُ﴾^٢ اللُّغَةُ الْفَاشِيَةُ، وبعضُ العربِ يَكْسِرُ الرَّاءَ.

* ﴿وَلَا تَعَزِّمُوا عُقْدَةَ النِّكَاحِ﴾، وبعضُ العربِ: ﴿لَا تَعَزِّمُوا﴾.

* ﴿عَلَى الْمَوْسِعِ قَدْرُهُ وَعَلَى الْمُقْتَرِ قَدْرُهُ﴾، الكلامُ^٣ التَّثْقِيلُ، وبعضُهُم

يُخَفِّفُ.

وَأَشَدَّنِي الْكِسَائِيُّ:

مَا صَبَّ رَجُلِي فِي حَدِيدٍ مَجَاشِعٍ * مَعَ الْقَدْرِ إِلَّا حَاجَةٌ لِي أُرِيدُهَا

* ﴿فَنَصَفُ مَا فَرَضْتُمْ﴾، لغةُ أهلِ الحِجَازِ، وبنو أَسَدٍ وَتَمِيمٌ يَقُولُ:

«نَصَفُ»، وقد قرأ بها زيد بن ثابتٍ: ﴿فَنَصَفُ مَا فَرَضْتُمْ﴾، ومن العربِ مَنْ

(١) في النسخة: «عُفِي» و«قُضِيَ» و«وُجِدَ» في الآيات الثلاث.

(٢) في النسخة: «الرِّضَاعَةُ».

(٣) في النسخة: «الكَلَامُ».

يقول: نَصَفُ الدَّرْهِمِ، ومنهم من يقول: نَصِيفٌ.

أَشَدَّنِي:

لَمْ يَغْذَاهَا مُدٌّ وَلَا نَصِيفٌ
وَلَا بُقَيْلَاتٌ وَلَا رِغِيفٌ
لَكِنْ غَدَاهَا النِّعَمُ اللَّفِيفُ
وَالْمَحْضُ وَالْقَارِصُ وَالْقَلِيفُ

الْقَلِيفُ: جُلَّةُ التَّمْرِ.

* والعربُ جميعاً على «التَّابُوتِ»، بالتاء، إلا الأنصارُ، فإنهم يقولون:

«التَّابُوه»، بالهاء، حدَّثني بذلك شيخٌ، عن قتادة، قال: «التَّابُوه» لغة الأنصارِ.

[و] حدَّثني محمدُ بنُ أبانٍ القرشيُّ، قال: لم يَخْتَلَفْ سَعِيدُ بنُ العَاصِ

وزيدُ بنُ ثابتٍ إلا في «التَّابُوتِ»، قال سعيدُ: التَّابُوتُ، وقال زيدٌ: التَّبُوتُ.

فإن كان حُفِظَ فهي لغةٌ ثالثةٌ.

* «النهرُ» مُثَقَّلٌ ومُخَفَّفٌ، والتثقيلُ والتخفيفُ في كلِّ العربِ، وكذلك:

﴿وَمِنَ الْمُعْزِ اثْنَيْنِ﴾، و﴿يَوْمَ ظَعَنَكُمُ﴾، و﴿يَوْمَ ظَعَنَكُمُ﴾، و﴿جَهْرَةَ﴾،

و﴿صَخْرَةَ﴾، ولهجةٌ، وما كان ثانيه أحدَ الستةِ الأحرفِ، تُثَقَّلُ ومُخَفَّفُ،

والأحرفُ الستةُ: الحاءُ، والخاءُ، والعينُ، والغينُ، والهاءُ، والهمزةُ.

(١) في النسخة: «نَصَفٌ».

(٢) في النسخة: «غَدَاهَا».

* «الْقُدُسُ»، يُثَقِّلُهُ أَهْلُ الْحِجَازِ، وَتُخَفِّفُهُ تَمِيمٌ.

* ﴿وَسَعَ كُرْسِيَهُ﴾، «الْكُرْسِيُّ» تُضَمُّ مِنْهُ الْكَافُ، وَهِيَ لُغَةٌ عَامَةٌ الْعَرَبِ، وَبَعْضُ الْعَرَبِ يَكْسِرُ الْكَافَ، وَمِثْلُهُ: بَحْرٌ لُجِّيٌّ، وَ﴿كَوَكَبٌ دَرِيٌّ﴾، وَ«سُخْرِيٌّ»^٣، وَ«سُخْرِيٌّ»، وَالرَّفْعُ فِي كُلِّهِ أَجُودٌ.

وَأَمَّا مَنْ هَمَزَ «الدَّرِيَّ» فَلَا يَكُونُ أَوَّلُهُ إِلَّا مَكْسُورًا، وَقَدْ قَرَأَ عَاصِمٌ بْنُ أَبِي النَّجُودِ وَحَمْزَةُ الزِّيَّاتُ: ﴿دَرِيٌّ﴾، بِالضَّمِّ وَالْهَمْزِ، وَلَيْسَ هَذَا بِجَائِزٍ فِي الْعَرَبِيَّةِ؛ لِأَنَّهُ لَيْسَ فِي الْكَلَامِ «فَعِيلٌ» إِلَّا أَعْجَمِيٌّ، مِثْلُ: مَرِّيْقٍ، وَمَا أَشْبَهَهُ.

* ﴿الرَّشْدُ مِنَ الْغِيِّ﴾، وَ﴿الرَّشْدُ﴾، لُغَتَانِ.

* وَمَنْ الْعَرَبِ مَنْ يَقُولُ: حَاجَكَ الرَّجُلُ، فَيَهْمَزُ كُلَّ «فَاعِلٍ» وَ«فَاعِلَةٍ» مِنَ الْمُضَاعَفِ، مِثْلُ: دَابَّةٍ، وَخَاصَّةٍ، وَهِيَ فِي أَهْلِ نَجْدٍ. أَشْدَنِي بَعْضُ بَنِي عَامِرٍ وَبَعْضُ تَمِيمٍ:

يَا عَجْبًا لَقَدْ رَأَيْتُ عَجْبًا
حِمَارَ قَبَانَ يَسُوقُ أَرْنَبًا

(١) فِي النِّسْخَةِ: «الْكَافِ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «لُجِّيٌّ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «سُخْرِيٌّ».

(٤) فِي النِّسْخَةِ: «فَعِيلٌ».

(٥) فِي النِّسْخَةِ: «فَيَهْمَزُ كُلُّ».

خَاطِمَهَا زَامَهَا عَنْ تَذَهَبًا

- * ﴿فِيضَاعِفُهُ﴾، و«يُضَعِّفُهُ»، لغتان، «يُضَعِّفُ» لأهل نجد.
- * ﴿كَمَثَلِ جَنَّةٍ بِرَبْوَةٍ﴾، وبعضهم: ﴿بِرَبْوَةٍ﴾، وبعضهم: «رُبَاوَةٌ»، و«رَبَاوَةٌ»، وبعضُ كَلْبٍ يَقُولُ: تَرَكَتُهُ عَلَى رَبَاٍ مِنَ الْأَرْضِ.
- * والعربُ جميعًا على «حَسِبَ يَحْسَبُ»، إلا بني كِنَانَةَ؛ فإنهم يقولون: حَسِبَ يَحْسِبُ، وكانت لغةُ النبيِّ صلى اللهُ عليه.
- حدَّثني محمدٌ، قال: حدَّثنا الفراءُ، قال: حدَّثني أبو سُلَيْمَانَ المَكِّيُّ العَطَّارُ، عن النبيِّ صلى اللهُ عليه، [أنه] قال: «لَا تَحْسِبَنَّ -ضَمَّ البَاءِ- أَنَّا ذَبَحْنَاهَا لِمَكَانٍ كَذَا وَكَذَا»، وروى عنه: ﴿يَحْسِبُ أَنَّ مَالَهُ أَخْلَدَهُ﴾.
- * وفي «إِبْرَاهِيمَ»^٣ أربعُ لغاتٍ: من العربِ مَنْ يَقُولُ: إِبْرَاهِيمُ، وهي اللغةُ الفاشيةُ، وإِبْرَاهِمُ، وإِبْرَاهِمُ، وإِبْرَاهِمُ.
- * «الصَّلَاةُ»، و«الزَّكَاةُ»، و«الحَيَاةُ»، و«النَّجَاةُ»، وكلُّ ما كُتِبَ بالواوِ؛ لم نَسْمَعْ فِيهَا مِنَ الْعَرَبِ إِلَّا مَا تَعْرِفُ، وَيَقَالُ: إِنَّهَا كَانَتْ لُغَةً لِفَصْحَاءِ أَهْلِ الْيَمَنِ،

(١) في النسخة: «يَحْسَبُ».

(٢) في النسخة: «لُغَةٌ».

(٣) في النسخة: «إِبْرَاهِيمُ».

(٤) في النسخة: «إِبْرَاهِيمُ».

يُشِيرُونَ إِلَى الرَّفْعِ: الصَّلَاةُ، وَالزَّكَاةُ، وَنُرَى أَنَّهُمْ إِثْمًا كَتَبُوهَا بِالْوَاوِ لِهَذِهِ اللَّغَةِ.
* الْعَرَبُ جَمِيعًا تَكْسِرُ الْأَلْفَ فِي «إِلَّا» إِلَّا طَيِّبًا؛ فَإِنَّهُمْ يَقُولُونَ: ذَهَبَ
النَّاسُ إِلَّا زَيْدًا؛ فَيَفْتَحُونَ الْأَلْفَ مِنْ «إِلَّا».

أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

إِنَّا إِلَى اللَّهِ لَا دُنْيَا بِيَأْقِيَةٍ * وَلَا لُبَانٌ بِهَا إِلَّا إِلَى تَقْدَرِ
* وَلِلْعَرَبِ فِي «غَيْرِ» لُغَةً؛ يَجْعَلُونَ مَكَانَهَا «بَيْدًا»، فَيَقُولُونَ: إِنَّهُ لَسَخِيٌّ بَيْدًا
أَنَّهُ مُفْسِدٌ، فِي مَعْنَى: غَيْرَ أَنَّهُ مُفْسِدٌ.

سُورَةُ آلِ عِمْرَانَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

* ﴿وَأَنْزَلَ الْفُرْقَانَ﴾، و«الْفُرْقُ» لُغْتَانِ.

أَشَدَّنِي الْقِنَانِيُّ:

وَمُشْرِكِي كَافِرٍ بِالْفُرْقِ

وَمِثْلُهُ: ﴿وَكَانَ عَاقِبَةُ أَمْرِهَا خُسْرًا﴾، وَقَوْلُهُ: ﴿وَذَلِكَ هُوَ الْخُسْرَانُ
الْمُبِينُ﴾، وَكَذَلِكَ: ﴿فَلَا كُفْرَانَ لِسَعْيِهِ﴾، وَفِي قِرَاءَةِ عَبْدِ اللَّهِ: «فَلَا كُفْرَ

(١) فِي النِّسْخَةِ: «وَالزَّكَاةُ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «لُبَانٌ».

(٣) كَذَا فِي النِّسْخَةِ، وَلَعَلَّ صَوَابُهَا: «نَفْدٌ»، وَاللَّهُ أَعْلَمُ.

لِسَعِيهِ».

* ﴿كَدَّابٍ آلِ فِرْعَوْنَ﴾، «الدَّابُّ» يَثْقُلُ وَيُخَفِّفُ، فَكَانَتْ فِي تَثْقِيلِهِ
بِمَنْزِلَةِ نَهْرٍ وَنَهْرٍ، إِذْ كَانَ ثَانِيَهُ هَمْزَةً.

* زَعَمَ الْكِسَائِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ مِنَ الْعَرَبِ مَنْ يَقُولُ: يَيْسَ الرَّجُلُ، بِتَرْكِ
الْهَمْزِ، وَالْكَلامُ: يَيْسَ الرَّجُلُ، بِالْهَمْزِ، وَيَيْسَ.

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: أَسْأَلُ اللَّهَ رِضْوَانًا، وَقَيْسٌ وَتَمِيمٌ: رِضْوَانًا، وَكَذَلِكَ:
إِخْوَانًا، وَأُخْوَانًا، [لِجَمَاعَةِ الْإِخْوَةِ].

* «الْمَيْتُ» يُخَفِّفُ وَيَثْقُلُ، إِذَا كَانَ مَيْتًا، وَالْغَالِبُ عَلَى الْمَيْتَةِ إِذَا أَنْتَهَى
التَّخْفِيفُ، وَرُبَّمَا ثَقَلَتْ، وَذَلِكَ فِي الْبُلْدَانِ الْمَوَاتِ مِنَ الْأَرْضِ، وَفِي الْمَيْتَةِ الَّتِي
حُرِّمَ أَكْلُهَا، إِذَا قَلَّتْ لِلْمَرْأَةِ: هَذِهِ مَيْتَةٌ؛ اعْتَدَلَ التَّخْفِيفُ وَالتَّثْقِيلُ.

* الْعَرَبُ يَقْفُونَ عَلَى كُلِّ هَاءٍ مُؤَنَّثَةٍ بِالْهَاءِ، إِلَّا طَيْثًا؛ فَإِنَّهُمْ يَقْفُونَ بِالتَّاءِ،
فَيَقُولُونَ: هَذِهِ أُمَّتٌ، وَهَذِهِ جَارِيَّتٌ، وَهَذِهِ امْرَأَةٌ.

* وَفِي «زَكْرِيَّا» ثَلَاثُ لُغَاتٍ: أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: هَذَا زَكْرِيَّا قَدْ جَاءَ،
مَقْصُورًا، وَ[هَذَا] زَكْرِيَاءُ قَدْ جَاءَ، مَمْدُودًا، وَأَهْلُ [نَجْدٍ] يَقُولُونَ: [هَذَا] زَكْرِيُّ،
فِيَجْرُونَهُ، وَيَلْقُونَ الْأَلْفَ.

* وَأَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: ﴿هُنَالِكَ دَعَا﴾، وَتَمِيمٌ يَقُولُ: هُنَاكَ.

(١) فِي النِّسْخَةِ: «فِرْعَوْنَ»، وَكَأَنَّ ضِمَّةَ الْعَيْنِ كَانَتْ فَتْحَةً.

* ﴿إِنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكَ بِبَيْحٍ﴾، وكلُّ ما في القرآن؛ فإن أهلَ الحجازِ يُثَقِّلُونَهُ،
وبعضُ العربِ يقولون: بَشَّرْتَهُ بَغْلَامٍ، وأنا أَبَشَّرُهُ.

أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

بَشَّرْتُ عِيَالِي إِنْ [خ: إِذْ] رَأَيْتُ صَحِيفَةً * أُنْتُكَ مِنَ الْحَجَّاجِ يُتَلَى كِتَابَهَا
وَزَعَمَ الْكِسَائِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ غَنِيًّا يَقُولُونَ: بَشَّرْتُكَ، وأنا أَبَشَّرْتُكَ، وسمعتُ أنا من
أبي ثُرْوَانَ كَذَلِكَ، كما حَكَى الْكِسَائِيُّ، وَذَكَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ أَنَّهُ قَرَأَ:
«يُبَشِّرُكَ».

وقد قرأ أصحابُ عبدِ اللهِ خمسةَ أحرفٍ بالتخفيفِ، وسائرُ القرآنِ بالثقلِ:
ثنتانِ في آلِ عِمْرَانَ: ﴿يُبَشِّرُكَ بِبَيْحٍ﴾، و﴿يُبَشِّرُكَ بِكَلِمَةٍ مِنْهُ﴾، وفي بني
إِسْرَائِيلَ، وفي الكَهْفِ، وفي عَسَقَ، وَيُفَسِّرُونَهُ عَلَى أَنَّ اللَّهَ يُبَشِّرُكَ [خ: يَسْرُكَ]
بكذا وكذا، لا على التَّبَشِيرِ.

وأما قولُهُ: ﴿وَأَبَشِّرُوا بِالْجَنَّةِ﴾؛ فليس فيه إلا هذه اللغَةُ^٢، إذا كان الفعلُ
غيرَ واقعٍ.

* ﴿يُؤَدِّهِ إِلَيْكَ﴾، العربُ تَصِلُ الهَاءَ بِالوَاوِ إِذَا رُفِعَتْ، مِثْلَ قَوْلِهِ: «كَلِّهُو
رَبَّهُو»، وبالياءِ: «يُؤَدِّهِ إِلَيْكَ»، وهي أَفْصَحُ اللُّغَاتِ، وَبَعْضُ قِيَسٍ يَحْدِفُونَ

(١) في النسخة: «يُبَشِّرُكَ».

(٢) في النسخة: «يسرك».

(٣) في النسخة: «اللُّغَةُ».

الواو والياء، فيقولون: ﴿يُؤَدِّهِ إِلَيْكَ﴾، ﴿وَكَلَّمَهُ رَبُّهُ﴾.

وَأَشَدَّنِي بَعْضُ بَنِي عَامِرٍ:

أَنَا ابْنُ كِلَابٍ وَابْنُ أَوْسٍ فَمَنْ يَكُنْ * قِنَاعُهُ مَعْطِيًّا^١ فَإِنِّي لَمُجْتَلِي^٢
وبعضُ العربِ يَقِفُ على الهاءِ جَزْمًا في الوصلِ والقطعِ، كما قرأَ حمزةُ
والأعمشُ، ولستُ أَشْتَهِي ذلكَ؛ لأنها شاذةٌ.

* ﴿إِلَّا مَا دُمْتَ عَلَيْهِ قَائِمًا﴾، أهلُ الحجازِ يقولون: دُمْتَ، ودُمْتُمْ، ومُتَّ،
ومُتُّه، وتميمٌ يقولون: مِتَّ، ودِمْت، ويَجْتَمِعُونَ في «يَفْعَلُ» على يَدُومُ، ويمُوتُ،
والأسدُ أسدُ السَّرَاةِ وَمَنْ جاورَهُمْ يقولون: يَدَامُ، ويمَاتُ.

* ﴿بَلَى مَنْ أَوْفَى بِعَهْدِهِ﴾، أهلُ الحجازِ يقولون: أَوْفَيْتُ بالعهدِ، [بألفٍ]،
وأهلُ نجدٍ يقولون: وَفَيْتُ بالعهدِ، بغيرِ ألفٍ.

* وَرَبِيعَةٌ يقولون: هذا مِنْ لَدُنِ عَبْدِ اللَّهِ، يجزمون الدالَ، ويكسرون
النونَ، وأسدٌ تقول: لَدُنْ عَبْدِ اللَّهِ، فيثقلون بضمَّتَيْنِ، وأهلُ الحجازِ: مِنْ لَدُنْ عَبْدِ
اللَّهِ، بنصبِ اللامِ، ورفعِ الدالِ، وتسكينِ النونِ، وذَكَرَ عن النبيِّ صَلَّى اللهُ

(١) في النسخة: «قِنَاعُهُ».

(٢) في النسخة: «مَعْطِيًّا».

(٣) في النسخة: «لُجْتَلِي».

(٤) في النسخة: «عِنْد».

(٥) في النسخة: «لُدُنْ».

عليه أنه قرأ: ﴿قَدْ بَلَغْتَ مِنْ لَدُنِّي عُذْرًا﴾، وهي القراءة، وبعضُ تميمٍ يحذفُ [خ: يحذفون] النونَ، فيقولُ [خ: فيقولون]: من لَدُ ذاك.

قال العجاجُ:

مِنْ لَدُ شَوْلًا فإِلَى إِتْلَائِهَا

وبعضُ العربِ يقولُ [خ: يقولون: من] لَدِنَ، ويحذفُ النونَ، فتكونُ لغةً أخرى: من لَدِ عَبْدِ اللَّهِ، وزَعَمَ الكِسَائِيُّ أن من العربِ مَنْ يقولُ: كُنْتُ لَدِنَ عَبْدِ اللَّهِ، و: لَدَّ عَبْدِ اللَّهِ.

* ضَبَّةٌ وَعُكْلٌ وَسُلَيْمٌ يَفْتَحُونَ لَامَ «كِي»، فيقولون: جِئْتُ لِأَضْرِبَكَ، جِئْتُ لِأَخْذِكَ، جِئْتُ لِأَكُلْهَا، وما كُنْتُ لِآتِيكَ، فكذلك لَامُ الأَمْرِ: لِيَذْهَبَ بَعْضُكُمْ، لِيَقُمَ زَيْدٌ.

أُنشَدَنِي بَعْضُ بَنِي سُلَيْمٍ:

لَأُدْنَاهَا وَمَا فِيهَا دَنِيٌّ * لِيرَقْدُ ثُمَّ يَرَقْدُ لَنْ يُضَارَا

بفتح اللام.

* العربُ تقولُ في «يَفْتَعِلُونَ» من «ذَخَرْتُ»، ومن «ذَكَّرْتُ»: يَدَخِرُونَ، وَتَدَكِّرُونَ، وسمعتُ بعضَ بني فِقْعَسٍ وَدَيْبِرٍ: تَدَخِرُونَ، وَتَدَكِّرُونَ، [خ: وَيَتَغَرُّ]،

(١) في النسخة: «وتدكرون».

(٢) في النسخة: «ويتغرو».

وَيَضْرِبُونَ، وَيَضْرِبُونَ.

* العربُ كلُّها يقولون: أَيْتُكَ إِذْ قَامَ زَيْدٌ، إِلَّا طَيْثًا؛ فَإِنَّهُمْ يَقُولُونَ: أَيْتُكَ

إِذِي قَامَ زَيْدٌ.

أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

فَأَمَّا الَّذِي كَانَتْ سَلَامَانُ قَوْمَهُ * فَأَوْدَى إِذِي نَابَتْ عَلَيْهِ النَّوَابُ

وَلَا نَعْلَمُ أَحَدًا يَقُولُهَا غَيْرُهُمْ.

ويقولون: أَنَا أَنْظُرُ إِلَيْكَ، وَلَا يَقُولُ ذَلِكَ غَيْرُهُمْ مِنَ الْعَرَبِ.

أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

اللَّهُ يَعْلَمُ أَنَا فِي تَلَفْتِنَا * يَوْمَ الْفِرَاقِ إِلَى جِيرَانِنَا صُورٌ

وَأَنْبِي حَيْثَمَا يَنْبِي الْهُوَى بَصْرِي * مِنْ نَحْوِ مَا سَلَكَوا أَدْنُو فَأَنْظُرُ

الرواية: «مِنْ حَيْثُ».

وبعضُ كَلْبٍ يقولون: اذْهَبْ وَأَنْظِرْ إِلَيْهِ، وَ«فَعَلْتُ» مِنْهُ: نَظَرْتُ إِلَيْكَ،

فَأَنَا أَنْظِرُ.

* العربُ تقول: صَدَدْتُكَ^٣ عَنِ السَّبِيلِ، إِلَّا تَمِيمٌ؛ فَإِنَّهُمْ يَقُولُونَ: أَصَدَدْتُكَ.

أَشَدَّنِي أَبُو ثُرَوَانَ الْعُكْلِيُّ:

(١) فِي النسخة: «وَيَضْرِبُونَ».

(٢) فِي النسخة: «وَأَنْظِرُ».

(٣) فِي النسخة: «صَدَدْتُكَ».

أُنَاسٌ أَصَدُّوا النَّاسَ بِالسَّيْفِ عَنْهُمْ * صُدُّوا السَّوَابِي عَنِ أَنْوْفِ الْحَوَائِمِ
وَأَشَدَّنِي الْمُفَضَّلُ:

أَصَدَّ نَشَاصَ ذِي الْقَرْنَيْنِ حَتَّى * تَوَلَّى عَارِضَ الْمَلِكِ الْهَمَامِ
فَإِذَا قَالُوا: فَعَلْتُ، وَهَمُّ يَرِيدُونَ أَلَّا يَقَعَ الْفَعْلُ؛ قَالُوهُ بِغَيْرِ أَلْفٍ: صَدَدْتُ
[عَنكَ]، وَفِي «فَعَلَّ» إِذَا لَمْ يَقَعْ لَغَتَانِ: يَصِدُّونَ، وَيَصُدُّونَ.

* الْعَرَبُ تَقُولُ: [قَدْ] اسْوَدَّ، وَابْيَضَّ، وَقُضَاعَةُ تَقُولُ: اسْوَدَّ، وَابْيَضَّ،
وَرُبَّمَا أَخَذَ بَعْضُهُمْ مِنْ لُغَةِ بَعْضٍ، وَذَكَرَ لِي عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّهُ قَالَ: «لَا تَشْتَرُوا
الْتَّمْرَ أَوْ النَّخْلَ حَتَّى يَصْفَرَّ وَيَجْمَرَ».

* ﴿إِنْ يَمْسَسْكُمْ قَرْحٌ﴾، وَ﴿قُرْحٌ﴾، وَقَدْ زَعَمَ بَعْضُ الْمَفْسِّرِينَ أَنَّ
الْقُرْحَ هُوَ أَلْمُ الْجِرَاحَاتِ، وَالْقَرْحُ هُوَ الْجِرَاحَةُ.

* ﴿وَمَا ضَعُفُوا﴾، الْعَرَبُ عَلَى رَفْعِ الْعَيْنِ، وَسَمِعْتُ بَعْضَ بَنِي فُقَيْسٍ
يَقُولُ: ضَعَفْتُ عَنِ السَّفْرِ.

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: هَاهُنَا، مَقْصُورٌ، وَأَسَدٌ يَقُولُونَ: هَاهُنَا، نَاسٌ كَثِيرٌ،
وَهَاهُنَا، خَفِضًا بِهَاءٍ وَبِغَيْرِ هَاءٍ، تَمِيمٌ: هَاهُنَا زَيْدٌ [فَاعْلَمْ].
أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

(١) فِي النُّسخة: «الْقَرْنَيْنِ» عَلَى الْإِمَالَةِ.

(٢) فِي النُّسخة: «بَعْضٌ».

(٣) فِي النُّسخة: «هَاهُنَا».

تَلْقَاهُ مُقْتَسِمًا تَهْفُو خَلِيقَتَهُ * هُنَا وَهَنَا وَعَقْلِي غَيْرُ مُقْتَسِمٍ
* وَزَعَمَ الْكِسَائِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ الْعَرَبَ تَقُولُ: لِحَقَّتْكَ، وَالْحَقَّتُكَ، بِمَعْنَى
وَاحِدٍ، مِثْلُ: تَبِعْتُكَ، وَأَتَّبَعْتُكَ.

وَالْحَقَّاطُ مِنَ الْفُقَهَاءِ يَرُوونَ: «إِنَّ عَذَابَكَ بِالْكَافِرِينَ [بِالْكَفَّارِ] مُلْحَقٌ»،
عَلَى مَعْنَى: لِاحِقٍ، وَرَوَى بَعْضُهُمْ: «مُلْحَقٌ».

* الْعَرَبُ تَقُولُ: حَزَنَهُمْ، وَأَحْزَنَهُمْ.

* وَالْعَرَبُ تَقُولُ: يَجْتَبِيكَ، وَيَجْتَمِعُونَ، وَيَجْتَدُونَ، إِلَّا بَعْضَ بَنِي عَامِرٍ،
فَإِنَّهُمْ يَقُولُونَ: يَجْدِيكَ، وَيَجْدَمِعُونَ، يَجْعَلُونَ تَاءَ الْاِفْتِعَالِ دَالًا، إِذَا كَانَ قَبْلَهَا
جِيمٌ.

أَنْشَدَنِي الْكِسَائِيُّ:

فَقُلْتُ لِصَاحِبِي: لَا تَحْبِسَانَا * بِزَعِ أَصُولِهِ وَاجْدَزْ شَيْحَا
[يُرِيدُ]: وَاجْتَزَّ، مِنْ «جَزَزْتُ».

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: قَدْ بَحَلَّتْ بَمَا فِي يَدَيْكَ، وَالْعَرَبُ: بَحَلَّتْ.

* أَهْلُ الْحِجَازِ وَبَنُو أَسَدٍ يَقُولُونَ: «النُّزْلُ»، مُثَقَّلٌ، وَتَمِيمٌ وَرَبِيعَةٌ: «النُّزْلُ»،
خَفِيفَةٌ.

(١) فِي النِّسْخَةِ: «لِحَقَّتْكَ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «تَبِعْتُكَ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «حَزَنَهُمْ».

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ النَّسَاءِ

* ﴿إِنَّهُ كَانَ حُوبًا كَبِيرًا﴾، «الحُوبُ»، و«الحُوبُ»، لغتان، الضمُّ لأهلِ

الحجازِ، والفتحُ لتَمِيمٍ.

* أهلُ الحجازِ [يقولون]: أَعْطَاهَا صَدُقَتَهَا، وَتَمِيمٌ: صُدُقَتَهَا، فَإِذَا جَمَعَتْ تَمِيمٌ

قالوا: الصَّدُقَاتُ، فَثَقَلُوا، وَكَذَلِكَ: ﴿وَقَدْ خَلَّتْ مِنْ قَبْلِهِمُ الْمُثَلَّاتُ﴾، فِيهَا مَا

فِي «الصَّدُقَةِ»: «الْمُثَلَّةُ» لِأَهْلِ الْحِجَازِ، وَ«الْمُثَلَّةُ» لِتَمِيمٍ، وَالْجَمْعُ: الْمُثَلَّاتُ.

* وَتَمِيمٌ: ﴿فَلَأُمِّهِ الثُّلُثُ﴾، وَ«السُّدُسُ»، أَهْلُ الْحِجَازِ وَبَنُو أَسَدٍ يُثَقِّلُونَ،

والتخفيفُ لِتَمِيمٍ وَرَبِيعَةَ.

* «الْمُحْصَنَاتُ» أَكْثَرُ كَلَامِ الْعَرَبِ جَمِيعًا، لَا يَكَادُ يُسْمَعُ غَيْرُهُ، لِذَاتِ

الزَّوْجِ، وَلِلْعَفِيفَةِ وَإِنْ لَمْ تَكُنْ ذَاتَ زَوْجٍ، وَقَرَأَ عَلْقَمَةُ بْنُ قَيْسٍ وَجَاهِدٌ:

الْمُحْصَنَاتُ، بِالْكَسْرِ، أَرَادَا بِهِ: الْعَفَائِفَ، وَقَرَأَ: ﴿وَالْمُحْصَنَاتُ مِنَ النِّسَاءِ إِلَّا

مَا مَلَكَتْ أَيْمَانُكُمْ﴾، جَعَلَاهَا هَاهُنَا ذَاتَ الزَّوْجِ، وَقَدْ أَحْصَنَاهَا زَوْجُهَا.

* ﴿فَسَوْفَ نُصَلِّيهِ نَارًا﴾، وَ﴿نُصَلِّيهِ﴾، مِنْ صَلَّيْتُ، وَأَصَلَّيْتُ،

وَأَصَلَّيْتُ أَكْثَرُ.

* «الْبَخْلُ»، نُثْقِلُهُ أَسَدًا، وَ«الْبَخْلُ» لِتَمِيمٍ، وَ«الْبَخْلُ» لِأَهْلِ الْحِجَازِ، وَيُخَفِّفُونَ

(١) فِي النِّسْخَةِ: «صُدُقَتَهَا».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «السَّخْلُ».

أَيْضًا عَلَى لُغَةِ تَمِيمٍ، وَبَعْضُ بَكْرِ بْنِ وَائِلٍ يَقُولُ: بَخْلٌ.
قَالَ جَرِيرٌ:

تُرِيدِينَ أَنْ نَرْضَى وَأَنْتِ بَخِيلَةٌ * وَمَنْ ذَا الَّذِي يُرْضِي الْأَخْلَاءَ بِالْبَخْلِ
وَأَنْشَدَنِي الْمَفْضَلُ:

[خ: وَأَجُودُهُمْ] ^١ أَوْ أَنْ بَخْلٌ

فَثَقَلُ.

* تَمِيمٌ يَقُولُ: رَجُلٌ سَكَرَانٌ، مِنْ قَوْمِ سَكَارَى، [وَأَسَدٌ] وَأَهْلُ الْحِجَازِ
يَقُولُونَ: قَوْمٌ سَكَارَى.

* «الَّتِي جَعَلَ اللَّهُ لَكُمْ قِيَامًا»، الْعَرَبُ تَقُولُ: هَذَا قِيَامُ أَهْلِهِ، وَقِيَامُ
أَهْلِهِ، وَقِيَمُ أَهْلِهِ، وَقِيَمُ أَهْلِهِ.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَرَّاءُ، قَالَ: وَحَدَّثَنِي عَمْرُو بْنُ أَبِي الْمِقْدَامِ، عَنْ مُسْلِمِ
ابْنِ مَخْرَاقٍ، عَنْ عِمْرَانَ بْنِ حُدَيْفَةَ، قَالَ: رَأَيْتُ أَبِي وَقَدْ رَكَعْتُ، فَصَوَّبْتُ
رَأْسِي، فَقَالَ: «يَا بُنَيَّ، ارْفَعْ رَأْسَكَ، دِينًا قِيَمًا»، بِكسْرِ الْقَافِ، وَيُخَفِّفُ الْيَاءَ.

(١) فِي النُّسخة: «وَأَجُودُهُنَّ».

(٢) فِي النُّسخة: «أَوْ أَنْ».

(٣) فِي النُّسخة: «قِيَمٌ».

(٤) فِي النُّسخة: «حُدَيْفَةَ» عَلَى الْإِمَالَةِ، وَفِي الْحَاشِيَةِ: «فِي نُسْخَةٍ: حُدَيْرٌ».

* قُرَيْشٌ وَهَوَازِنٌ وَهَذِيلٌ يَكْسِرُونَ أَلْفَ «أُمِّ»، إِذَا كَانَتْ قَبْلَهَا كَسْرَةٌ أَوْ يَاءٌ مَجْزُومَةٌ، فَأَمَّا الْكَسْرَةُ فَمِثْلُ قَوْلِهِ: ﴿فَلَا مِمَّ السُّدُسُ﴾، وَلَا تَبَالٍ أَكَانَ الْحَرْفُ مُتَّصِلًا بِهَا أَمْ مُنْفَصِلًا، الْمُنْفَصَلُ مِثْلُ قَوْلِهِ: ﴿فِي بَطُونٍ إِمَهَاتِكُمْ﴾، وَالْيَاءُ مِثْلُ قَوْلِهِ: ﴿وَإِنَّهُ فِي إِمِّ الْكِتَابِ﴾، وَ: جَلَسَ بَيْنَ يَدَيْ إِمِّهِ، وَإِذَا كَانَ مَا قَبْلَ الْأَلْفِ مَفْتُوحًا أَوْ مَضْمُومًا أَوْ قَبْلَهُ أَلْفٌ أَوْ وَاوٌ فَالْعَرَبُ مُجْتَمِعُونَ عَلَى ضِمَّةِ «أُمِّ»، وَسَائِرُ الْعَرَبِ يَرْفَعُونَ الْأَلْفَ مِنْ «أُمِّ» عَلَى كُلِّ حَالٍ.

* ﴿فَأَمْسِكُوهُمْ فِي الْبُيُوتِ﴾، الْعَرَبُ تَرْفَعُ أَوَّلَ هَذَا الْجِنْسِ رَفْعًا يَبْنَاءً، وَبَعْضُهُمْ يُشِيرُ إِلَى الرَّفْعَةِ وَلَا يَبِينُهَا، كَمَا يُشِيرُ [خ: يُشَارُ] فِي «قِيلَ»، وَ«حِيلَ»، فَهَذِهِ [خ: وَهَذِهِ] أَجُودُ اللَّغَاتِ؛ لِأَنَّهَا أَكْثَرُهُنَّ، وَمِنَ الْعَرَبِ مَنْ يَكْسِرُ كَسْرًا يَبْنَاءً، فَيَقُولُ: «الْبُيُوتَ»، وَ«الْجُبُوبَ».

* ﴿وَحَسَنَ أَوْلَائِكَ رَفِيقًا﴾، فِيهَا ثَلَاثُ لُغَاتٍ: أَجُودُهُنَّ الَّتِي عَلَيْهَا الْقِرَاءَةُ، تَفْتَحُ الْحَاءُ، وَتَرْفَعُ السِّينَ، وَهِيَ حِجَازِيَّةٌ، وَتَمِيمٌ يَقُولُ: ﴿حَسَنٌ أَوْلَائِكَ رَفِيقًا﴾، وَبَعْضُ قَيْسٍ يَقُولُ: ﴿حُسْنٌ أَوْلَائِكَ﴾.

(١) فِي النِّسْخَةِ: «أُمٌّ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «أُمٌّ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «بُيُوتَهُ».

(٤) فِي النِّسْخَةِ: «الْحَاءُ».

(٥) فِي النِّسْخَةِ: «حَسَنٌ».

أَشْدَنِي التَّمِيمِيُّ:

لَضَعْفَ مَا تَمَّتْ يَا عَفِيفُ

وَأَشْدَنِي الْكِسَائِيُّ، عَنْ بَعْضِ قَيْسٍ:

لَمْ يَمْنَعْ النَّاسُ مِنِّي مَا أَرَدْتُ وَمَا * أُعْطِيهِمْ مَا أَرَادُوا حُسْنَ ذَا أَدَبًا
* ﴿وَيُرِيدُونَ أَنْ تَضِلُّوا السَّبِيلَ﴾، لِأَهْلِ الْحِجَازِ: «فَعَلْتُ»: ضَلَلْتُ، بِنَفْتِحِ
الْلامِ، وَتَمِيمٌ يَقُولُ: ضَلَلْتُ، فَأَنَا أَضَلُّ، وَقَدْ قَرَأَ بِهَا يَحْيَى بْنُ وَثَّابٍ - وَكَانَ
أَسَدِيًّا - بِكسْرِ اللامِ الْأُولَى فِي «ضَلَلْتُ».

* سَمِعَ الْكِسَائِيُّ، عَنْ بَعْضِ الْعَرَبِ: فَسَدَ الشَّيْءُ فُسُودًا، وَاللُّغَةُ الْغَالِبَةُ:
الْفَسَادُ.

* ﴿كُلَّمَا رُذِّقُوا إِلَى الْفِتْنَةِ أُرْكِسُوا فِيهَا﴾، بِالْأَلْفِ، مِنْ «أُرْكِسْتُ»، وَهِيَ
فِي قِرَاءَةِ عَبْدِ اللَّهِ وَأَبِي: «وَاللَّهُ رَكَّسَهُمْ»، بِغَيْرِ أَلْفٍ.

* «الْخَطَأُ» يَقْصُرُهُ وَيَهْمِزُهُ عَامَةً الْعَرَبِ، وَبَعْضُهُمْ يَمُدُّهُ، مِثْلُ: الْعَطَاءِ، وَقَرَأَ
الْحَسَنُ: «أَنْ يَقْتُلَ مُؤْمِنًا إِلَّا خَطَاءً».

* ﴿وَوَيْلٌ لَنَا دَاوُدَ زُبُورًا﴾، وَ﴿زُبُورًا﴾ لَعْنَةٌ قَرَأَ بِهَا الْأَعْمَشُ وَحَمَزَةٌ،
وَالْفَتْحُ أَعْرَبُ وَأَكْثَرُ.

* ﴿أَنْ يَفْتِنَكُمْ الَّذِينَ كَفَرُوا﴾، أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: فَتَنَتُ الرَّجُلَ، فَأَنَا

(١) فِي النُّسخة: «كُلَّمَا».

(٢) فِي النُّسخة: «دَاوُدُ».

أَفْتَنَهُ، وَهُوَ مَفْتُونٌ، وَتَمِيمٌ وَرَبِيعَةٌ وَأَسَدٌ وَقَيْسٌ: أَفْتَنَتُ الرَّجُلَ، وَهُوَ رَجُلٌ فَاتِنٌ، إِذَا دَخَلَ فِي الْفِتْنَةِ، فُتُونًا.

* ﴿وَلْيَأْخُذُوا حِذْرَهُمْ﴾، وَهُوَ «الْحِذْرُ»، وَ«الْحَذَرُ»، بِمَعْنَى وَاحِدٍ، كَقَوْلِهِ: ﴿هُمْ أَوْلَايَ عَلَى أَثْرِي﴾، وَ﴿إِثْرِي﴾؛ إِلَّا أَنَّ الْعَرَبَ اسْتَعْمَلَتْ قَوْلَهُمْ: حُذِّ حِذْرَكَ، وَلَمْ نَسْمَعْ: حُذِّ حَذْرَكَ، وَهُوَ صَوَابٌ لَوْ قِيلَ، فَأَمَّا «الْإِثْرُ» فَلَأَهْلِ نَجْدٍ، وَ«الْأَثْرُ» لِأَهْلِ الْحِجَازِ.

* ﴿يَسْتَخْفُونَ مِنَ النَّاسِ﴾، الْكَلَامُ الَّذِي عَلَيْهِ عَامَّةُ الْعَرَبِ: اسْتَخْفَيْتُ، وَبِذَلِكَ جَاءَ الْقُرْآنُ، وَ«اخْتَفَيْتُ» لُغَةٌ.

أُنشِدَنِي بَعْضُهُمْ:

أَصْبَحَ الثَّعْلَبُ يَسْمُو لِلْعَلَى * وَأَخْتَفَى مِنْ شِدَّةِ الْخَوْفِ الْأَسَدُ
وَإِنَّمَا كَرِهَهَا النُّحَويُونَ؛ أَنَّ [لَأَنَّ] «اخْتَفَيْتُ الشَّيْءَ»: أَظْهَرْتُهُ، فِي قَوْلِهِمْ:
«لَيْسَ عَلَى الْمُخْتَفِي قَطْعٌ»، يَعْنِي [خ: يَعْنُونَ]: النَّبَاشَ.

* تَمِيمٌ يَقُولُ: ازْدُقْ، وَمَزْدَقْ، فَيَجْعَلُونَ الصَّادَ زَايَاً فِي كُلِّ مَوْضِعٍ
الْحُجَزَمَتْ فِيهِ.

* «الْأَمَانِيُّ» يَثْقُلُ وَيُخَفِّفُ: أَمَانٌ كَمَا تَرَى، وَأَمَانِيٌّ، لَا عَلَى اللُّغَةِ، إِنَّمَا هِيَ

(١) فِي النُّسخة: «أَثْرِي».

(٢) فِي النُّسخة: «اخْتَفَيْتُ».

(٣) فِي النُّسخة: «ازْدُقْ».

بمنزلةٍ مَنْ جَمَعَهَا: «أَفَاعِيلَ»، و«أَفَاعِلَ»، مثل: قَرَأَ قَرَأَ، وَقَرَأَ قَرَأَ، قَرَأَ قَرَأَ: فَعَالِلٌ، وَقَرَأَ قَرَأَ: فَعَالِلٌ.

- * «وَأَحْضَرَتِ الْأَنْفُسُ الشُّحَّ»، وبعضُ العربِ يقولُ: «الشُّحَّ».
- * «وَلَوْ حَرَصْتُمْ» لغةُ العربِ، وزَعَمَ الكِسَائِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ: حَرَصْتُ عَلَيْكُمْ، [فَأَنَا] أَحْرَصُ، وبعضُ العربِ يقولُ: حَرَصَ يَحْرُصُ.
- * «السَّبِيلُ» يَذْكُرُ وَيُؤَنِّثُ، وَقَدْ أَتَى الْقُرْآنُ بِالْوَجْهِينِ جَمِيعًا، قِرَاءَةُ عَبْدِ اللَّهِ: هَذَا سَبِيلِي، وَفِي قِرَاءَتِنَا: «هَذِهِ سَبِيلِي»، وَفِي قِرَاءَةِ أَبِي: «وَأِنْ يَرَوْا سَبِيلَ الرَّشْدِ لَا يَتَّخِذُوهَا سَبِيلًا»، وَفِي قِرَاءَتِنَا: «لَا يَتَّخِذُوهَا».
- * «كَسَالِي» لِأَهْلِ الْحِجَازِ، وَأَسَدٌ وَتَمِيمٌ: «كَسَالِي».
- * «الدَّرَكُ» يُخَفِّفُ وَيُثَقِّلُ، وَالتَّثْقِيلُ أَكْثَرُ.
- * «يُونُسُ»، وَ«يُوسُفُ» لُغَةُ أَهْلِ الْحِجَازِ، وَبَعْضُ بَنِي أَسَدٍ يَقُولُ: يُونُسُ^٣، وَيُوسُفُ، وَبَعْضُ الْعَرَبِ: يُونُسُ، وَيُوسُفُ، فَيَهْمَزُ وَيَكْسِرُ، وَبَعْضُ بَنِي عَقِيلٍ: يُونُسُ، وَيُونُسُ.
- أَنْشَدَنِي أَبُو الْجَرَّاحِ الْعَقِيلِيُّ:

(١) فِي النِّسْخَةِ: «حَرَصْتُمْ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «يُونُسُ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «يُونُسُ».

وَمَا صَفَرُ حَجَّاجِ بْنِ يُوسُفَ مُمَسَّكًا * بِأَسْرَعِ مَنِيٍّ لَمَحَ عَيْنٍ بِحَاجِبٍ
* الْعَرَبُ تَقُولُ فِي جَمْعِ «الثُّبَّةِ»: ثُبَيْنٌ، وَثُبَاتٌ، فَيَجْعَلُونَ تَعْرِيْبَ النَّاءِ
خَفْضًا فِي النَّصْبِ، وَبَعْضُ الْعَرَبِ يَنْصِبُهَا فِي النَّصْبِ، فَيَقُولُ: رَأَيْتُ ثُبَاتًا
كَثِيرًا.

قال أبو الجراح [العُقَيْلِيُّ] ^٣ في كلامه: «مَا مِنْ قَوْمٍ إِلَّا سَمِعْنَا لُغَاتِهِمْ»،
فَنَصَبَ النَّاءَ، ثُمَّ رَجَعَ نَفْضَهَا، وَقَالَ: أَنْشَدُونَا بَيْتًا:
فَلَمَّا جَلَّاهَا بِالْإِيَّامِ تَحَيَّرْتُ * ثُبَاتًا عَلَيْهَا ذُلُّهَا وَاكْتِسَابُهَا ^١

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الْمَائِدَةِ

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: قَدْ حَلَّتْ مِنَ الْإِحْرَامِ، [فَأَنَا] أَحِلُّ، وَالرَّجُلُ
حَلَالٌ، وَكَذَلِكَ سَعْدُ بْنُ بَكْرٍ يَقُولُونَ كَقَوْلِهِمْ.

وَأَهْلُ الْحِجَازِ وَسَعْدُ بْنُ بَكْرٍ يَقُولُونَ: قَدْ حَرَّمَ الرَّجُلُ، وَهُوَ حَرَامٌ، وَهُمْ قَوْمٌ

(١) فِي النسخة: «لَمَح».

(٢) فِي النسخة: «النَّاء».

(٣) فِي النسخة: «العُقَيْلِيُّ».

(٤) فِي النسخة: «أَنْشَدُونَا».

(٥) فِي النسخة: «ثُبَاتًا».

(٦) فِي حَاشِيَةِ النسخة تَفْسِيرًا لِلْإِيَّامِ: «الدَّخَان».

وورم
حرم.

وَأَسَدٌ وَتَمِيمٌ وَفَيْسٌ يَقُولُونَ: قَدْ أَحَلَّ مِنْ إِحْرَامِهِ، وَهُوَ مُحِلٌّ، وَقَدْ أَحْرَمَ،
فَهُوَ مُحْرَمٌ.

* ﴿وَلَا يَجْرِمَنَّكُمْ شَنَاٰنُ قَوْمٍ﴾، العربُ على فتحةِ الياءِ، و«فَعَلْتُ» منه:
جَرَمْتُ، فَأَنَا أَجْرِمُ.
أَنْشَدَنِي الْعُكْلِيُّ:

يَا أَيُّهَا الْمُشْتَكِي عُكْلًا وَمَا جَرَمْتُ * إِلَى الْقَبَائِلِ مِنْ قَتْلِ وَإِبَاسٍ
وَقَرَأَ يَحْيَى بْنُ وَثَابٍ: ﴿لَا يُجْرِمَنَّكُمْ﴾^٣، وما هي إلا بمنزلة قوله: ﴿إِنَّ
الَّذِينَ أَجْرَمُوا﴾، والله أعلم، ولا نراه اجترأ عليها إلا من هذا المعنى.
* العربُ تقولُ: ﴿شَنَنَانُ قَوْمٍ﴾، و﴿شَنَنَانُ قَوْمٍ﴾، وكان «شَنَنَانُ قَوْمٍ»
بِغِيضِ قَوْمٍ؛ لأن «فَعْلَان» لا يكادُ يأتي في المصادرِ، فأما «شَنَنَانُ قَوْمٍ» فهو
مصدرٌ على مذاهبِ العربِ.

* ﴿وَمَا [أَكَلَ السَّبْعُ]﴾، مُثَقَّلٌ، وبعضُ أهلِ نجدٍ يُخَفِّفُهُ، فيقولُ:
«السَّبْعُ».

* «قَسِيَّةٌ»، و«قَاسِيَةٌ»، لغتان، وقد قرأ بهما القُراءُ.

(١) في النسخة: «جَرَمْتُ».

(٢) في النسخة: «وَأِبَاسٍ».

(٣) في النسخة: «يُجْرِمَنَّكُمْ».

* ﴿أَعْجَزْتُ أَنْ أَكُونَ مِثْلَ هَذَا الْغُرَابِ﴾ اللغة الفاشية، وبعض العرب يقول: عَجَزْتُ تَعَجَزُ.

* ﴿مِنْ أَجْلِ ذَلِكَ﴾ لغة لأهل الحجاز، وتميم تقول: مِنْ إِجْلِكَ، فيكسرون الألف، وفيها لغات لا تصلح للقراءة: العرب تقول: فَعَلْتُ ذَلِكَ مِنْ جَلَالِكَ، ومن جَرَّأِكَ، ومن جَرَّأْتُكَ، ومن جَلَلْتُكَ، والمعنى واحد.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَمِنْ سُورَةِ الْأَنْعَامِ

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: قِنَوَانٌ، فَيَكْسِرُونَ الْقَافَ، وَقَيْسٌ يَقُولُونَ: قِنَوَانٌ، وَتَمِيمٌ وَضَبَةٌ: قِنِيَانٌ.
أَشَدَّنِي الْمَفْضَلُ عَنْهُمْ:

فَأَتَتْ أَعَالِيَهُ وَادَّتْ أُصُولَهُ * وَمَالَ بَقْنِيَانٍ مِنَ الْبُسْرِ أَحْمَرًا
ويجتمعون جميعاً، فيقولون: قِنُو، وقِنُو، ولا يقولون: قِنِي، ولا: قِنِي. وكَلَبٌ
تقول: «وَمَالَ بَقْنِيَانٍ».

* ﴿انظُرُوا إِلَى ثَمَرِهِ إِذَا أَثْمَرَ وَيَنْعِهِ﴾، مخففة، هذه لأهل الحجاز، وبعض أهل نجد يقولون: ﴿وَيُنْعِهِ﴾، يضمون أولها، «يَانِعُهُ»، «وَيَنْعُهُ»، لغتان.

(١) في النسخة: «أَجَالِكَ»، وفوقها: «جلاك». ولعل الصواب: «من أَجَالِكَ، ومن جَلَالِكَ»، فألف «أَجَالِكَ» بقية «أَجَالِكَ».

* ﴿فَلَا تَكُ فِي ضَيْقٍ﴾، الضَّيْقُ من الأمرِ أو الكلامِ، إذا قلتَ: لا تكنْ في ضَيْقٍ من أمرٍ فلانٍ، والضَّيْقُ في الثوبِ والدارِ والمعيشةِ.

* وقوله عز وجل: ﴿يَجْعَلُ صَدْرَهُ ضَيْقًا حَرَجًا﴾، و﴿حَرَجًا﴾، لغتان، وقرأ ابن عباس: ﴿حَرَجًا﴾، أخذها عن بني كنانة.

* ﴿هَذَا لِلَّهِ بِزَعْمِهِمْ﴾ حجازيةٌ، وأسدٌ تقول: ﴿بِزَعْمِهِمْ﴾، وبعضُ قيسٍ يكسرون الزاي: ﴿بِزَعْمِهِمْ﴾، فيما حكى الكسائيُّ.

* ﴿هَذِهِ أَنْعَامٌ وَحَرْثٌ حِجْرٌ﴾، و﴿حِجْرٌ﴾، بالضمِّ والكسرِ، وقرأها الحسنُ: ﴿حِجْرٌ﴾، وهي في قراءة ابن مسعودٍ: «حرج»، مثل: جذب، وجبذ، ويقال: حرج عليك ظلمي: حرم.

* أهلُ الحجاز: ﴿وَأَتُوا حَقَّهُ يَوْمَ حَصَادِهِ﴾، وأهلُ نجدٍ وتميمٍ: ﴿حَصَادِهِ﴾.

* أهلُ الحجاز يقولون: هلمَّ، للواحدِ والجمعِ وللاثنين وللاثني عشر، لا يزيدون عليه، وتمرُّ تقول: هلمَّ، وهلمَّا، وهلمُّوا، وللواحدة: هلمِّي، وللجمع: هلمنَّ يا نسوةً، وهلمنَّ، وحكيت لي عن أبي عمرو: هلمين، في الجمع، ولا أشتي: هلممن، وقد كان الكسائيُّ يقولها.

* بنو أسدٍ صغيتُ إلى حديثه، فأنا أصغى إليه، والعربُ تقول: صغوتُ، فأنا أصغو إليه، وأصغي.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الْأَعْرَافِ

* ﴿أَنَا خَيْرٌ مِنْهُ﴾، أهلُ الحجازِ يحذفون الألفَ [الآخِرَةَ] من «أنا» في الوصلِ، وهي التي يُقرأُ بها، ومن العربِ من قيسٍ وربيعةَ من يقولُ: ﴿أَنَا خَيْرٌ﴾، بالألفِ في القطعِ والوصلِ.

أُنشِدُنِي بَعْضُهُمْ:

أَنَا أَبُو النَّجْمِ إِذَا قَلَّ الْعِذَرُ

وَأُنشِدُنِي الْكِسَائِيُّ:

أَنَا سَيْفُ الْعَشِيرَةِ فَأَعْرِفُونِي * حميداً قد تدرّيتُ السنّاماً
وبعضُ العربِ يقولُ: أَنَا قُلْتُ ذَلِكَ، يُطِيلُ الألفَ الأولى، ويحذفُ
الآخِرَةَ، وَأَنَا قُلْتُ ذَلِكَ، في لغةِ قُضَاعَةَ.

* «يَهْبُطُ»، و«يَهْبُطُ»، لغتان.

* ﴿تَضْرَعًا وَخَفِيَةً﴾، و﴿خَفِيَةً﴾، لغتان، وكأنَّ الكسرَ في قُضَاعَةَ؟

* أهلُ الحجازِ يقولون: ذَامَتْ الرَّجْلَ، وَأَنَا أَذَامُهُ ذَامًا، وَعُدْرَةُ وَبَنُو الْقَيْنِ
وكثيرٌ من قُضَاعَةَ يقولون: ذِمْتُ الرَّجْلَ، فَأَنَا أَذِيْمُهُ ذِيْمًا، وَذَامًا.

(١) في النسخة: «أنا»، وكذا الموضع الآتي بعده.

(٢) هذه الفقرة تكررت بعد أسطرٍ، فكتب هنا على أولها: «لا» وعلى آخرها: «إلى»، وأمامها في الحاشية: «مكرر». ويلحظ مجيء «خِيفَةً» هناك بدل «خَفِيَةً».

وقال الشاعر:

تَعَاْفُ وَصَالَ ذَاتِ الدِّيمِ نَفْسِي * وَتُعْجِبُنِي المَمْنَعَةُ النَّوَارُ
* ﴿تَضْرَعًا وَخُفْيَةً﴾، و﴿خَيْفَةً﴾، لغتان، وكَانَ الكَسْرَ فِي قَضَاعَةٍ.
* هُدَيْلٌ وَبَنُو كِنَانَةَ يَقُولُونَ: نَعِمٌ، يَرِيدُونَ: نَعَمْ، وَسَاءَتْ العَرَبُ يَقُولُونَ:
نَعَمْ، وَحُكِيَتْ عَن عَمْرٍ: «نَعِمٌ».

حدَّثني محمد، قال: حدَّثنا الفراء، قال: حدَّثني بعضُ المَشِيخَةِ، عَن الأَعْمَشِ أَوْ
مَنْصُورٍ -الشُّكُّ مِنَ الفَرَاءِ-، قال: قِيلَ لَشَقِيقِ بْنِ سَلَمَةَ: يَا أبا وَائِلٍ، أَشْهَدَتْ
صَبِيحِينَ؟ قال: نَعِمٌ، وَبِئْسَتِ الصِّقُونُ.

حدَّثني محمد، قال: حدَّثنا الفراء، قال: حدَّثني بعضُ المَشِيخَةِ، قال: حدَّثني
بعضُ وَلِدِ الزُّبَيْرِ، قال: مَا كُنْتُ أَسْمَعُ أَشْيَاخَ قُرَيْشٍ يَقُولُونَ إِلا: نَعِمٌ.
وَسَمِعْتُ أبا أَنَسٍ يَقُولُ: كَانَ أَبِي إِذَا سَمِعَ رَجُلًا يَقُولُ: نَعَمْ؛ قال: نَعَمْ
وَسَاءً، إِنَّمَا هِيَ: نَعِمٌ.

* أَهْلُ الحِجَازِ يَقُولُونَ: مَا أَتَانِي مِنْ أَحَدٍ غَيْرِكَ، وَمَا عِنْدِي مِنْ رَجُلٍ
غَيْرِكَ، وَأَسَدٌ وَقَضَاعَةٌ إِذَا كَانَتْ «غَيْرُ» فِي «إِلا» نَصَبُوهَا، تَمَّ الكَلَامُ أَوْ لَمْ يَتَمَّ،
يَقُولُونَ: مَا أَتَانِي غَيْرِكَ، وَمَا عِنْدِي مِنْ أَحَدٍ غَيْرِكَ، فَإِذَا قَالُوا: أَتَانِي غَيْرِكَ؛ لَمْ
يَخْتَلِفُوا فِيهَا، فَرَفَعُوا فِي الرِّفْعِ، وَنَصَبُوا فِي النِّصْبِ، وَخَفَضُوا فِي الخَفْضِ.

أُنشِدَنِي المَفْضَلُ:

(١) فِي النسخة: «غَيْرِكَ».

هَلْ غَيْرَ أَنْ كَثُرَ الْأَشْرُ وَأَهْلَكَتْ * حَرْبُ الْمُلُوكِ أَكْبَرَ الْأَمْوَالِ

* بنو أسدٍ يقولون: أَرْجَيْتُ الْأَمْرَ، بغيرِ هَمْزٍ، وكذلك عامةُ قَيْسٍ، وبعضُ بني تَمِيمٍ يقولون: أَرْجَأْتُ الْأَمْرَ، بالهمزِ، والقراءَةُ مُولَعُونَ بهمزِها، وتركُ الهمزِ أجودُ.

* «إِذَا» مكسورةٌ إذا كانت تَحْيِيْرًا، و«أَ» هي لغةُ أهلِ الحجازِ ومَنْ جاوَرَهُمْ، وبعضُ بني تَمِيمٍ وقَيْسٍ وأَسَدٌ ينصبون الألفَ إذا كانت تَحْيِيْرًا.
أَنْشَدَنِي أَبُو الْقَمَقَامِ الْفَقْعَسِيُّ:

تُنَفِّحُهَا أَمَّا شِمَالُ عَرَبِيَّةٍ * وَأَمَّا صَبَا جِنْحِ الظَّلَامِ هُبُوبُ

وَأَنْشَدَنِي الْمُفَضَّلُ، لِبَعْضِ بَنِي تَمِيمٍ:
أَمَّا أَشَارِي وَأَمَّا هَاجَهُمْ فَرَعٌ * بَيْنَ الرَّيْبِضِ يَكْدُ الْمُبْطِئِ الْعُرْفَا
وَأَنْشَدَنِي الْقَاسِمُ بْنُ مَعْنٍ:

فَأَمَّا حُبُّهَا عَرَضٌ وَأَمَّا * بِشَاشَةِ كُلِّ عَلَقٍ مُسْتَفَادِ

* أهلُ الحجازِ وعلِيَاءُ قَيْسٍ يقولون: هِيَ السَّنُونُ، فيجعلونها بالواوِ في الرفعِ، وبالياءِ في الخفضِ والنصبِ، على هجاءِ بِن. وبعضُ تَمِيمٍ: هِيَ السِّنِينُ.
أَنْشَدَنِي بَعْضُهُمْ:

أَرَى مَرَّ السِّنِينِ أَأَخَذَنَ مِنِّي * كَمَا أَخَذَ السَّرَارُ مِنَ الْهَلَالِ

(١) في النسخة: «تَحْيِيْرٌ أَوْ».

(٢) في النسخة: «السِّنِينُ».

فإذا أَلَقْتُ بنو تَمِيمِ الألفَ واللامَ لم يُجْرُوا «سِنِينَ»، فقالوا: قد مَضَتْ له
سِنِينَ كثيرةٌ، وكُنْتُ عنده بِضَعِ سِنِينَ.
فأما بنو عَامِرٍ فإنهم يُجْرُونَهَا في النصبِ والرفعِ والخفضِ، فيقولون: أَلَقْتُ
عنده سِنِينًا كثيرةً.

أُنشِدَنِي بعضهم:

مَتَى تَجُّ حَبْوًا مِنْ سِنِينَ مُلْحَةً * تَثْمَرُ لِأُخْرَى تُنَزِّلُ الأَعْصَمَ الفَرْدَا
ذَرَانِيْ مِنْ نَجْدٍ فَإِنَّ سِنِينَهُ * لَعِينُ بِنَا شَيْبًا وَشَيْبِنَا مُرْدَا
وَأُنشِدَنِي الكِسَائِيُّ:

أَلَمْ نَسْقِ الحَجِيجَ سَلِي مَعَدًّا * سِنِينًا مَا نَعُدُّ لَنَا حِسَابَا
وَأُنشِدَنِي المَفْضَلُ:

سِنِينِي كُلِّهَا قَاسَيْتُ حَرْبًا * أُعِدُّ مَعَ الصَّلَادِمَةِ الذُّكُورِ
* العَرَبُ تَقُولُ: ﴿جَعَلَهُ دَكَاةً﴾، مِثْلُ: صحراءَ، و﴿دَكَاةً﴾، وهو مِثْلُ:
البَّاسِ، والبَّاسَاءِ.

* بنو كِنَانَةَ يَقُولُونَ: مَنْ عَبَدَ اللّٰهَ بِكَذَا وَكَذَا، وَالْعَرَبُ بَعْدُ: أَوْمَرُ، وَمُرُ،

(١) في النسخة: «نُزِّلَ».

(٢) في النسخة: «ذَرَانِي».

(٣) في النسخة: «دَكَاةً».

(٤) في النسخة: «أَوْمَرُ».

جميعاً.

* بنو أسدٍ ومن جاورهم يقولون: «الحليُّ»، والعصيُّ، والنجيُّ،
والصليُّ، والبكيُّ، والعتيُّ، وأهلُ الحجازِ وأكثرُ العربِ يضمون أولَ هذا
كَلِّه، وزعمَ الكسائيُّ أنه سمع [بعضَ] العربِ يقولُ: مَضَى مَضِيًّا، ﴿وَلَنْ تُؤْمِنَ
لِرِيقِكَ﴾، فيكسرُ، ولم يُقرأْ بهما، وقُرئَ بسائرِ الحروفِ، وفي حرفِ عبدِ الله:
«ظَلَمًا وَعَلِيًّا»^١، وفي قراءتنا: ﴿عُلُوًّا﴾.

حدَّثنا محمدٌ، قال: حدَّثنا الفراءُ، قال: وحدَّثني هشيمٌ^٢، عن حُصَيْنٍ^٣، عن
رجلٍ، عن ابنِ عباسٍ، أنه قرأ: ﴿وَقَدْ بَلَغَتْ مِنَ الْكِبَرِ عُسِيًّا﴾، وأصلها من
الواوِ، وأصحابُ عبدِ الله مجتمعون على كسرِ هذا كَلِّه، وأهلُ المدينةِ ومكةَ
وعاصِمُ بنُ أبي النجودِ والحسنُ مجتمعون على ضمِّ أوْلِه، واجتمعوا جميعاً على
كسرةِ العينِ في «العصيِّ».

* ﴿حَتَّى يَلِجَ الْجَمَلُ فِي سَمِّ الْخِيَاطِ﴾، و﴿سَمًّا﴾، لغةُ الحجازيين.

* وفي حرفِ عبدِ الله: «حَتَّى يَلِجَ الْجَمَلُ فِي سَمِّ الْخَيْطِ»، وهو مثلُ قولِ

(١) في النسخة: «والنجيُّ».

(٢) في النسخة: «يُقرأ».

(٣) في النسخة: «عليًّا».

(٤) في النسخة: «هشيمٌ» على الإمالة.

(٥) في النسخة: «حُصَيْنٍ».

(٦) في النسخة: «سَمًّا».

العرب: المَلْحَفُ، واللِّحَافُ، والمَقْنَعُ، والقِنَاعُ.

* ﴿إِنَّ رَحْمَةَ اللَّهِ قَرِيبٌ﴾، و«قَرِيبَةٌ»، لغتان مَقُولَتَانِ فِي الْقُرْبِ وَالْبُعْدِ،

فَإِذَا صَارُوا إِلَى النَّسَبِ قَالُوا: قَرِيبَةٌ مِنْكَ، وَبَعِيدَةٌ [مِنْكَ]، لَا غَيْرَ.

* ﴿فَلَا تَشِمْتُمْ بِي الْأَعْدَاءِ﴾، مِنْ أَشَمْتُمْ، فَهُوَ يُشِمْتُ.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَرَّاءُ، قَالَ: حَدَّثَنِي سُفْيَانُ بْنُ عُيَيْنَةَ، عَنْ حُمَيْدٍ

الْأَعْرَجِ، عَنْ مُجَاهِدٍ: ﴿فَلَا تَشِمْتُمْ بِي﴾، نَصَبَ التَّاءِ، وَكَسَرَ المِمْ، وَلَمْ نَسْمَعْ

فِيهَا إِلَّا: شِمْتُمْ يَشِمْتُمْ، إِذَا كَانَ الْفِعْلُ غَيْرَ وَاقِعٍ، وَلَعَلَّهَا لُغَةٌ لَمْ نَسْمَعْهَا مِنْ

غَيْرِهِ.

* وَقَوْلُهُ: ﴿لِرَبِّهِمْ يَرْهَبُونَ﴾، وَ﴿رَدِفَ لَكُمْ بَعْضُ الَّذِي تَسْتَعْجِلُونَ﴾،

كَلَامُ الْعَرَبِ: إِيَّاكَ يَرْهَبُونَ، وَ: إِيَّاكَ يَرِيدُونَ، وَإِدْخَالُ اللّامِ قَدِيمٌ فِي كَلَامِ

الْعَرَبِ.

حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَرَّاءُ، قَالَ: حَدَّثَنِي مَنْ سَمِعَ عِيسَى بْنَ عَمْرٍو يَقُولُ:

سَمِعْتُ الْفَرَزْدَقَ يَقُولُ: نَقَدْتُ لَهَا مَائَةً.

وَمَا هَذَا - وَاللَّهُ أَعْلَمُ - إِلَّا بِمَنْزِلَةِ قَوْلِهِمْ: نَصَحْتُ لَكَ، وَشَكَرْتُ لَكَ،

وَ﴿اشْكُرُوا لِي﴾، وَالْعَرَبُ لَا تَكَادُ تَقُولُ: نَصَحْتُكَ، وَلَا: شَكَرْتُكَ.

وَقَالَ عَمْرٌو بْنُ لُجَّأٍ:

(١) فِي النِّسْخَةِ: «اللِّحَافُ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «حُمَيْدٍ».

هُمُ جَمَعُوا بُوسَى وَنَعَمَى عَلَيْكُمْ^(١) * فَهَلَّا شَكَرْتَ الْقَوْمَ إِذْ لَمْ تُقَاتِلِ
وقال النَّابِغَةُ:

نَصَحْتُ بَنِي عَوْفٍ فَلَمْ يَتَقَبَّلُوا * رَسُولِيْ وَلَمْ تَنْجَحْ لَدَيْهِمْ رَسَائِلِي
* ﴿فَاتَّبَعَهُ الشَّيْطَانُ﴾، و﴿اتَّبَعَهُ﴾، لغتان، وكانَّ «اتَّبَعَهُ»: قَفَاهُ، وكانَّ
«اتَّبَعَهُ»: حَدَا حَدَوَهُ وَقَالَ قَوْلَهُ، ولا يجوز: قَالَ فَلَانٌ قَوْلًا فَاتَّبَعْنَا قَوْلَهُ؛ أَنْ
معناه: اقتدينا به.

* ﴿الَّذِينَ يُلْحِدُونَ فِي أَسْمَائِهِ﴾، فيها لغتان: لَحَدْتُ، وَأَلْحَدْتُ، وهو
الاعتراض، كما تقول: لَحَدْتُ الْمَيْتَ، وَأَلْحَدْتُ «أَجُودُ» لقولِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ:
﴿وَمَنْ يُرِدْ فِيهِ بِالْحَادِ بِظُلْمٍ﴾، والتي في النحل: ﴿لِسَانُ الَّذِي يُلْحِدُونَ إِلَيْهِ﴾؛
الفتحُ فيها أَحَبُّ إِلَيَّ؛ لأنَّ المعنى: يَمِيلُونَ إِلَيْهِ وَيَهْوَوْنَ، و«يُلْحِدُونَ» فيها جائزة.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الْأَنْفَالِ

* ﴿بِالْعُدُوَّةِ﴾ هي لغةُ أهلِ الحِجَازِ، يقولون: العِدُوَّةُ، والعُدُوَّةُ، ولم نجدْ
تَمِيمًا تَعْرِفُهَا^(٣).

(١) في النسخة: «عَلَيْكُمْ» على الإمامة.

(٢) في حاشية النسخة إشارة إلى نسخة أو رواية: «لنصحي».

(٣) في النسخة: «يَعْرِفُهَا».

* أهل الحجاز يقولون: «القُصوى»، بالواو، واللغة الفاشية: القُصياً، وكذلك كلُّ «فُعلى» جاءت من الواو فهي بالياء، مثل: الدُنْيَا، والعُلْيَا، هذا إذا كان لها ذِكْرٌ على «أفعل»، مثل: الأَعْلَى، والعُلْيَا.

* أهل الحجاز وبنو أسدٍ يقولون: فيه ضَعْفٌ شديدٌ، وتَمِيمٌ تقول: ضَعْفٌ. حدَّثني محمدٌ، قال: حدَّثنا الفراءُ، قال: حدَّثني بعضُ المشيخةِ، عن عطيةِ العوفيِّ، عن ابنِ عمرَ، قال: قرأَ عليه رجلٌ: ﴿اللَّهُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ ضَعْفٍ ثُمَّ جَعَلَ مِنْ بَعْدِ ضَعْفٍ قُوَّةً ثُمَّ جَعَلَ مِنْ بَعْدِ قُوَّةٍ ضَعْفًا وَشَيْبَةً﴾، فقال ابنُ عمرَ: ﴿اللَّهُ الَّذِي خَلَقَكُمْ مِنْ ضَعْفٍ﴾، فرفع الضادَ في كلهن، وقال: قرأتها على رسولِ الله صلى الله عليه كما قرأتها عليّ، فأخذها عليّ كما أخذتها عليك.

* ﴿مَا لَكُمْ مِنْ وَلَايَتِهِمْ مِنْ شَيْءٍ﴾، بالفتح والكسر، والولايةُ كأنها النُصرةُ: هم ولايةٌ عليك، أي: مُتَنَاصِرُونَ، كأنَّ الولايةَ وولايةُ السُّلطانِ وما أشبهه، وهما يرجعان إلى معنى واحدٍ، كما قالوا: وِصَايَةٌ، ووِصَايَةٌ.

وَمِنْ سُورَةِ التَّوْبَةِ

* أهل الحجاز يقولون: ﴿وَضَاقَتْ عَلَيْكُمُ الْأَرْضُ بِمَا رَحَبَتْ﴾، وقيسٌ: «رَحِبَتْ»، و«أرَحِبَتْ».

* ﴿بَعَدَتْ عَلَيْهِمُ الشُّقَّةُ﴾ لغة قرشيةٌ، وسمعتُ قيساً يقولون: الشَّقَّةُ.

* أهل الحجاز: «بَعَدَتْ»، وبعضُ قيسٍ: «بَعَدَتْ».

* أهل الحجاز [يقولون]: لا يجدُ فلانٌ إلا جُهْدَه، وتَمِيمٌ: جَهْدَه.
* ﴿أَلَا إِنَّهَا قُرْبَةٌ لَهُمْ﴾، و﴿قُرْبَةٌ﴾، والتخفيفُ أكثرُ.
* ثَقِيفٌ وَمَنْ حَوْلَهَا يقولون: ضَاهَاً قَوْلِي قَوْلِكَ، فيهمزون، والعربُ بعدُ لا يهمزون «ضَاهَيْتُ».

* أهل الحجاز يقولون: «الجُرْفُ»، مُثَقَّلٌ، وقَيْسٌ وتَمِيمٌ وَأَسَدٌ: «الجُرْفُ»،
خفيفةٌ، وزَعَمَ أبو جَعْفَرٍ الرَّوَّاسِيُّ، عن أبي عَمْرٍو بنِ العَلَاءِ، قال: اجْتَمَعَتِ
العربُ على تخفيفِ «الجُرْفِ»، و«الصَّبْعِ».

* ﴿وَأَذَانٌ مِّنَ اللَّهِ وَرَسُولِهِ﴾ لغةٌ فاشيةٌ في أهلِ الحجاز، وأهلُ نجدٍ
وبعضُ قَيْسٍ يقولُ: الأذِينِ.

أَشَدَّنِي أبو الجَرَّاحِ:

طُهورُ الحَصَى كَانَتْ أذِينًا وَلَمْ يَكُنْ * بِهَا رَيْبَةٌ مِمَّا يَخَافُ تَرِيبُ

* ﴿وَمَا كَانَ الْمُؤْمِنُونَ لِيَنْفِرُوا كَافَّةً﴾، و﴿يَنْفِرُوا﴾، لغتان.

* أهلُ الحجازِ وبنو أسدٍ يقولون: فيه غِلْظَةٌ، وتَمِيمٌ: غُلْظَةٌ، بضمِّ الغينِ.

وَمِنَ سُورَةِ يُوسُفَ عَلَيْهِ السَّلَامُ

* العربُ تقولُ: كانَ ذاكَ حينَ بَدَأْنَا، وأَبَدَأْنَا، وقد جاءَ القرآنُ باللُّغَتَيْنِ،

(١) في النسخة: «الصَّبْعِ».

(٢) في النسخة: «وأهل نجدٍ وبعضُ».

قال الله عز وجل: ﴿إِنَّهُ هُوَ يَبْدِي وَيُعِيدُ﴾، وقال: ﴿كَمَا بَدَأَكُمْ تَعُودُونَ﴾،
و﴿بَدَأَ الْخَلْقَ﴾، وكانَّ يَبْدِيهِ: يَنْشِئُهُ، وكانَّ يَبْدُوهُ: يَقْدِرُهُ وَيَبْتَدِئُهُ.

* أهلُ الحجازِ يقولون: قد عَصَفَ الرِّيحُ، وهي عاصِفَةٌ، وعاصِفٌ، وبنو
أَسَدٍ: قد أَعَصَفَ الرِّيحُ، فهي مُعَصِفٌ، ومُعَصِفَةٌ.

أَنْشَدَنِي بَعْضُ بَنِي دُبَيْرٍ مِنْ أَسَدٍ:

حَتَّى إِذَا أَعَصَفَتْ رِيحٌ مُرْعَزَعَةٌ* فِيهَا قِطَارٌ وَرَعْدٌ جَرَسُهُ زَجَلٌ
قَامَتْ فَلَطَّتْ عَلَيْهَا السِّتْرَ وَاخْتَرَّتْ^٣* عَنكَ الْحَدِيثَ وَقَالَتْ: قَدْ دَنَا الْأَصْلُ
الْجَرَسُ: الصَّوْتُ.

* ﴿قَتْرٌ وَلَا ذِلَّةٌ﴾، و﴿قَتْرٌ﴾، يُثْقَلُ وَيُخَفَّفُ، والمعنى واحدٌ، مثلُ:

الْقَدْرُ، وَالْقَدَرُ.

* العَرَبُ تَقُولُ: قَدْ هَدَى فُلَانٌ، وَاهْتَدَى، بِمَعْنَى وَاحِدٍ، وَهُمَا جَمِيعًا فِي
أَهْلِ الْحِجَازِ، وَقَدْ قَرَأَ الْقُرَّاءُ: ﴿أَمَّنْ لَا يَهْدِي إِلَّا أَنْ يَهْدِيَ﴾، وَالْمَعْنَى -وَاللَّهُ
أَعْلَمُ-: لَا يَهْتَدِي، فَإِذَا أَرَادُوا: يَهْتَدِي، ثُمَّ أَدْغَمُوا، فَقَالُوا: يَهْدِي، وَيَهْدِي؛
يَفْتَحُونَ الْهَاءَ، وَيَكْسِرُونَهَا، وَيَهْدِي، بِكسْرِ الْيَاءِ وَالْهَاءِ، وَزَعَمَ الْكِسَائِيُّ أَنَّهُ

(١) فِي النِّسْخَةِ: «يَبْدَاهُ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «مُرْعَزَعَةٌ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «وَاخْتَرَّتْ».

(٤) فِي النِّسْخَةِ: «الْيَاءُ».

سمع: يَهْدِي، يجمعون بين ساكنين: بين الهاء والتاء المدغمة.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ هُودٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ

* أهل الحجاز: ﴿فِي مِرْيَةٍ﴾، وَأَسَدٌ وَتَمِيمٌ: ﴿مِرْيَةٍ﴾، بِالضَّمِّ.

* وَأَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: لَا جَرَمَ، وَبَعْضُ الْعَرَبِ يَقُولُ: لَا جُرْمَ، مِثْلُ:

فُعِلَ، وَبَنُو فِزَارَةَ: لَا جَرَأَنَكَ، وَبَنُو عَامِرٍ يَقُولُونَ: لَا ذَا جَرَمَ أَنْكَ.

أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

إِنَّ كِلَابًا وَالِدِي لَا ذَا جَرَمَ

لَأَهْدِرَنَّ [الْيَوْمَ] هَدْرًا صَادِقًا

هَدْرَ الْمَعْنَى ذِي الشَّقَاشِقِ، اللَّهُمَّ

وَبَعْضُ الْعَرَبِ: لَا عَن ذَا جَرَمَ، وَ: لَا أَنْ ذَا جَرَمَ.

* ﴿بَادِي الرَّأْيِ﴾، أَكْثَرُ كَلَامِ الْعَرَبِ تَرَكَ الْهَمْزَ مِنْ «بَادِي»، فَإِنْ

شَتَّتْ قَلَّتْ: كَثُرَ فِي كَلَامِهِمْ، فَتَرَكَوْا هَمْزَهُ، وَأَصْلُهُ الْهَمْزُ، وَإِنْ شَتَّتْ جَعَلَتْهُ مِنْ

(١) فِي النِّسْخَةِ: «وَالَّذِي».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «لَأَهْدِرَنَّ».

(٣) مَلْحَقَةٌ فِي النِّسْخَةِ بَعْدَ «هَدْرًا».

(٤) فِي النِّسْخَةِ: «الشَّقَاشِقِ».

«بَدَوْتُ»، فيكونُ معناه: في ظاهرِ الرأيِ، كما تقولُ: ظَهَرَ لي، وبَدَأَ لي.

أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

أُضْحَى نِخَالِي شَهِي بَادِي بَدِي

وَصَارَ لِلْفَحْلِ لِسَانِي وَيَدِي

* ﴿يَا أَرْضُ اْبَلْعِي مَاءَكَ﴾، يقالُ: بَلَعْتُهُ، وِبَلَعْتُهُ، لَغْتَان، وَيَبَلَعُ، بِالْفَتْحِ

لا غيرُ، و«بَلَعْتُ» أَجُودُ.

* أَسَدٌ وَتَمِيمٌ: قَدْ أَنْكَرْتُ الرَّجُلَ، وَأَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: قَدْ نَكَرْتُهُ، وَرُبَّمَا قَالَ

الْحَيُّ مِنَ الْعَرَبِ بِاللُّغَتَيْنِ جَمِيعًا، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: ﴿نَكَرَهُمْ وَأَوْجَسَ مِنْهُمْ

خِيفَةً﴾، وَقَالَ: ﴿قَوْمٌ مُنْكَرُونَ﴾، عَلَى «أَنْكَرَهُمْ».

وَقَالَ الْأَعْشَى:

فَأَنْكَرْتَنِي ۱ وَمَا كَانَ الَّذِي نَكَرْتُ * مِنَ الْحَوَادِثِ إِلَّا الشَّيْبَ وَالصَّلَاةَ

* ﴿أَلَا بُعْدًا لِمَدِينٍ كَمَا بَعَدَتْ ثُمُودُ﴾، و﴿بَعْدَتْ﴾، وَكَانَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ

السُّلَمِيُّ يَقْرَأُ: ﴿بَعْدَتْ ثُمُودُ﴾، يَرْفَعُ الْعَيْنَ، وَرَأَيْتُ الْعَرَبَ تَذْهَبُ بِالرَّفْعِ إِلَى

التَّبَاعُدِ، وَبِالْكَسْرِ إِلَى الدُّعَاءِ، وَهُمَا فِي الْأَصْلِ وَاحِدٌ.

* الْعَرَبُ تَقُولُ: سَعَدَ الرَّجُلُ، وَاللَّهُ أَسْعَدَهُ، إِلَّا هُدَيْلًا؛ فَإِنَّهُمْ يَقُولُونَ:

سَعِدَ الرَّجُلُ، فَلِذَلِكَ قَرَأَ أَصْحَابُ عَبْدِ اللَّهِ: ﴿سُعِدُوا﴾، وَالْأَوْلَى أَفْشَى وَأَكْثَرُ؛

إِلَّا أَنَّ لِعَبْدِ اللَّهِ فِي الْقُرْآنِ فَضْلًا لَيْسَ لغيرِهِ.

(١) فِي النِّسْخَةِ: «فَأَنْكَرْتَنِي».

* أهل الحجاز وبنو أسد يقولون: رَكِنْتُ، فأنا أَرَكُنُ، وقَيْسٌ وتمِيمٌ: رَكَنْتُ،
فأنا أَرَكُنُ، والقراءةُ على لغةِ قُرَيْشٍ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
وَمِنْ سُورَةِ يُوسُفَ عَلَيْهِ السَّلَامُ

* العربُ تقولُ: حَزَنْتُكَ، وَأَحْزَنْتُكَ.

* أسدٌ تقولُ: زَهَدْتُ فَيْكَ، وَأَنَا أَزْهَدُ، وقَيْسٌ وتمِيمٌ: زَهَدْتُ فَيْكَ، وَأَنَا
أَزْهَدُ، «يَفْعَلُ» مَفْتُوحٌ.

* ﴿وَقَالَتْ هَيْتَ لَكَ﴾، قَرَأَهَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ بِنَصْبِ الْهَاءِ وَالتَّاءِ.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَرَّاءُ، قَالَ: حَدَّثَنِي إِبْرَاهِيمُ بْنُ مُحَمَّدِ بْنِ أَبِي يَحْيَى
الْمَدَنِيُّ، عَنْ رَجُلٍ قَدْ سَمَّاهُ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، قَالَ: قَالَ عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ: أَقْرَأَنِي
رَسُولُ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ: ﴿هَيْتَ لَكَ﴾.

وَقَرَأَ عَلِيُّ بْنُ أَبِي طَالِبٍ صَلَوَاتُ اللَّهِ عَلَيْهِ وَابْنُ عَبَّاسٍ: ﴿هَيْتُ لَكَ﴾،
وَأَهْلُ الْمَدِينَةِ يَقْرَءُونَ: ﴿هَيْتَ لَكَ﴾، يَكْسِرُونَ الْهَاءَ، وَيَنْصَبُونَ التَّاءَ.
وقال الشاعرُ:

أَبْلَغُ أَمِيرِ الْمُؤْمِنِينَ * نَ ابْنِ الزُّبَيْرِ إِذَا أَتَيْتَا

(١) فِي النُّسخةِ: «أَرَكُنُ».

(٢) فِي النُّسخةِ: «هَيْتُ».

إِنَّ الْعِرَاقَ وَأَهْلَهُ * سَلَّمَ إِلَيْكَ فَهَيْتَ هَيْتًا

وفي الأصل لغة لأهل حوران، لم نجد فيها شيئاً عند العرب نرويه.

* أهل الحجاز وبنو أسد يقولون: ﴿قَدْ قَيْصُهُ مِنْ قَبْلِ﴾ و﴿مِنْ دُبْرٍ﴾،
وبعض تميم يقول: ﴿مِنْ قَبْلِ﴾ و﴿مِنْ دُبْرٍ﴾، وقال بعضهم: لأجعلن كلامك
دبر أذني.

* الصَّاعُ ذَكَرٌ، وَإِذَا قَالُوا: الصُّوَاعُ أَتَتْهُ وَذَكَرُوهُ.

* السَّكِينُ تَذَكَّرُ وَتَوَنَّتُ.

وَمِنْ سُورَةِ الرَّعْدِ

* «الصَّنَوَانُ» لغة أهل الحجاز، و«تَمِيمٌ» وَقَيْسٌ يقولون: الصَّنَوَانُ.

سُورَةُ إِبْرَاهِيمَ عَلَيْهِ السَّلَامُ

* أهل الحجاز: قَدْ جَنَّكَ؟ فَلَانُ شَرَّهُ، يَجْنُبُكَ جُنُوبًا، وَجَنَابَةً، وَسَائِرُ

العرب تقول: قَدْ جَنَّكَ، وَأَجَنَّكَ.

* أهل الحجاز وبنو أسد يقولون: «الْقَطْرَانُ»، وَبَعْضُ تَمِيمٍ وَقَيْسٍ يقولون:

«الْقَطْرَانُ»، يَكْسِرُونَ الْقَافَ، وَيَجْزَمُونَ الطَّاءَ.

(١) تحتها في النسخة إشارة إلى نسخة: «عنده: الصُّوَاعُ».

(٢) في النسخة: «جَنَبِكَ».

أُنشِدَنِي بَعْضَهُمْ:

عَلَيْهِمْ سَرَائِيلُ الْحَدِيدِ كَانَهُمْ * جَمَالٌ بِهَا الْقَطْرَانُ مَطْلِيَّةٌ بَزْلُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الْحَجْرِ

* أَهْلُ الْحِجَازِ وَكَثِيرٌ مِنْ قَيْسٍ يَقُولُونَ: «رُبَّمَا» بِالتَّخْفِيفِ، وَأَسَدٌ وَتَمِيمٌ:
«رُبَّمَا»، وَتَمِيمٌ الرَّبَابِ مِنْ تَمِيمٍ يَقُولُونَ: «رُبَّمَا»، وَالْعَرَبُ تُدْخِلُ فِيهَا الْهَاءَ عَلَى كُلِّ
اللُّغَاتِ.

أُنشِدَنِي الْمَفْضَلُ:

مَأْوِيَّ بَلِّ رُبَّمَا غَارَةٌ * شِعْوَاءٌ كَاللَّذَعَةِ بِالْمِيسَمِ

فَتَقُلْ، وَأَدْخِلِ الْهَاءَ.

وَأُنشِدَنِي أَبُو الْجَرَّاحِ الْعَقِيلِيُّ:

عَلِقَتْهَا عَرَضًا وَأَقْتُلْ قَوْمَهَا * رَبُّ مَرْعَمٍ لِلْقَوْمِ لَيْسَ بِمَرْعَمِ

نُخَفِّفُ.

* ﴿يَعْرُجُونَ﴾، و﴿يَعْرُجُونَ﴾، لَغَتَانِ.

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: سَرِيرٌ، وَسَرَرٌ، وَبَعْضُ تَمِيمٍ وَكَلْبٍ: سَرَرٌ، وَزَعَمُ
الْكِسَائِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ مَنْ يَقُولُ: رَجُلٌ فَرُورٌ، مِنْ قَوْمِ فِرٍّ، عَلَى التَّخْفِيفِ، كَمَا قَالَ:

(١) فِي النُّسخة: «فَرُورٌ».

فيها بقية تأتي بعد

بسم الله الرحمن الرحيم

ومن سورة النحل

* ﴿بَشِقِ الْأَنْفُسِ﴾، و﴿شَقِّ﴾، الشَّقُّ: الاسمُ، والشَّقُّ: المصدرُ، شَقَقْنَا

عليه شَقًّا.

* قُرَيْشٌ وَمَنْ جَاوَرَهُمْ مِنْ أَهْلِ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: «الشَّجَرُ»، بفتح الشين،

وعامة العرب يقولون: «الشَّجَرُ».

* حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَرَّاءُ، قَالَ: حَدَّثَنِي شَيْخٌ، عَنْ قَتَادَةَ، قَالَ: «الهُونُ»

في لغة قُرَيْشٍ: الهَوَانُ.

وبعضُ تَمِيمٍ يَقُولُونَ: «إِنَّهُ لَقَلِيلٌ هُونٍ الْمُؤُونَةِ»، يجعلونه الشيء الخفيف

اليسير.

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: وَكَدَّتْ الْأَمْرَ تَوَكِيدًا، وبعضُ العربِ يقولون:

أَكَدَّتْ تَأْكِيدًا.

* الْعَرَبُ تَقُولُ: ﴿غَيْرَ بَاغٍ وَلَا عَادٍ﴾، يُشِيرُونَ بِالْكَسْرِ إِلَى الْغَيْنِ، وَأَكْثَرُ

الكلام الكسر.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ بَنِي إِسْرَائِيلَ

* أهلُ الحجازِ: أُسْرَيْتُ بِهِ، وَتَمِيمٌ وَقَيْسٌ وَأَسَدٌ: سَرَيْتُ، وَقَدْ قَرَأَ بَعْضُ أَهْلِ الْمَدِينَةِ: ﴿أَنْ أُسِرَ بَعْبَادِي﴾، مِنْ «سَرَيْتُ»، وَهُمَا سَوَاءٌ.

* أهلُ الحجازِ يقولون: أُفِّ لَكَ، خَفَضًا بِالنُّونِ وَغَيْرِ النُّونِ، وَالنُّونُ فِي أَهْلِ الْبَيْتِ، وَقَيْسٌ يَقُولُ: أُفِّ لَكَ، نَصَبٌ بِلا نُونٍ، وَبَعْضُ الْعَرَبِ يَقُولُ: أُفُّ لَكَ، رَفَعٌ بِلا نُونٍ، وَأَسَدٌ يَقُولون: أَفَّا لَكَ، بِالنُّونِ.

* «الْقِسْطَاسُ» قِرَاءَةُ أَهْلِ الْمَدِينَةِ، وَقَرَأَ الْأَعْمَشُ وَيَحْيَى بْنُ وَثَّابٍ: «الْقِرْطَاسُ»، وَهُمَا لُغَتَانِ، وَكَذَلِكَ: «الْقِرْطَاسُ»، وَ«الْقُرْطَاسُ».

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولون: هِيَ الْعُنُقُ، فَيُؤْتِنُونَهَا، وَيَصْغَرُونَهَا: عُنُقَةً، وَأَسَدٌ يَقُولُ: هُوَ الْعُنُقُ، فَيُثْقَلون، وَيُدَكِّرون، وَتَمِيمٌ وَرَبِيعَةٌ يَقُولون: عُنُقٌ. قَالَ أَبُو النَّجْمِ:

فِي كَاهِلِ ضَخْمٍ وَعُنُقِ عَرَطٍ

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولون: قَدْ أَنْغَضَ الرَّجُلُ رَأْسَهُ، وَبَعْضُ الْعَرَبِ يَقُولُ: قَدْ نَغَضَ رَأْسَهُ، وَالرَّأْسُ نَفْسُهُ قَدْ نَغَضَ يَنْغِضُ، وَيَنْغِضُ، وَنَغَضَتْ سِنُهُ نَغَضًا شَدِيدًا.

* ﴿أَعْرَضَ وَنَأَى بِجَانِبِهِ﴾ لُغَةٌ قُرَشِيَّةٌ، وَعَلَيْهَا الْقِرَاءَةُ، وَبَعْضُ هَوَازِنَ

(١) فِي النُّسخة: «عُنُقَةً» عَلَى الْإِمَالَةِ.

مِنْ سَعْدِ بْنِ بَكْرِ وَبَنِي كِنَانَةَ وَهُدَيْلٌ وَكَثِيرٌ مِنَ الْأَنْصَارِ يَقُولُونَ: «نَاءٌ بِجَانِبِهِ»،
ويقولون في «رَأَى»: رَاءٌ.

وَأَشْدَنِي بَعْضُ الْأَنْصَارِ:

مُجَالِدٌ عَنْهُ بِأَسْيَافِنَا * وَنَاءَتْ مَعَهُ بِأَرْضِ الْحَرَمِ

وَأَشْدَنِي بَعْضُهُمْ:

أَوْ غَلَامٌ مُعَلَّلٌ رَاءَ رُؤْيَا * فَهُوَ يَهْدِي بِمَا رَأَى فِي الْمَنَامِ

فَإِذَا قَالُوا: فَعَلْتُ؛ قَالُوا: رَأَيْتُ، وَنَأَيْتُ، فَلَمْ [يَخْتَلَفُوا، وَلَا يَخْتَلِفُونَ] فِي

المصدرِ، يَقُولُونَ: رَأَيْتُ رَأْيًا، وَرُؤْيَةً.

* أَهْلُ الْحِجَازِ وَبَنُو أَسَدٍ: لَقَدْ كِدْتُ، يَكْسِرُونَ الْكَافَ، وَعَامَةٌ قَيْسٍ

يَقُولُونَ: لَقَدْ كُدْتُ تَفَعَّلُ، وَكُدْنَا، وَلَا يَخْتَلِفُونَ فِي «يَكَادُ»، بِالْفَتْحِ.

* وَقَدْ قَرَأَتِ الْقُرَاءُ: ﴿وَإِخْفِضْ لُهُمَا جَنَاحَ الذَّلِّ﴾، وَ﴿الذَّلِّ﴾، وَليستا

بِالْبَلْغَتَيْنِ، إِنَّمَا «الذَّلُّ» مُصَدَّرٌ لِلذَّلُولِ، وَ«الذَّلُّ» مُصَدَّرٌ لِلذَّلِيلِ.

حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْقُرَاءُ، قَالَ: حَدَّثَنِي هُشَيْمٌ، عَنْ جَعْفَرِ بْنِ إِيَّاسِ أَبِي

بِشْرِ، عَنْ سَعِيدِ بْنِ جُبَيْرٍ، أَنَّهُ قَرَأَ: ﴿وَإِخْفِضْ لُهُمَا جَنَاحَ الذَّلِّ﴾.

* ﴿إِنَّهُ﴾ كَانَ خِطَاءً، وَ﴿خَطِئًا﴾، وَ﴿خَطَأً﴾، كَانَ الْحَسَنُ يُمِدُّهُ،

وَهِيَ لُغَاتٌ.

* ﴿وَلَا تَقْفُ مَا لَيْسَ لَكَ بِهِ عِلْمٌ﴾، مِنْ «قَفَوْتُ»، وَبَعْضُهُمْ يَقُولُ:

(١) فِي النِّسْخَةِ: «خَطِيئًا».

﴿وَلَا تَقْفُ﴾، من القِيَافَةِ، وهو من «قُفْتُ».

* ﴿قَوْلًا مَّيْسُورًا﴾، زَعَمَ الكِسَائِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ العَرَبَ يَقُولُ: يَسَّرْتُ لَهُ فِي الأَمْرِ، وَأَيَّسَرْتُ لَهُ، لَعْتَانِ.

وفي النحل أيضاً

* ﴿لَعِبْرَةٌ نُسِفِيكُمُ﴾، العَرَبُ مُجْتَمِعُونَ عَلَى أَنْ يَقُولُوا: سَقَيْتُ الرَّجُلَ، فَأَنَا أَسْقِيهِ، لَشَفْتِهِ، كَمَا قَالَ اللهُ عَزَّ وَجَلَّ: ﴿وَسَقَاهُمْ رَبُّهُمْ شَرَابًا طَهُورًا﴾، فَإِذَا أَجْرُوا لِلرَّجُلِ نَهْرًا، أَوْ كَانَ مِنَ الأَلْبَانِ؛ قَالُوا: سَقَيْتُهُ، وَأَسْقَيْتُهُ، وَكَذَلِكَ السُّقْيَا مِنْ الغَيْثِ^٣، يُقَالُ فِيهَا: سَقَيْتُ، وَأَسْقَيْتُ.
وقال لبيد:

سَقَى قَوْمِي بِنِي مَجْدٍ وَأَسْقَى^٤ مُمَيْرًا وَالْقَبَائِلَ^٥ مِنْ هِلَالِ
جَمْعِ اللُّغْتَيْنِ^٥ فِي [بَيْتِ سَح] وَاحِدٍ.

(١) في النسخة: «تَقْفُ».

(٢) في النسخة: «لسعه»، واستشكلت في الحاشية بثلاث نقط.

(٣) في حاشية النسخة إشارة إلى نسخة أو تفسيراً: «من الوبل».

(٤) في النسخة: «والقبائل».

(٥) في النسخة: «اللغتين».

وفي يوسف

* في «حاشا» ثلاث لغات: من العرب من يُتَمِّها، فيقول: حاشا، بِالْفَيْنِ،
وأهل الحجاز يقولون: حاش [لك]، وبعضهم [يقول]: حشا زيد.
قال الشاعر:

حشا رهط النبي فإن فيهم * بحورا ما تكدرها الدلاء
وهي حجازية أيضا.

وفي الحجر

* العرب تدخل في «ثم» التي ينسق بها الهاء، فيقولون: فعلت، ثم فعلت،
وفعلت، ثم فعلت، وهي في سليم كثيرة.
أنشدني بعضهم:

وأرى الغواني بعدما واجهني * أعرضن ثم قن شيخ أعور
وقال الآخر:

ثم إن تأتلي نفرا تنفرا^١

وقال آخر:

لا تبقرن بأيديكم بطونكم * ثم لا حسرة تغني ولا جزع

(١) في النسخة: «تنفرا»، ثم سكنت الراء بخط آخر.

* ومن العربِ مَنْ يقولُ: لُسْتُم على شيءٍ، ولُسْنَا، ولُسْت، في كلِّ موضعٍ
سُكِّنَتْ فيه اللامُ -يعني: لامَ الفعلِ، وهي السينُ- مثلُ: فَعَلْتُ، وفَعَلْنَا، حدَّثني به
الكِسَائِيُّ.

* [و]منهم مَنْ يرفعُ العينَ في «عند»، فيقولُ [خ: فيقولون]: عُنْدَ،
وبعضُهم: عُنْدَ، وأَحْسِبُ الضَّمَّ عَنْ جَرْمٍ.

* وزَعَمَ الكِسَائِيُّ أَنَّ بعضَ بني سَدُوسٍ وكثيراً من العربِ من أهلِ
اليمينِ من فُصْحَائِهِمْ؛ يجعلون السينَ الساكنةَ بينَ الشينِ والضادِ، شيئاً لا يَضْبِطُهُ
الكلامُ.

* وزَعَمَ الكِسَائِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ فِي «كُشِطَ» فِي لُغَةِ الَّذِينَ يَقُولُونَ: ضُرِبَ بِهِ؛
يَقُولُونَ: قُشِطْتُ، مِثْلُ ذَلِكَ.

...جزء الأول من الأصل ... والسماع إلى هاهنا ...سبت تاسع جمادى الآخرة

...سنة ثلاثين وخمسمائة.

(١) في النسخة: «ضُرِبَ».

(٢) هذا البيان في حاشية النسخة.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الْكَهْفِ

* ﴿لَكِنَّا هُوَ اللَّهُ رَبِّي﴾، فِيهَا ثَلَاثُ لُغَاتٍ: لَكِنَّا، وَلَكِنَّ، وَلَكِنَّهُ،

بِالْهَاءِ.

أُنشِدَنِي أَبُو ثُرَوَانَ:

وَتَرَمِينِي بِالطَّرْفِ أَيَّ أَنْتَ مُذْنِبٌ * وَتَقْلِينِي لَكِنَّ إِيَّاكَ لَا أَقْلِي

* أَكْثَرُ كَلَامِ الْعَرَبِ: ﴿تَذْرُوهُ الرِّيحُ﴾، وَفِي قِرَاءَةِ عَبْدِ اللَّهِ: «تَذْرِيهِ

الرِّيحُ».

* أَهْلُ الْحِجَازِ وَبَنُو أَسَدٍ يَقُولُونَ: هِيَ الْعَضْدُ، وَالْعَضْدُ، وَفِي بَعْضِ تَمِيمٍ:

الْعَضْدُ، أَيْضًا فِيهِمْ بِالتَّخْفِيفِ، وَالْعَضْدُ لُغَةٌ، وَأَظْنُهَا فِي رَبِيعَةَ.

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: أَرْضٌ جُرْزٌ، وَأَسَدٌ تَقُولُ: أَرْضٌ جَرَزٌ، وَتَمِيمٌ تَقُولُ:

أَرْضٌ جُرْزٌ، وَجَرَزٌ، بِالتَّخْفِيفِ.

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: ﴿وَيَهِيءُ لَكُمْ مِنْ أَمْرِكُمْ مَرْفَقًا﴾، يَفْتَحُونَ الْمِيمَ،

وَيَكْسِرُونَ الْفَاءَ فِي كُلِّ مَرْفِقٍ ارْتَفَقَتْ بِهِ، وَيَكْسِرُونَ مَرْفَقَ الْإِنْسَانِ، وَالْعَرَبُ

بَعْدُ يَكْسِرُونَ الْمِيمَ مِنْهُمَا جَمِيعًا.

* «يَرِبُّطٌ»، وَ«يَرِبُّطٌ»، لُغَتَانِ.

* «الْوَرِقُ» لُغَةٌ أَهْلِ الْحِجَازِ، وَتَمِيمٌ تَقُولُ: «الْوَرِقُ»، وَقَدْ قَرَأَهَا الْأَعْمَشُ

(١) لَمْ أَتَقَنَّ مَا عَلَى الضَّادِ فِي النُّسخة: أَصَمَّةٌ أَمْ عِلَامَةٌ سَكُونٍ؟ وَالْمَثْبُتُ الْأَطْهَرُ.

وَعَاصِمٌ: ﴿فَابْعَثُوا أَحَدَكُمْ بَرِّقِكُمْ﴾، وبعضُ العربِ يقولُ: «الْوَرِقُ»، فيكسرُ
الواو.

* «الْأَكْلُ» يُثَقِّلُهُ أَهْلُ الْحِجَازِ، وَيُخَفِّفُهُ أَهْلُ نَجْدٍ.

* «الْعَوْجُ» فِي الدِّينِ، وَفِي الْأَرْضِ إِذَا لَمْ تَكُنْ مُسْتَوِيَةً، وَ«الْعَوْجُ» فِي
الْعُودِ، يُقَالُ: فِيهِ عَوْجٌ شَدِيدٌ.

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: هُوَ الْوَصِيدُ، بِالْوَاوِ، وَهُوَ الْحَظِيرَةُ وَالْفِنَاءُ، وَأَهْلُ نَجْدٍ
يَقُولُونَ: الْأَصِيدُ.

* «التَّمْرُ»: الْمَالُ، وَ«التَّمْرُ»: الْمَأْكُولُ، وَقَدْ قُرِئَتْ: ﴿وَكَانَ لَهُ تَمْرٌ﴾،
و﴿تَمْرًا﴾، جَمِيعًا.

* «الْبَدَلُ» لُغَةُ الْعَرَبِ، وَسَمِعْتُ بَعْضَ بَنِي عُقَيْلٍ يَقُولُ: مَا لَهُ بَدَلٌ، وَقَالَ
أَيْضًا هُوَ فِي «الْأَمَلِ»: إِمْلٌ.

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: نَفْسُ زَاكِيَّةٍ، بِالْفِ، وَغَيْرُهُمْ: زَكِيَّةٌ، بِغَيْرِ الْفِ،
وَكُلُّ صَوَابٍ، وَقَرَأَ عَاصِمٌ وَالْأَعْمَشُ: ﴿زَكِيَّةً﴾^(١)، وَهِيَ مِثْلُ: قَسِيَّةٍ، وَقَاسِيَّةٍ.

* ﴿إِنَّكَ لَنْ تَسْتَطِيعَ مَعِيَ صَبْرًا﴾، وَقَيْسٌ وَتَمِيمٌ إِذَا أُمَّتُوها عَلَى لُغَةِ أَهْلِ
الْحِجَازِ قَالُوا: تَسْتَطِيعُ، بِكَسْرِ التَّاءِ، وَلُغَةُ قَيْسٍ: تَسْتَطِيعُ^(٢)، بِضَمِّ التَّاءِ، وَيُسْتَطِيعُ،

(١) فِي النُّسخةِ: «بِالْفِ».

(٢) فِي النُّسخةِ: «زَكِيَّةً».

(٣) فِي النُّسخةِ: «تُسْتَطِيعُ».

وَأُسْطِيعُ، وَنُسْطِيعُ، وَأَسَدٌ يَقُولُونَ: يَسْطِيعُ، يَفْتَحُونَ، وَسَمِعْتُ بَعْضَ بَنِي عُقَيْلٍ
وَبَعْضَ بَنِي أَسَدٍ يَقُولُونَ: يَسْتِيعُ، وَيَجْتَمِعُونَ جَمِيعًا عَلَيَّ: مَا اسْطَعْتُ، بِغَيْرِ هَمْزِ
الْأَلْفِ.

* لَقَدْ جِئْتَ شَيْئًا إِمْرًا، و﴿إِمْرًا﴾، و﴿إِمْرًا﴾، وَلَا أَشْتَبِي
إِدْخَالَهُمَا فِي الْقِرَاءَةِ؛ لِأَنَّ الْقُرَّاءَ رَفَضُوهُمَا.

* «نُكْرًا»، خَفِيفَةٌ فِي كُلِّ الْقُرْآنِ، إِلَّا فِي «اقْتَرَبْتَ»: ﴿إِلَى شَيْءٍ نُكْرٍ﴾،
هَذِهِ قِرَاءَةُ الْأَعْمَشِ وَأَصْحَابِهِ، وَعَاصِمٌ يُثْقَلُهُ فِي كُلِّ الْقُرْآنِ، وَالتَّثْقِيلُ لُغَةٌ أَهْلِ
الْحِجَازِ، وَالتَّخْفِيفُ لِأَهْلِ نَجْدٍ.

* وَرَأَيْتُ الْمَشِيخَةَ وَأَهْلَ الْعِلْمِ مِنَ النُّحَوِيِّينَ يَقُولُونَ: مَا كَانَ مِنَ اللَّهِ فَهُوَ
سُدٌّ، وَمَا كَانَ مِنْ أَفَاعِيلِ النَّاسِ فَهُوَ سَدٌّ، وَقَدْ اجْتَمَعَتِ الْقُرَّاءُ عَلَى رَفْعِ:
﴿السُّدَّيْنِ﴾، وَقَدْ رَفَعَ السَّيْنُ فِي كُلِّ الْقُرْآنِ أَهْلُ الْمَدِينَةِ وَالْحَسَنُ الْبَصْرِيُّ،
وَسَمِعْتُ بَعْضَ بَنِي أَسَدٍ يَقْرَأُ: ﴿مِنْ بَيْنِ أَيْدِيهِمْ سُدًّا وَمِنْ خَلْفِهِمْ سَدًّا﴾، فَرَفَعَ
الْأُولَى، وَفَتَحَ الْآخِرَةَ، وَهُوَ مُضَارِعٌ لِقَوْلِ الْمَشِيخَةِ، وَقَالَ الْكِسَائِيُّ: هُمَا لُغَتَانِ.

* أَكْثَرُ الْعَرَبِ عَلَى «الْمَطَّلِعِ»، مَكْسُورٌ، مُصَدَّرًا كَانَ أَوْ مَوْضِعَهَا الَّذِي
تَطَّلَعُ فِيهِ، وَكَانَ الْمَشِيخَةُ يَكْسِرُونَ الَّتِي فِي الْكَهْفِ، وَيَفْتَحُونَ اللَّامَ مِنْ قَوْلِهِ:
﴿حَتَّى مَطَّلَعِ الْفَجْرِ﴾، وَقَدْ سَمِعْنَا كُلَّ ذَلِكَ فِي الْمَطَّلِعِ وَالْمَطَّلَعِ، وَالْمَشْرِقِ
وَالْمَشْرِقِ.

(١) فِي النُّسخة: «نُسْطِيعُ».

* وكلُّ العربِ يدَعُ الهمزَ في ﴿يَا جُوجَ وَمَا جُوجَ﴾، إلا بعضُ بني أسدٍ؛ فإنه يهمزه، وهمزه عاصِمٌ أيضاً.

* «الخرَّاجُ» فيه لغتان: الخرَّاجُ، والخرَجُ، فأما «الخرَّاجُ» فهو الاسمُ الذي يجمعه، و«الخرَجُ» ما خرَجَ عليك، تقولُ للرجلِ: أدَّ خرَجَكَ، وقد قرأ مجاهدٌ: ﴿فَهَلْ نَجْعَلُ لَكَ خَرْجًا﴾، والتي في المؤمنِينَ: ﴿أَمْ تَسْأَلُهُمْ خَرْجًا نَخْرَاجُ رَبِّكَ﴾، مثلُ قولك: الحَصْدُ، والحَصَادُ.

* ﴿حَتَّى إِذَا سَاوَى بَيْنَ الصَّدَفَيْنِ﴾ لغةُ أهلِ الحجازِ، وقرأها الأعمشُ كذلك، وقرأها الحسنُ: ﴿الصُّدْفَيْنِ﴾، مُثَقَلَةٌ بالضمِّ، وخَفَفَهُ عَاصِمٌ وَضَمَّهُ.

* «المددُ» عليه القراءُ، وقد قرأ ابنُ عباسٍ: «وَلَوْ جِئْنَا بِمِثْلِهِ مَدَدًا»، مثلُ: البَلَلِ^٣، والبَلَالِ، والخللِ، والخللالِ.

* ﴿الْعَذَابُ قَبْلًا﴾، و﴿قَبْلًا﴾، فأما «القِبَلُ» فهو القصدُ، يأتيهم قَصْدًا إليهم، واللهُ أعلمُ، وأما «القُبُلُ» فهو معاينةٌ من قُبُلِهِمْ، وقد يكونُ «قَبْلًا»: طوائفٌ، فيكونُ واحدُه: قَبِيلٌ.

(١) في النسخة: «رَبِّكَ».

(٢) في النسخة: «الصَّدْفَيْنِ».

(٣) في النسخة: «البَلَلِ».

(٤) في النسخة: «قَبْلًا».

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
السُّورَةُ الَّتِي تُذَكَّرُ فِيهَا مَرْيَمٌ عَلَيْهَا السَّلَامُ
* الْعَرَبُ تَقُولُ: هَيْنَ، وَهَيْنَ، وَلَيْنَ، وَلَيْنَ، تُخَفِّفُ عَامَةً هَذَا الْجِنْسِ.
أَشَدَّنِي أَبُو ثُرَوَانَ:

فَلَمَّا عَلَاهَا بِالْقَطِيعِ عُلُوَّتُهُ * بِذِي شُطْبٍ لَيْنِ الْمَهْرَةِ قَاطِعُ
تَمِيمٍ: شُطْبٌ.

* ﴿وَهَنَّ الْعَظْمُ مَنِيَّ﴾، و﴿وَهَنَّ﴾، لغتان.
* من العربِ من لا يُجْرِي «بُكَرَةً»، يقول: قد أَتَيْتُكَ بُكَرَةً بَاكِراً؛ لأنها
معرفةٌ، مثل: غُدُوَّةٌ، والأكثرُ إجراؤها.
* والعربُ تقول: طَرَحْتُهُ مَكَانًا قَاصِيًا، وَقَصِيًّا، بمعنى واحدٍ، مثل: قَاسِيَةً،
وَقَسِيَّةً.

* أَهْلُ الْحِجَازِ: ﴿فَأَجَاءَهَا الْمَخَاضُ﴾، وَتَمِيمٌ: «فَأَشَاءَهَا»، ومن أمثالِ بني
تَمِيمٍ: «شَرُّ مَا أَشَاءَكَ إِلَى مِحَّةِ عُرْقُوبٍ»، و«مَا يُشِيئُكَ».
* وأهلُ الحِجَازِ وبنو أسدٍ يفتحون الميمَ من «الْمَخَاضِ»، وَتَمِيمٌ وَقَيْسٌ
يقولون: الْمَخَاضُ، واجتمعوا جميعاً على «ابنِ مَخَاضٍ»، بفتح الميمِ.
* ﴿وَكُنْتُ نَسِيًّا﴾، العربُ على كسرِ النونِ، وكان أصحابُ عبدِ اللَّهِ
يقولون: نَسِيًّا، وهما لغتان.

(١) في النسخة: «وهن».

* أهل الحجاز لا يهزمون قوله: ﴿أَثَاثًا وَرِيًّا﴾، والأعمش وعاصم يهزمانه، ويترك هَمْزَه أَهْيَأُ في القراءة.

* ﴿شَيْثًا إِذَا﴾، القراء على كسر الألف، وبعض سليم يقرأ: «إذَا».
* قُرَيْشٌ وَمَنْ حَوْلَهُمْ يَقُولُونَ: قَرَرْتُ بِكَ عَيْنًا، وَأَنَا أَقْرُ، وَأَسَدٌ وَقَيْسٌ وَتَمِيمٌ يَقُولُونَ: قَرَرْتُ بِكَ عَيْنًا، وَأَنَا أَقْرُ، فَمَنْ قَالَ: قَرَرْتُ؛ قَالَ: ﴿وَقَرِّي عَيْنًا﴾، وَمَنْ قَالَ: قَرَرْتُ؛ قَالَ: ﴿وَقَرِّي﴾، وهي لغة كلِّ مَنْ لَقِيَتْ مِنْ أَهْلِ نَجْدٍ.

أَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

لَلْبُسِّ عِبَايَةَ وَتَقَرُّ عَيْنِي * أَحَبُّ إِلَيَّ مِنْ لُبْسِ الشُّفُوفِ
جمع «شَفِّ»، وهو الثوب الرقيق.

والقراءة على لغة أهل الحجاز أحبُّ إليَّ، وَمَنْ قَالَ: قَرَرْتُ؛ قَالَ: ﴿قَرْنٌ فِي بِيوتكن﴾، و﴿قَرْنٌ﴾، وَمَنْ قَالَ: قَرَرْتُ؛ قَالَ: ﴿قَرْنٌ﴾، لا غير.

* ﴿ذَلِكَ عِيسَى ابْنُ مَرْيَمَ قَوْلَ الْحَقِّ﴾، في قراءة عبد الله: [قَالَ اللَّهُ^ص]، بمنزلة: قَوْلِ اللَّهِ، جَعَلَهُ بِمَنْزِلَةِ الْمَالِ.

* ﴿وَرَفَعْنَاهُ مَكَانًا عَلِيًّا﴾، و«عَالِيًّا»، بمعنى واحد.

* ﴿إِنَّهُ كَانَ وَعْدُهُ مَأْتِيًّا﴾، العرب تقول: وَعَدْتُ مَأْتِيًّا، وَآتٍ، وَقَالَ فِي

(١) في النسخة: «قَرَرْتُ».

(٢) في النسخة: «قَالَ اللَّهُ».

موضع آخر: ﴿إِنَّمَا تُوعَدُونَ لَآتٍ﴾، وهما في المعنى سواء، وهذا على المواقيت؛ لأنك إذا أتيت على الشيء فقد أتى عليك.

* والعرب تحذف النون من «يكن» في مواقع الجزم، لا على اللغة، ولكنها شبهت إذ كانت ساكنة بنون الإعراب إذ كانت ساكنة، [و] لا يسقط النون في موضع الرفع ولا النصب، إلا أن العرب قد قالوا: ذَهَبَ [القومُ] لا يكُ زيداً؛ فسألت الكسائي عن ذلك، فقال: كثر استعمالهم «يكون» مرفوعةً، حذفت الواو والنون، كما حذفت الياء في قوله:

وَلَوْ تَرَّنا إِذْ لَمْ يَكُنْ لَكَ مَجْزَعٌ

وكما قالوا: سَتَرِي، وهم يريدون: سَوْفَ تَرِي؟

قال أبو زكريا: وكأني وجهت قولهم: لا يكُ زيداً؛ إلى الدعاء؛ لا إلى الاستثناء، كما تقول: قُتِلَ القومُ، فتقول: اللهم لا يكُ أبا فلان، فلا تسقط إلا في موضع جزم؛ لأن الكلام لم يكثر بـ«تكن» في الاستثناء كما كثر الحرفان اللذان ذكرتُ.

* للعرب في «الود» ثلاث لغات: الودُّ، والودُّ، والودُّ، والضمُّ أجود، وربما همزها الذين يضمون، فيقولون: الودُّ.

(١) في النسخة: «القوم».

(٢) في النسخة: «تري» على الإمالة.

(٣) في النسخة: «قيل».

* «مَرَضِيًّا»، وبعضُ أهلِ الحجازِ: «مَرَضُؤًا».

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ طه

* «الْمُقَدَّسِ طَوِيٍّ»، و«طَوِيٍّ»، لغتان.

* والعربُ تقولُ: ما سَلَكَتَ الطريقَ حتى سَلَكَتُكَ، وأَسَلَكَتُكَ، والقراءةُ على لغةِ أهلِ الحجازِ، بغيرِ ألفٍ، قال اللهُ عزَّ وجلَّ: «أُسَلِّكَ يَدَكَ»، و«كَذَلِكَ سَلَكَتُهُ»، و«مَا سَلَكَتُمْ».

* أهلُ الحجازِ: سَخَّته اللهُ بعذابٍ، و: أَسَخَّته، بالألفِ.

* أهلُ الحجازِ يقولون: تَرَكَتُهُ على اثري، وأَسَدُّ يقولون: أَثْرِي، وإِثْرِي. أَنشَدَنِي بعضهم:

وَمَا الدَّهْرُ إِلَّا لَيْلَةٌ عَقَبَ يَوْمَهَا * وَيَوْمٌ إِذَا مَا اللَّيْلُ^٣ عَنْهُ تَحَوَّلَا

يُكَرَّانِ هَذَا إِثْرَ هَذَا عَلَى الْفَتَى * مُقَارَضَةً إِنْ أَبْطَأَ أَوْ تَعَجَّلَا

* «مَا أَخْلَفْنَا مَوْعِدَكَ بِمَلِكِنَا»، و«مَلِكِنَا»، لغتان، ومن العربِ من

يقولُ: «بِمَلِكِنَا»، وكانَ المَلِكُ السُّلْطَانُ، وكانَ المَلِكُ المملوكُ، وكانَ المَلِكُ

(١) في النسخة: «مَرَضُؤًا».

(٢) في النسخة: «الْمُقَدَّسُ طَوًا».

(٣) فوقها في النسخة إشارةٌ إلى نسخةٍ أو روايةٍ: «الدهر».

مصدرٌ مَلَكَتُهُ مَلَكًا، وَمَلَكَتٌ، وَهِنَّ يَرْجَعْنَ إِلَى لُغَةٍ وَاحِدَةٍ؛ لِأَنِّي سَمِعْتُ بَعْضَ
بَنِي أَسَدٍ يَقُولُونَ: ارْحَمُوا صَبِيَانًا صِغَارًا لَيْسَ لَهُمْ مُلْكٌ.

* الْعَرَبُ تَقُولُ: ﴿بَصُرْتُ﴾، بِضَمِّ الصَّادِ، وَبَعْضُ قَيْسٍ يَقُولُونَ:
﴿بَصِرْتُ بِمَا لَمْ تَبْصُرُوا بِهِ﴾.

* ﴿أَنْ تَقُولَ لَا مَسَاسَ﴾، بِكَسْرِ الْمِيمِ، وَنَصْبِ السَّيْنِ، عَلَى التَّبَرُّثِ، وَمِنْ
الْعَرَبِ مَنْ يَقُولُ: ﴿لَا مَسَاسَ﴾، يَذْهَبُ بِهِ إِلَى مَذْهَبِ «دَرَاكٍ» وَ«نَظَارٍ»
وَ«نَزَالٍ».

* ضَخِيْتُ، وَضَخَوْتُ، لَغَتَانِ، فَمَنْ قَالَ: ضَخِيْتُ؛ قَالَ: يَضْحَى، وَمَنْ قَالَ:
ضَخَوْتُ؛ قَالَ: يَضْحُو، وَهِيَ فِي تَمِيمٍ.

* ﴿الَّذِي ظَلَّتْ عَلَيْهِ عَاكِفًا﴾، الْفَتْحُ كَلَامُ الْعَرَبِ، وَبَعْضُ بَنِي تَمِيمٍ
يَقُولُ: ظَلَّتْ عَلَيْهِ، فِي مَعْنَى وَاحِدٍ، وَكَذَلِكَ: ﴿فَظَلَّمْتُ تَفَكَّهُونَ﴾، وَ﴿فَظَلَّمْتُ﴾.

* أَكْثَرُ الْعَرَبِ يَقُولُ: هَذِهِ جَارِيَتُكَ، وَتَمِيمٌ: هَذِي جَارِيَتُكَ.

أُنْشَدَنِي أَبُو ثُرَوَانَ:

لَمَّا التَّقِينَا وَنَحْوَ الشَّامِ نَيْتًا * قَالَتْ جُعَادَةُ: هَذِي نِيَّةٌ قَدَفُ

وَزَعَمَ الْكِسَائِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ بَعْضَ الْعَرَبِ يَقُولُ: هَازِ قَالَتْ ذَاكَ، وَطَيَّءُ
تَقُولُ: هَاتَا قَالَتْ ذَاكَ.

قَالَ حَاتِمٌ:

(١) فِي النِّسْخَةِ: «ضَخِيْتُ وَضَخَوْتُ»، وَكَذَا مَا بَعْدَهُ.

إِنْ كُنْتَ كَارِهَةً لِعَيْشَتِنَا * هَاتَا فَحَلِي فِي بَنِي بَدْرِ

* أهل الحجاز وبنو أسد يقولون: هَذَانِ، بنونٍ [خفيفة] مخفوضة، وكذلك: هَاتَانِ، وكثيرٌ من قَيْسٍ وتميمٍ يقولون: هَذَانِ قَالَا ذَاكَ، فيخفزون النون، ويشددونها، وكذلك قوله: ﴿فَذَانِكَ﴾، تقولُ تَمِيمٌ وَقَيْسٌ: ﴿فَذَانِكَ﴾، ممدودٌ، وزعم الرواسيُّ أن بعض أهل الحجاز تقول: ﴿فَذَانِيكَ بْرَهَانَانِ﴾، يُخَفِّفُ النونَ، ويزيدُ بعدها الياءَ، ويقولون جميعاً في النصبِ بتحويل الألفِ إلى الياءِ، كما يفعلُ بالاثنتين: رأيتُ هَدَيْنِ، وهَاتَيْنِ، واللغةُ في النونِ على ما وصفتُ لك.

وبنو الحارثِ بنِ كَعْبٍ يقولون: إِنَّ هَذَانِ قَالَا ذَاكَ، ورأيتُ هَذَانِ، ويفعلون ذلك بكلِّ اثنتين، فيجعلون نصبهما وخفضهما بالألفِ، فيقولون: رأيتُ هَذَانِ، ومررتُ بهَذَانِ، فترى أن قوله في طه: ﴿إِنَّ هَذَانِ لَسَاحِرَانِ﴾؛ من هذه اللغة.

وفيه وجهٌ رأيتُه: وذلك أن تقولَ: كانت «هَذَا» معها أَلْفٌ مجهولةٌ، فلما احتاجوا إلى التثنية زادوا نوناً؛ ليكونَ فَرْقٌ ما بين الواحدِ والاثنتين، ولا نَذْهَبُ بالألفِ إلى أنها أَلْفٌ ثنيةٌ، فيكونُ بالألفِ في كلِّ حالٍ، كما كانتِ «الَّذِينَ» بالياءِ في كلِّ حالٍ.

حدَّثني محمدٌ، قال: حدَّثنا الفراءُ، قال: وحدَّثني أبو معاويةَ، عن هشامِ بنِ عُرْوَةَ، عن أبيه، عن عائشةَ، أنها سئلتُ عن قوله: ﴿إِنَّ هَذَانِ لَسَاحِرَانِ﴾، و﴿إِنَّ الَّذِينَ ءَامَنُوا وَالَّذِينَ هَادُوا وَالصَّابِقُونَ﴾، وعن قوله: ﴿لَكِنَّ الرَّاسِخُونَ

فِي الْعِلْمِ مِنْهُمْ وَالْمُؤْمِنُونَ يُؤْمِنُونَ بِمَا أُنزِلَ إِلَيْكَ وَمَا أُنزِلَ مِنْ قَبْلِكَ وَالْمُقِيمِينَ
 الصَّلَاةَ ﴿١٠٠﴾، فقالت: يا ابن أخ، هذا غلطٌ من الكاتبِ.
 وفي قراءة عبد الله: «وَأَسْرُوا النَّجْوَى أَنْ هَذَا نِسْرَانٍ»، بغير لامٍ، وهو
 مثلُ قوله: ﴿وَنُودُوا أَنْ تُلَكُمُ الْجَنَّةَ﴾، ﴿وَأَخِرُ دَعْوَاهُمْ أَنْ الْحَمْدُ لِلَّهِ رَبِّ
 الْعَالَمِينَ﴾.

وَأُنشِدُنِي فِي لُغَةِ بَنِي الْحَارِثِ بَعْضُ الْأَسَدِ:
 وَأَطْرَقَ إِطْرَاقَ الشُّجَاعِ وَلَوَيْرَى * مَسَاغًا لِنَابَاهُ الشُّجَاعُ لَصَمَّمَا
 شُبَّاعُ، شُبَّاعُ.

وَأُنشِدُنِي بَعْضُهُمْ، لِهَوْبَةِ الْحَارِثِيِّ:
 تَزُودَ مِنَّا بَيْنَ أُذُنَاهُ ضَرْبَةً * دَعْتُهُ إِلَى هَائِي التُّرَابِ عَقِيمُ
 وَأُنشِدُنِي الْكِسَائِيُّ، لِبَعْضِ بَنِي الْحَارِثِ:

فَإِنَّ بَجْنَبَا سَجَبَلٍ وَمَضِيْقِهِ * مَرَّاقَ دَمٍ لَنْ يَبْرَحَ الدَّهْرَ ثَاوِيَا
 * أَهْلُ الْحِجَازِ وَبَنُو أَسَدٍ يَقُولُونَ: هُمَا اللَّذَانِ قَالَا ذَاكَ، بَنُو خَفِيْفَةٍ،
 وَقَيْسٌ وَتَمِيمٌ: هُمَا اللَّذَانِ قَالَا ذَاكَ، وَلَا تُشَدِّدُ النُّونُ فِي شَيْءٍ مِنَ اللُّغَاتِ فِي
 التَّنْبِيَةِ إِلَّا فِي هَذَيْنِ، وَهَاتَيْنِ، وَاللَّذَيْنِ، وَاللَّتَيْنِ، وَبَعْضُ رَيْبَعَةَ وَبَنُو الْحَارِثِ بْنِ
 كَعْبٍ يَقُولُونَ: هُمَا اللَّذَانِ قَالَا ذَاكَ، بِحَذْفِ النُّونِ، وَهُمَا اللَّتَانِ قَالَا ذَاكَ.
 أَنُشِدُنِي بَعْضُهُمْ:

أَبْنِي كَلَيْبٍ إِنَّ عَمِّي اللَّذَا * خَلَعَا الْمُلُوكَ وَفَكَكَا الْأَغْلَالَ

ويقولون في الواحد: هو اللذَّ قَالَ ذاك، وللواحدة: هي اللتَّ قَالَتْ ذاك.

أَشْدَنِي بَعْضُهُمْ:

فَلَمْ أَرِ يَتَا كَانَ أَحْسَنَ بَهْجَةً * مِنْ اللذَّ لَهُ مِنْ آلِ عَزَّةٍ عَامِرُ

وَأَشْدَنِي الْقَاسِمُ بْنُ مَعْنٍ:

فَقُلْ لَلَّتْ تَلُومُكَ إِنَّ نَفْسِي * أَرَاهَا لَا تُعَوِّذُ بِالتَّمِيمِ

وقال الآخر:

هُمَا اللَّتَا لَوْ وُلِدَتْ تَمِيمُ

لَقِيلَ: فَخَرُّهُمْ صَمِيمُ

ومن العرب من يقول: هو اللذَّ قَالَ ذاك.

أَشْدَنِي بَعْضُ بَنِي تَمِيمٍ:

وَاللذَّ لَوْ شَاءَ لَكَانَتْ بَرًّا

أَوْ جَبَلًا أَصَمَّ مُشْمَخِرًا

وطيَّءٌ تقول: هو ذُو قَالَ ذاك، يريدون: هو الَّذِي قَالَ ذاك، فيجعلون

مكان «الذي»: «ذو» في كلِّ حالٍ بالواو.

أَشْدَنِي بَعْضُهُمْ:

بَشْرَ بْنَ جَارِيٍّ قَيْضَهُ الْمُدَقِيُّ

ذُو كَانَ قَدْ أَفْضَى مِنَ التَّرْقُوقِ

(١) في النسخة: «الذَّ».

وسمعتُ أعرابياً منهم يسألُ وهو يقولُ: بالفضلِ ذُو فَضْلِكُم اللهُ بِهِ،
والكرامةِ ذَاتُ أَكْرَمِكُم اللهُ بِهِ، فيجعلون مكانَ «الَّتِي»: «ذَاتُ»، ويرفعون التاءَ
على كلِّ حالٍ، ويخلطون في الاثنين والجمع، فربما قالوا: هذانِ ذُو تَعْرِفُ،
وهؤلاءِ ذُو تَعْرِفُ، وربما قالوا: هذانِ ذَوَا تَعْرِفُ، وهؤلاءِ ذَوُو تَعْرِفُ، وفي
المؤنثِ: ذَوَاتَا تَعْرِفُ، وهَاتَانِ ذُو تَعْرِفُ، وهؤلاءِ ذَوَاتُ تَعْرِفُ، وذُو تَعْرِفُ،
والتاءُ مرفوعةٌ على كلِّ حالٍ.

أَشْدَدِنِي بَعْضُهُمْ:

جَمَعْتَهَا مِنْ أَيْنِ مَوَارِقِ

«مَوَارِقُ»: مرقت من الأرض.

ذَوَاتُ يَنْهَضْنَ بِغَيْرِ سَاقِي

وَأَشْدَدِنِي بَعْضُهُمْ:

فَإِنَّ الْمَاءَ مَاءُ أَبِي وَجَدِّي * وَبِئْرِي ذُو حَفْرَتُ وَذُو طَوَيْتُ

فَجَعَلَ «ذُو» للأنثى، وهو كما جعلوا «الَّذِي» للواحدِ وللأثنين وللجمع، وكما

جَعَلَتْ «مَنْ» و«مَا» على ذلك للواحدِ والأثنين والجمعِ والأنثى والذكرِ.

(١) في النسخة: «ذَاتُ».

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الْأَنْبِيَاءِ

* ﴿فَجَعَلَهُمْ جُدَاذًا﴾، و﴿جِدَاذًا﴾، قَرَأَهُ الْقُرَّاءُ، وَاللُّغَةُ الْفَاشِيَةُ رَفَعُ

الْجِيمِ، وَقَدْ قَرَأَ يَحْيَى بْنُ وَثَّابٍ: ﴿جِدَاذًا﴾، بِكَسْرِ الْجِيمِ.

* الْعَرَبُ تَقُولُ: هَذَا حِلٌّ لَكَ، وَحَلَالٌ لَكَ، وَحَرْمٌ، وَحَرَامٌ، وَقَرَأَ ابْنُ

عَبَّاسٍ: ﴿وَحَرْمٌ عَلَى قَرِيَّةٍ﴾.

* ﴿يَنْسُلُونَ﴾، و﴿يَنْسِلُونَ﴾.

* «الْأَجْدَاثُ» وَاحِدُهَا: جَدَثٌ، فِي لُغَةِ أَهْلِ الْحِجَازِ، وَتَمِيمٌ يَقُولُ: جَدَفٌ،

بِالْفَاءِ، يَرِيدُونَ: الْقَبْرَ.

* و«الْحَدَبُ» لُغَةٌ لِأَهْلِ الْحِجَازِ.

* ﴿حَصَبُ جَهَنَّمَ﴾.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْقُرَّاءُ، قَالَ: حَدَّثَنِي قَيْسٌ، عَنْ مُحَمَّدِ بْنِ الْحَكَمِ الْكَاهِلِيِّ،

عَنْ رَجُلٍ، قَالَ: سَمِعْتُ عَلِيًّا يَقُولُ: ﴿إِنَّكُمْ وَمَا تَعْبُدُونَ مِنْ دُونِ اللَّهِ حَصَبُ

جَهَنَّمَ﴾، وَقَرَأَهَا ابْنُ عَبَّاسٍ: «حَصَبٌ»، وَكُلُّهُمْ يَرِيدُ: الْحَطَبَ، وَاللَّهُ أَعْلَمُ.

سُورَةُ الْحَجِّ

* ﴿أَهْتَرْتُ وَرَبَّتْ﴾، وَبَعْضُ الْقُرَّاءِ قَدْ قَرَأَ: «وَرَبَّاتٌ»، وَزَيُّ أَنَّهُ مِنْ

(١) فِي النِّسْخَةِ: «تَعْبُدُونَ».

غَلَطِ الْقَارِيءُ؛ لِأَنِّي سَمِعْتُ امْرَأَةً مِنَ الْعَرَبِ تَقُولُ: «رَثَاتُ زَوْجِي بِأَيَّاتٍ»،
وَهِيَ تَقُولُ: أَرْثِيهِ، وَحِكْيَ عَنْ أَبِي زَيْدٍ، أَنَّهُ سَمِعَ الْعَرَبَ-: لَبَّاتُ بِالْحَجِّ،
وَحَلَّاتُ السَّوَيْقِ.

* أَهْلُ الْحِجَازِ وَبَنُو أَسَدٍ يَقُولُونَ فِي وَاحِدٍ «الْمَنَاسِكِ»: مَنَسَكٌ، وَسَائِرُ
الْعَرَبِ مِنْ أَهْلِ نَجْدٍ يَقُولُونَ: مَنَسِكٌ.

* وَأَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: ﴿مِنْ كُلِّ جَعٍّ عَمِيقٍ﴾، وَتَمِيمٌ: «مَعِيقٌ».
* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: الْعُمْرُ، فَيُثَقِّلُونَهُ، وَتَمِيمٌ وَرَبِيعَةٌ وَبَعْضُ بَنِي أَسَدٍ
يَقُولُونَ: الْعُمْرُ، فَإِذَا قَالُوا: الْعُمْرُ؛ خَفَّفُوهُ.
أُنْشَدَنِي أَبُو الْقَمَمَاتِ:

يَا رَبِّ زِدْ فِي عَمْرِهِ مِنْ عَمْرِي

أَسْتَوْفِ مِنِّي يَا إِلَهِي نَذْرِي

وَكَأَنَّ «الْعُمْرَ» الْأَجْلُ بَعِينُهُ، وَكَأَنَّ «الْعُمْرَ» التَّعْمِيرُ.

وَقَدْ اجْتَمَعَتِ الْعَرَبُ عَلَى قَوْلِهِمْ: لَعَمْرُكَ، فَلَمْ يَضْمُوهُ، وَكَذَلِكَ: عَمْرُكَ؛ إِلَّا

أَنَّ بَعْضَ قَبَائِلٍ يَقُولُونَ: رَعَمْلُكَ، وَرَعَمْلِي، يَقَدِّمُونَ الرَّاءَ.

* الْعَرَبُ تَقُولُ: قَدْ أَطْمَأْنَنْتُ، بِالْمِيمِ، وَبَعْضُ بَنِي أَسَدٍ يَقُولُ: قَدْ

(١) فِي النِّسْخَةِ: «الْعَمْرُ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «أَطْمَأْنَنْتُ».

أَطْبَأَنْتُ^١، وَهُوَ يَطْبِئُ.

وَأَنْشَدَنِي عِدَّةً مِنْهُمْ:

وَبَشَّرَنِي جَيْبِنِكَ مِنْ بَعِيدٍ * بِخَيْرِ فَاطْبَأَنَّ لَهُ جَنَانِي

* ﴿يُحَلِّوْنَ فِيهَا مِنْ أَسَاوِرَ﴾، فِي الْوَاحِدِ مِنْهَا ثَلَاثُ لُغَاتٍ: إِسْوَارٌ، بِالْأَلْفِ، وَبَعْضُهُمْ: سِوَارٌ، وَسِوَارٌ، فَمَنْ قَالَ: إِسْوَارٌ، جَمَعَهُ: أَسَاوِرٌ، وَمَنْ جَعَلَهُ: سِوَارًا، أَوْ سِوَارًا، جَمَعَهُ: أَسْوِرَةٌ، وَقَرَأَ حَمْزَةً: ﴿أَسَاوِرَةٌ مِنْ ذَهَبٍ﴾؛ لِأَنَّهَا فِي قِرَاءَةِ عَبْدِ اللَّهِ: «أَسَاوِيرٌ»، فَجَعَلَهَا حَمْزَةً بِالْهَاءِ عَلَى الْإِعْتِبَارِ. وَقَدْ يَجُوزُ أَنْ يَكُونَ «أَسَاوِرَةٌ» وَ«أَسَاوِرٌ» وَاحِدًا: سِوَارٌ، كَمَا قَالُوا: أَكْرَعٌ، وَوَاحِدُهَا: كُرَاعٌ، وَكَمَا قَالُوا فِي جَمْعِ «السَّقَاءِ»: أَسَاقِي، وَأَسْقِيَةٌ. وَتُجْمَعُ «الْأَسْوِرَةُ» إِذَا كَثُرَتْ: سُورًا.

أَنْشَدَنِي الْمُفَضَّلُ:

وَلَا قَمَرٍ إِلَّا صَغِيرٌ كَأَنَّهُ * هِلَالٌ جَلَاهُ صَانِعُ السُّورِ مُذْهَبٌ

* قَوْلُهُ: ﴿وَالْبَدَنَ جَعَلْنَاهَا لَكُمُ﴾، «الْبَدَنُ»، وَ«الْبَدَنُ»، يُخَفَّفُ وَيَثْقَلُ، وَالتَّخْفِيفُ أَجْوَدُ وَأَكْثَرُ؛ لِأَنَّ كُلَّ جَمْعٍ كَانَ وَاحِدُهُ عَلَى «فَعَلَةٍ»، ثُمَّ ضُمَّ أَوَّلُ جَمْعِهِ؛ خَفَّفَ، مِثْلُ: أَكْمَةٍ وَأَكْمٍ، وَأَجْمَةٍ وَأَجْمٍ، وَخَشَبَةٍ وَخَشَبٍ، وَ«بَدَنَةٌ» وَ«بَدْنٌ»^٣ مِنْ ذَلِكَ.

(١) فِي النِّسْخَةِ: «أَطْبَأَنْتُ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «صَانِعٌ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «وَبَدَنَةٌ وَبَدْنٌ».

* أهل الحجاز يقولون: ﴿وَكَايْنٌ﴾ مثل: كَعَيْنٌ^١ ﴿مِنْ قَرْيَةٍ﴾، ينصبون
الهمزة، ويشددون الياء، وتَمِيمٌ تقول: وَكَايْنٌ، كَانَهَا «فَاعِلٌ» من «كُنْتُ».

أَشْدِدُنِي الْكِسَائِيُّ:

وَكَائِنْ^٣ تَرَى يَسْعَى مِنَ النَّاسِ جَاهِدًا * عَلَى ابْنِ غَدَاٍ مِنْهُ شُبْحَاعٌ وَعَقْرَبٌ
وقال آخر:

وَكَائِنْ ° أَصَابَتْ مُؤْمِنًا مِنْ مُصِيبَةٍ * عَلَى اللَّهِ عُقْبَاهَا وَمِنْهُ ثَوَابُهَا

سورةُ الْمُؤْمِنِينَ

* ومن العربِ مَنْ يقولُ في «المَلُومِ»: مُلِيمٌ^٦، وفي «المَكِيدِ»: هو المَكُودُ.

أَشْدِدُنِي بَعْضُهُمْ:

وَتَأْوِي^٧ إِلَى زُغْبٍ مَسَاكِينَ دُونَهُمْ * فَلَا^٨، لَا تَخْطَاهُ الرِّفَاقُ، مَهُوبٌ

(١) في النسخة: «كَعَيْنٍ».

(٢) في النسخة: «وكَاءَيْنٍ».

(٣) في النسخة: «وكاءين»، وفي الحاشية بياناً لنطقها: «وكاعين».

(٤) في النسخة: «ابنِ غَدَاٍ».

(٥) في النسخة: «وكَاءَيْنٍ».

(٦) في النسخة: «مُلِيمٌ».

(٧) في النسخة: «وتأوي».

(٨) في النسخة: «فَلَا».

وَأَشْدَنِي بَعْضُهُمْ:

خَلِيلِي هَلْ بَاكَ بِهِ الشَّيْبُ إِنْ بَكَى * وَقَدْ كَانَ يُشْكِي بِالْغَرَاءِ مَلِيمٌ

وَأَشْدَنِي آخَرُ:

مُكْتَتَبُ اللّوْنِ مَرِيحٌ مَّمْطُورٌ

* العربُ تقولُ: ﴿وَشَجَرَةٌ تَخْرُجُ مِنْ طُورِ سَيْنَاءَ﴾، بفتح السينِ في جميع

اللغاتِ؛ إلا بني كِنَانَةَ؛ فإنهم يقولون: ﴿سَيْنَاءَ﴾، فيكسرون السينَ.

* ﴿هَيْهَاتَ﴾ بنصبِ التاءِ ﴿هَيْهَاتَ﴾ لأهلِ الحجازِ، وتَمِيمٌ وأَسَدٌ يَخْلَطُونَ،

فيقولون: أَيَهَاتَ، وَهَيْهَاتَ، إلا أنهم يخفضون التاءَ فيهما، يقولون: ﴿هَيْهَاتَ

هَيْهَاتَ﴾، وَأَيَهَاتَ وَأَيَهَاتَ، وبعضُ تَمِيمٍ يقولُ: أَيَهَاتَا، ومن العربِ مَنْ يقولُ:

أَيَهَاتَ، نصبٌ بلا نونٍ، ومن العربِ مَنْ إذا جعلها في موضعِ اسمٍ قال: لم أره

مُدَّ أَيَهَاتٌ من النهارِ، مَنْوَنٌ، وَأَيَهَاتُ، بغيرِ تنوينٍ، ومن العربِ مَنْ يقولُ: أَيَهَانَ

الحياةُ وَأَيَهَانَ، يجعلُ مكانَ التاءِ نونًا، كأنها نونُ الاثنينِ.

وقال الشاعرُ:

وَمِنْ دُونِي الْأَعْيَانُ وَالْقَنَعُ كُلُّهُ * وَكُتْمَانُ أَيَهَا مَا أَشَتْ وَأَبَعَدَا

وحكي عن الكِسَائِيِّ، أنه قال: أُجِيزُ «هَيْهَاتَ»، بالتنوينِ، وأُجِيزُ:

«هَيْهَاتَ؟».

(١) في النسخة: «مُكْتَتَبُ».

(٢) أصاب التاءَ قطعٌ في طرفِ الورقة.

* أَسَدٌ وَمَيْمٌ: جاء القومُ تَتْرَى يا هذا، مثل: فعلى؛ إلا بني كِنَانَةَ... جاء القومُ تَتْرَى، فينُونون.

* ﴿وَتَقَطَّعُوا أَمْرَهُمْ بَيْنَهُمْ زُبْرًا﴾، «الزبر»: جماعُ الزُّبُورِ [الزُّبُور]، وقد قرأ بعضهم: ﴿زُبْرًا﴾، فِرْقًا وَقِطْعًا، مثل قوله في الكَهْفِ: ﴿ءَاتُونِي زُبْرَ الْحَدِيدِ﴾، وواحدته: زُبْرَةٌ، وليستا بُلُغَتَيْنِ.

* ﴿سَامِرًا تَهْجُرُونَ﴾، من هَجَرْتُ الشَّيْءَ، إذا رَفَضْتَهُ، وقد فسَّر بعضهم «تَهْجُرُونَ» كما تقول: هَجَرَ الرجلُ في مَنَامِهِ، إذا هَدَى، وقرأ ابنُ عَبَّاسٍ: ﴿سَامِرًا تَهْجُرُونَ﴾، معناه: تقولون الهُجْرَ من القولِ، وليس هذه الوجوهُ بِلُغَاتٍ، ولكنها معانٍ.

* ﴿لَعَلِّي أَعْمَلُ صَالِحًا﴾، أهلُ الحِجَازِ يقولون: لَعَلِّي، وَلَعَلَّكَ، وَلَعَلَّ زَيْدًا، وبعضُ بني أَسَدٍ يقول: لَعَلَّ زَيْدٍ، يَخْفَضُونَ. أَنشَدَنِي بعضهم:

لَعَلَّ النَّاسَ فَضَلُّكُمْ عَلَيْهِمْ * بِشَيْءٍ أَنْ أُمَّكُمْ شَرِيمٌ

وبعضهم يقول: عَلَّ، بطرح اللام، ويخفصُ بها أيضًا.

وَأَنشَدُوا أَيضًا:

عَلَّ صُرُوفِ الدَّهْرِ أَوْ دَوْلَاتِهَا

يُدَلِّنَنَا اللَّمَّةَ مِنْ لَمَاتِهَا

(١) أصاب آخر حرفين منها قطعٌ في طرف الورقة.

«اللَّهَةُ» من قولهم: اللَّهُتُ بِهَا.

وبعضُ العربِ يقولُ: لَعَلَّيْ، لا على القياسِ، إنما هي بمنزلةِ قولهِ: إِنِّي،
وقال بعضهم في المثل: «لَعَلَّيْ مُضَلَّلٌ كَعَامِرٍ».
وقال الآخرُ:

أَرِيْنِي جَوَادًا مَاتَ هَزَلًا لَعَلَّيْ * أَرِيْ^٣ مَا تَرِيْنِ أَوْ بَخِيْلًا مُخَلَّدًا
وبعضُ بني تَمِيْمٍ يقولُ: عَنَّكَ، وَلَعَنَّكَ.
وقال الشاعرُ -ويقالُ: إن الشعرَ للفرزدقِ -:

قِفَا يَا صَاحِبِي بِنَا لَعَنَّآ * نَرَى الْعَرَصَاتِ أَوْ أَثَرَ الْخِيَامِ
وبنو تَمِيْمٍ اللهُ من رَيْبَعَةَ يقولون للرجل: رُعَنَّكَ تقولُ ذاك، وزَعَمَ الْكِسَائِيُّ
أنه سمع بعضُ العربِ يقولُ: لَعَنَّكَ، في معنى: لَعَلَّكَ، وبعضهم يقولُ: لَوَنَّكَ،
وهي في بني عَقِيلٍ كثيرةٌ.

أَنْشَدَنِي أَبُو الْجَرَّاحِ الْعُقَيْلِيُّ:

فَقُلْتُ: أَمْكِي حَتَّى يَسَارَ لَوَنَّآ * نَحْجُ مَعَا، قَالَتْ: أَعَامٌ وَقَابِلُهُ؟

وقال الآخرُ:

(١) في النسخة: «لَعَلَّيْ».

(٢) في النسخة: «لَعَلَّيْ».

(٣) في النسخة: «أَرِيْ» على الإمالة.

(٤) في النسخة: «لَوَنَّآ».

لَوْنِي أُمَارًا فِي الذَّرَارِيحِ بَعْدَمَا * تَعَلَّمْتُهَا كَهَلًا وَإِذْ كُنْتُ أَمْرَدًا
واحدتها: ذَرَّاحٌ.

وحكى الكِسَائِيُّ: لَعَلَّتْكَ، فَأَدْخَلَ التَّاءَ، وَهِيَ بِمَنْزِلَةِ قَوْلِهِمْ: تَمَّتْ فَعَلَتْ كَذَا
وكذا، وَبَعْضُ الْعَرَبِ يَقُولُ: مَا أَدْرِي أَنَّكَ أَخَذْتَهَا، يَرِيدُ: لَعَلَّكَ، وَقَدْ يُوجَّهُ
قَوْلُ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: ﴿وَمَا يُشْعِرُكُمْ أَنَّهَا إِذَا جَاءَتْ لَا يُؤْمِنُونَ﴾؛ إِلَى «لَعَلَّهَا».
* «غَلَبَتْ عَلَيْنَا شَقَاوَتُنَا» لُغَةٌ فَاشِيَةٌ، وَقَدْ قَرَأَهَا عَبْدُ اللَّهِ بْنُ مَسْعُودٍ،
وَالشَّقْوَةُ^٣ لُغَةٌ أَيْضًا حَسَنَةٌ كَثِيرَةٌ فِي أَهْلِ الْحِجَازِ وَأَهْلِ نَجْدٍ.

أَنشَدَنِي أَبُو ثُرَوَانَ، وَكَانَ فَصِيحًا:

كَلَّفَ مِنْ عِنَايِهِ وَشَقْوَتِهِ
بِنْتَ ثَمَانِي عَشْرَةَ مِنْ حَجَّتِهِ

و: «حَجَّتِهِ».

وقرأها الحسنُ والأعمشُ وحمزة: «شَقَاوَتُنَا»، وكذلك قراءةُ عبدِ اللهِ،
وأهل المدينة: «شَقْوَتُنَا».

(١) في النسخة: «لَوَانِي».

(٢) في النسخة: «شَقَاوَتُنَا».

(٣) في النسخة: «السَّقْوَةُ».

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ النُّورِ

* ﴿لَوْلَا جَاءُوا عَلَيْهِ بِأَرْبَعَةِ شُهَدَاءَ﴾، «لَوْلَا» و«لَوْمَا» لغتان، على مذهبين: أحدهما: استفهامٌ يَلِي «فَعَلَ يَفْعَلُ» والاسم والصفة وما شئتَ، كقولِ اللهِ عزَّ وجلَّ: ﴿لَوْلَا أَخَّرْتَنِي إِلَىٰ أَجَلٍ قَرِيبٍ﴾، وقوله: ﴿فَلَوْلَا كَانَتْ قَرْيَةٌ ءَامَنَتْ فَنَفَعَهَا إِيمَانُهَا﴾، و﴿فَلَوْلَا إِنْ كُنْتُمْ غَيْرَ مَدِينِينَ﴾، هذه -واللهُ أعلمُ- بمنزلةِ «هَلَّا»، وهي في كلامِ العربِ كثيرةٌ، و«لَوْمَا» في مثلِ معناها، قال اللهُ عزَّ وجلَّ: ﴿لَوْمَا تَأْتِينَا بِالْمَلَأِئِكَةِ﴾، وهي بمنزلةِ «هَلَّا»، واللهُ أعلمُ. والمعنى الآخرُ: أن تكونَ رافعةٌ للاسمِ وتليهِ، ولا تلي «فَعَلَ يَفْعَلُ» ولا صفةً، من ذلك: قولُ اللهِ عزَّ وجلَّ: ﴿لَوْلَا أَنْتُمْ لَكُنَّا مُؤْمِنِينَ﴾، و«لَوْمَا» في هذا المعنى.

أَشَدُّنِي بَعْضُ بَنِي أَسَدٍ:

لَوْمَا هَوَىٰ عِرْسٍ كُمَيْتٍ لَمْ أَبْلُ

عَلَىٰ كُمَيْتٍ ابْنِ أُنَيْفٍ مَا فَعَلُ

يقالُ: ما أباليك، وما أبالي منك، وما أبالي عليك، وما أبالي بك.

* ﴿إِذْ تَلَقُّوهُ بِالْحَنَاقِ﴾، وكانت عائشةُ تقرأ: ﴿إِذْ تَلَقُّوهُ﴾، من وَلَقْتُ،

(١) في النسخة: «كُمَيْتٍ» على الإمالة.

(٢) في النسخة: «وَمَا بَالِي».

تريد: تُرَدُّونَهُ وتُعْمَلُونَهُ، وبعضُ قَيْسٍ يقولُ في مثلِ هذا المعنى: «إِذْ تَالِقُونَهُ»،
من أَلَقْتُ، وولَّقتُ، لغتان: الإلْقُ، والألْقُ.^(١)
* أهلُ الحِجَازِ: ﴿الزُّجَاجَةُ﴾، ومِمْ وقَيْسٌ: ﴿الزُّجَاجَةُ﴾، و«الزُّجَاجَةُ» لغةٌ
جيدةٌ.

* القُرَاءُ جميعاً وكلامُ العربِ: ﴿وَالَّذِي تَوَلَّى كِبْرَهُ﴾.
حدَّثنا محمدٌ، قال: حدَّثنا القُرَاءُ، قال: حدَّثنا سُفْيَانُ بنُ عِيْنَةَ، عن حميدِ
الأعرجِ: ﴿وَالَّذِي تَوَلَّى كِبْرَهُ﴾.
* ﴿ثَلَاثُ عَوْرَاتٍ﴾، العربُ كلُّها على تخفيفِ «العَوْرَاتِ»،
و«الخَيْرَاتِ»؛ إلا هُدَيْلًا؛ فإنها تُثَقِّلُ ما كان من هذا النوع من الباءِ والواوِ:
خَيْرَاتٌ، وَيَيْضَاتٌ.
أُنشَدَنِي بعضهم:

أَبُو يَيْضَاتٍ رَاحٌ مُتَأَوِّبٌ * رَفِيقٌ بِمَسْحِ الْمُنْكَبِينَ سَبُوحٌ
يعني: الظَّلِيمُ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الْفُرْقَانِ

* ﴿الَّتِي أَمْطَرَتْ مَطَرَ السَّوْءِ﴾، معناها: التي أَمْطَرْنَاها، ولو قيل: التي

(١) في النسخة: «الألْقُ».

مُطِرَتْ؛ لكان صواباً، كما يقال: أرض ممطورة.

* ﴿لَا يَرْجُونَ نُشُورًا﴾، معناه: لا يخافون، وهذه كلمة تَهَامِيَّةٌ، وهي أيضاً من لغة هُدَيْلٍ، إذا كان مع الرجاء بحدّ ذهبوا به إلى معنى الخوف، فيقولون: فلان لا يرجو ربه، يريدون: لا يخاف ربه، ومن ذلك: قوله: ﴿مَا لَكُمْ لَا تَرْجُونَ لِلَّهِ وَقَارًا﴾، أي: لا تخافون لله عظمةً، فإذا قالوا: فلان يرجو الله؛ فهذا على معنى الرجاء، لا على الخوف.

وقال الشاعر:

إِذَا لَسَعَتْهُ النَّحْلُ لَمْ يَرْجُ لَسَعَهَا * وَحَالَفَهَا فِي بَيْتِ نُوْبٍ عَوَامِلِ

وقال الآخر:

لَا تَرْجِي حِينَ تُلَاقِي الذَّائِدَا
أَسْبَعَةَ لَاقَتْ مَعَا أُمَّ وَاحِدًا

* ﴿وَيَوْمَ يَعَضُّ الظَّالِمُ عَلَى يَدَيْهِ﴾، «فعلت» منه: عَضِضْتُ، وزعم الكِسَائِيُّ أن بعض العرب يقول: عَضِضْتُ، وَمَسَسْتُ، وَظَلَلْتُ، وَوَدَدْتُ، وَشَمَمْتُ، بالفتح، لغاتُ بني فزارة.

* ﴿مَرَجَ الْبَحْرَيْنِ﴾ أهلُ الحجاز، وأهلُ نجدٍ يقولون: أَمْرَجَ دَابَّتَهُ،

بالألف.

(١) فوقها في النسخة إشارة إلى نسخة أو رواية: «نوب».

(٢) في النسخة: «البحرين».

* ﴿نُشْرًا بَيْنَ يَدَيْ رَحْمَتِهِ﴾، و﴿نُشْرًا﴾، و﴿نُشْرًا﴾، قَرَأَ أَصْحَابُ عَبْدِ اللَّهِ

بِالتَّخْفِيفِ، وَالْفَتْحِ.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَرَّاءُ، قَالَ: حَدَّثَنِي قَيْسُ بْنُ الرَّبِيعِ، عَنْ أَبِي إِسْحَاقَ،
عَنْ أَبِي عَبْدِ الرَّحْمَنِ السُّلَمِيِّ، عَنْ عَلِيٍّ، أَنَّهُ قَرَأَهَا: ﴿بُشْرًا﴾، كَأَنَّهَا جَمْعٌ،
وَاحِدُهَا: بُشِيرَةٌ، وَهُوَ وَجْهٌ حَسَنٌ؛ لِقَوْلِ اللَّهِ عَزَّ وَجَلَّ: ﴿يُرْسِلُ الرِّيَّاحَ
مُبَشِّرَاتٍ﴾.

* الْعَرَبُ تَقُولُ: قَتَرَ عَلَى أَهْلِهِ، يَقْتَرُ، وَيَقْتَرُ لِعَتَانٍ، وَبَعْضُهُمْ يَقُولُ: أَقْتَرَّ

عَلَى أَهْلِهِ، وَهِيَ قِرَاءَةُ أَهْلِ الْحِجَازِ.

* بَعْضُ أَسَدِ السَّرَاةِ وَبِحَيْلَةٍ يَقُولُونَ: هُوَ يَبَاتُ، مِنْ «بَتُّ»، وَسَاءَتْ الْعَرَبُ:

يَبِيتُ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الشُّعَرَاءِ

* ﴿وَفَعَلْتَ فَعَلْتِكَ﴾، الْعَرَبُ عَلَى فَتْحِهَا.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَرَّاءُ، قَالَ: حَدَّثَنَا مُوسَى الْأَنْصَارِيُّ، عَنْ السَّرِيِّ بْنِ

إِسْمَاعِيلَ، عَنِ الشَّعْبِيِّ، أَنَّهُ قَرَأَ: ﴿وَفَعَلْتَ فَعَلْتِكَ﴾، بِكَسْرِ الْفَاءِ.

قَالَ أَبُو بَكْرٍ: رَأَيْتُ فِي أَصْلِ ابْنِ الْجَهْمِ بَعْدُ: «قَالَ الْفَرَّاءُ: أَظُنُّ أَنَّ الْفِعْلَ إِذَا كُنِيَ عَنْهُ

(١) فِي النُّسخة: «يُرْسِلُ».

جاز فيه الكسر؛ وأخطأ.

* العرب تقول: هذا رجل حاذرٌ، وحذرٌ.

وحدثني محمد، قال: حدثنا الفراء، قال: حدثني أبو ليلى السجستاني، عن أبي حريزٍ قاضي سجستان، أن ابن مسعود قرأ: ﴿وَأَنَا بَجَمِيعٍ حَازِرُونَ﴾، قال: مُودُونَ فِي السَّلَاحِ، وَقَرَأَ: ﴿فَلَا أُقْسِمُ بِمَوْجِعِ النُّجُومِ﴾.

* ﴿إِلَّا خُلِقَ الْأَوَّلِينَ﴾، فَتَحَّ الْخَاءُ^٣ الْحَسَنَ، وَقَرَأَ بِهِ الْكِسَائِيُّ، وَقَالَ الْكِسَائِيُّ: «خُلِقَ الْأَوَّلِينَ»: عَادَةُ الْأَوَّلِينَ، وَ«خُلِقَ الْأَوَّلِينَ»: اخْتِلَاقُهُمْ وَافْتِعَالُهُمْ، وَالضَّمُّ أَحَبُّ إِلَيَّ؛ لِأَنَّهُ يَأْتِي عَلَى الْوَجْهِينِ جَمِيعًا؛ لِأَنَّ الْعَرَبَ يَقُولُونَ: هَذِهِ أَحَادِيثُ الْخُلُقِ، يَرِيدُونَ: الْمُخْتَلَفَةَ، مَعَ اجْتِمَاعِ الْقُرَاءِ عَلَيْهِ.

* ﴿بِكُلِّ رِيْعٍ﴾، الْعَرَبُ تَقُولُ: هَذَا رِيْعٌ، وَهَذَا رِيْعٌ، وَأَظُنُّ الْفَتْحَ لَقَيْسٍ؛ لِأَنِّي سَمِعْتُهُمْ يَقُولُونَ لِلرَّيْرِ: الرَّيْرُ، وَهُوَ الْمَخُّ الرَّدِيْعِيُّ، وَلِلْوَجِّ - وَهُوَ مَا بَيْنَ السَّمَاءِ وَالْأَرْضِ -: اللَّوْحُ.

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: «الْجَبَلَةُ»، وَقَرَأَ عَاصِمٌ وَالْأَعْمَشُ: ﴿الْجَبَلَةُ﴾، بِالْكَسْرِ، وَكُلُّهُمْ يُشَدِّدُ اللَّامَ.

* ﴿بِئُوتَا فَاْرِهِيْنَ﴾، وَ﴿فَرِهِيْنَ﴾، لَغْتَانِ، وَكَأَنَّ الْفَاْرَةَ: الْحَاذِقُ، وَيُقَالُ:

(١) فِي النِّسْخَةِ: «جَرِيْزًا».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «فَتْحٌ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «الْخَاءُ»، مِصْحَاحَةٌ مِنْ: «الْخَاءُ».

إِنَّ الْفَرَّهَ الْأَشْرُ.

* «الْجَبَلُ»، و«الْجَبَلُ»، لغتان، وقرأ الأعمش: ﴿وَلَقَدْ أَضَلَّ مِنْكُمْ جِبَلًا﴾، بضم الجيم والباء، بغير تشديد، كأنه جمع، واحده: جَبِيلٌ، مثل: قَبِيلٍ، وقُبُلٍ.

* ﴿وَلَوْ نَزَّلْنَاهُ عَلَى بَعْضِ الْأَعْجَمِينَ﴾، واحدهم: أَعْجَمٌ، ثم جمع، وإن شئت كان منسوباً، واحده: أَعْجَمِيٌّ، فإذا جمعت خَفَّفْتَ، كما قالوا: الْأَشْعَرِينَ، وواحداهم: أَشْعَرِيٌّ.
قال الكميُّ:

وَلَوْ جَهَّزْتُ قَافِيَةَ شُرُودًا * لَقَدْ دَخَلَتْ بُيُوتَ الْأَشْعَرِينَا

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ النَّملِ

* الْعَرَبُ تَقُولُ: بُورِكْتَ، وَبُورِكَ فَيْكَ، وَزَعَمَ الْكِسَائِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ الْعَرَبَ تَقُولُ: بَارَكَكَ اللَّهُ، وَكُلُّ حَسَنٌ.

* ﴿ثُمَّ بَدَّلَ حُسْنًا﴾، و﴿حَسَنًا﴾، فأما «الحُسْنُ» فالمصدر، بمنزلة الإِحْسَانِ، وأما «الحَسَنُ» فالعَمَلُ الحَسَنُ بعينه.

(١) فِي النسخة: «يَشْدِيدٌ».

(٢) فِي النسخة: «أَعْجَمٌ».

* ﴿مَا لِي لَا أَرَى الْهُدُودَ﴾ ، ﴿وَمَا لِي لَا أَعْبُدُ الَّذِي فَطَرَنِي﴾ ، أكثرُ
كلامِ العربِ نصبُ الياءِ في «مَا لِي» خاصَّةً، وإرسالها لغةً.
* ﴿قَالَ عَفْرَيْتُ مِنَ الْجِنِّ﴾ ، وبعضُ العربِ يقولُ: عَفْرِيَّةً.
* ﴿دَابَّةٌ مِنَ الْأَرْضِ تُكَلِّمُهُمْ﴾ ، جاء في الأثرِ أنه من الكَلَمِ، ومن
الكَلَامِ، وهي في قراءةِ أَبِي: «تَنْبِيهُمُ أَنَّ النَّاسَ»، بمعنى الكَلَامِ.

ومن سورة القصص

* العربُ تقولُ: هذا فِرْعَوْنُ، وفِرْعَوْنُ؛ لأنه عَجْمِيٌّ، كما يقالُ: القِسْطَاسُ،
والقِسْطَاسُ، والكسرُ أعربُ وأجودُ.
* ﴿حَتَّى يُصْدِرَ الرَّعَاءُ﴾ ، و﴿يَصْدُرًا﴾ ، كثيرٌ من العربِ إذا انْجَزَمَتِ
الصادُ جعلها زايًا، يقولُ أحدهم: أزدُق، ويقولون في المِصْدَعَةِ -وهي من
الصُدْعِ-: مِزْدَعَةٌ.
* ﴿أَوْ جِدْوَةَ مِنَ النَّارِ﴾ ، فيها ثلاثُ لغاتٍ: جِدْوَةٌ، وَجْدْوَةٌ، وَجْدُوَةٌ،
وفيهَا ثلاثُ لغاتٍ أُخرى: جِثْوَةٌ، وَجْثْوَةٌ، وَجْثُوَةٌ، في معنى واحدٍ، ولا تَدْخُلُ
الثاءُ في القراءةِ.
* ﴿مِنَ الرَّهْبِ﴾ ، و﴿الرُّهْبِ﴾ ، و﴿الرَّهْبِ﴾ ، و﴿الرَّهَبِ﴾ ، والفتحُ
في أهلِ الحجازِ.

(١) في النسخة: «يَصْدُرًا».

* أهل الحجاز لا يهمزون «رداً»، يقولون: ﴿رِدًّا يُصَدِّقُنِي﴾، وغيرهم يهمزه؛ لأن العرب يقولون: أَرَدَاتُ الرجلَ: أَعْنَتُهُ، وَأَرَدَيْتُهُ أيضاً.
* ﴿أَغْوَيْنَاهُمْ كَمَا غَوَيْنَا﴾ اللغة الفاشية، وبعض العرب يقول: غَوَيْنَا، ولا أَشْتَبِيهَا.

* «الْحَزْنُ»، و«الْحَزَنُ»، لغتان، والفتح كثير في لغة أهل الحجاز.
* ﴿فَوَكَّرَهُ مُوسَى﴾، العرب تقول: وَكَّرْتُهُ، وَوَهَّرْتُهُ، وَلَهَّرْتُهُ، وَلَكَّرْتُهُ، وَلَهَّدْتُهُ، كُلُّهُ بمعنى واحد.
وَأَنْشَدَنِي بَعْضُهُمْ:

وَإِذَا خَشِيتَ تَفَرُّقاً^(١) مِنْ نِيَّةٍ^(٢) * فَالْهَدَّ حَشَاكُ^(٣) بِمَجْلَبٍ مِنْ رَأْسِ

قال أبو بكر: لم أر هذا البيت في كتاب ابن الجهم، وقد قرأه علينا.
* ﴿وَلَمَّا وَرَدَ مَاءَ مَدْيَنَ﴾، العرب جميعاً: وَرَدَ، بالفتح، إِلا طَيْبًا؛ فإنهم يقولون: وَرَدَ.

وَأَنْشَدَنِي بَعْضُهُمْ:

وَرَدَ عَلَيْهِ طَالِبُ الْحَاجَاتِ
وَنَرَى أَنَّهُ مِنْ لُغَةِ طَيْبٍ خُفِّفَ؛ لِأَنَّ الْفَتْحَ لَا يُخَفِّفُ.

(١) في النسخة: «غَوَيْنَا».

(٢) في النسخة: «تَفَرُّقاً».

(٣) في النسخة: «جُشَاكُ».

* وأما قوله: ﴿إِنِّي لِمَا أَنْزَلْتَ إِلَيَّ مِنْ خَيْرٍ فَقِيرٌ﴾، العربُ تقولُ: أنا إليه مُحتَاجٌ، وأنا له مُحتَاجٌ، وأنا إليه فقيرٌ، وأنا له فقيرٌ، وهو مثلُ قوله: ﴿بِأَنَّ رَبَّكَ أَوْحَى لَهَا﴾، وقال في موضعٍ آخر: ﴿وَأَوْحَى رَبُّكَ إِلَى النَّحْلِ﴾، وقال: ﴿الَّذِي هَدَانَا لِهَذَا﴾، وقال في موضعٍ آخر: ﴿وَيَهْدِيهِمْ إِلَى صِرَاطٍ مُسْتَقِيمًا﴾.

* ﴿عَلَى أَنْ تَاجِرِنِي﴾، و﴿تَاجِرِنِي﴾، لغتان.

* ﴿أَنْ يَكُونَ لَهُمُ الْخَيْرَةُ﴾، و﴿الْخَيْرَةُ﴾، نصبُ الياءِ وإرسالُها لغتان.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَمِنْ سُورَةِ الْعَنْكَبُوتِ

* «الْعَنْكَبُوتُ»، أكثرُ كلامِ العربِ فيها التائِثُ، وبعضُ ربيعةٍ يذكُرُه. أَنشَدَنِي بَعْضُهُمْ:

عَلَى هَطَّالِهِمْ مِنْهُمْ بِيوتُ * كَأَنَّ الْعَنْكَبُوتَ هُوَ ابْتَنَاهَا

فَذَكَرَ.

* العربُ تقولُ: ﴿النَّشَاءُ﴾، بجزمِ الشينِ، وبالهمزِ، ويتركُونَ الهمزَ، فيقولونَ: ﴿النَّشَاءُ﴾، بمنزلةِ «الحِصَاةِ»، وكانَ الحَسَنُ البَصْرِيُّ يهَمْزُها، ويمدُّها، فيقولُ: ﴿النَّشَاءَةَ﴾، فَن تَرَكَ الهمزَ في الممدودِ قال: النَّشَاءَةَ.

(١) كذا في النسخة، والمقصود غير هذا.

* ﴿لِنُبَيِّنَهُمْ مِنَ الْجَنَّةِ﴾، وَقَرَأَ ابْنُ مَسْعُودٍ وَأَصْحَابُهُ: «لِنُبَيِّنَهُمْ»، لَا عَلَى اللِّغَةِ، وَإِنَّمَا هُمَا مَعْنِيَانِ اتَّفَقَا، هَذَا مِنْ «أَثَوَيْتُ»، وَهَذَا مِنْ «بَوَاتُ».

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
وَمِنْ سُورَةِ الرُّومِ

* ﴿وَهُمْ مِّنْ بَعْدِ غَلَبِهِمْ﴾، اللِّغَةُ الْفَاشِيَّةُ أَنْ تَقُولَ الْعَرَبُ: غَلَبَتْهُ غَلْبَةً شَدِيدَةً، بِالْهَاءِ، وَإِنَّمَا تُحْدَفُ الْهَاءُ مِنْهَا عِنْدَ الْإِضَافَةِ مِنْهَا، كَمَا حُدِفَتْ مِنْ قَوْلِهِ: ﴿وَإِقَامِ الصَّلَاةِ وَإِيتَاءِ الزَّكَاةِ﴾، وَكَأَنَّ الشَّاعِرَ:
قَامَ وَلَاهَا فَسَقُوهُ صَرَّخَا
يُرِيدُونَ: قَامَ وَلَاتُهَا، فَتُحْدَفُ عِنْدَ الْإِضَافَةِ، وَلَا تُحْدَفُ فِي غَيْرِ الْإِضَافَةِ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ
وَمِنْ سُورَةِ لُقْمَانَ عَلَيْهِ السَّلَامُ

* «وَلَا تُصَاعِرْ»، وَ﴿تُصَاعِرْ﴾، لُغَتَانِ.
* ﴿وَإِذَا غَشِيَهُمْ مَّوْجٌ﴾، أَهْلُ الْحِجَازِ وَعَامَةُ الْعَرَبِ يَنْصُبُونَ الْيَاءَ مِنْ غَشِيَهُمْ، وَحَشِيَهُمْ، وَبَقِي، وَرَضِي، وَرُبَّمَا أَسْكَنُوهَا، كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ:

(١) فِي النِّسْخَةِ: «لِنُبَيِّنَهُمْ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «فَسَقُوهُ».

كَأَنَّ أَيْدِيَهُنَّ بِالْقَاعِ الْقَرِقُ
أَيْدِي جَوَارٍ يَتَعَاطِينَ الْوَرِقُ

وأما طيِّءٌ فيجعلونها ألفاً، فيقولون في بقي: بقي، وفي رضي: رضي.

أَشْدَدِنِي بَعْضُهُمْ:

لَعَمْرُكَ مَا أَخْشَى التَّصَعُّكَ مَا بَقِيَ * عَلَى الْأَرْضِ قَيْسِي يُبِيعُ الْأَبَاعِرَا
قال: وسمعتُ أعرابياً منهم يقول: غَشَانِي السَّيْلُ، ويقولُ في «فِعْلٍ» من
قَضَيْتُ: قُضِيَ، ومن نَعَيْتُ: نُعَى، ومن عَفَيْ لَهٗ: عَفَى.

أَشْدَدِنِي بَعْضُهُمْ:

تُجَدِّدَنَّ نَحْمَسًا بَعْدَ نَحْمَسٍ ٣ كَأَنَّمَا * عَلَى فَاجِعٍ مِنْ خَيْرِ قَوْمِكُمْ نَعَى
فَوَاللَّهِ لَوْلَا أَنْ أُكْدِرَ نِعْمَةً * لِحَارَبْتُ قَيْسًا مَا بَقِيَتْ وَمَا بَقَى

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ السَّجْدَةِ

* ﴿لَمَّا صَبَرُوا﴾: لَصَبَرِهِمْ، وَمَنْ قَالَ: ﴿لَمَّا صَبَرُوا﴾؛ يَرِيدُ: إِذْ صَبَرُوا.

(١) في النسخة: «يَتَعَاطِينَ».

(٢) أمام البيت في حاشية النسخة: «ورجال»، ولم أتبين المراد بها.

(٣) في النسخة: «نَحْمَسًا بَعْدَ نَحْمَسٍ».

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الْأَحْزَابِ

* «إِسْوَةٌ» لُغَةٌ أَهْلِ الْحِجَازِ، وَأَسَدٌ وَبَعْضُ قَيْسٍ وَتَمِيمٌ: «أُسْوَةٌ».

* الْعَرَبُ تَقُولُ: تَأْسِرُونَ، وَتَأْسُرُونَ، لُغْتَانِ، وَالْكَسْرُ أَجُودٌ وَأَكْثَرُ، وَلَمْ

يَقْرَأُ بِرَفْعِ السَّيْنِ أَحَدٌ مِنَ الْقُرَّاءِ.

* وَقَوْلُهُ: «وَقَرْنَ فِي بُيُوتِكُنَّ»، قَرَأَ بِهَا الْأَعْمَشُ بِالْكَسْرِ، وَقَرَأَ أَهْلُ الْحِجَازِ

وَعَاصِمٌ: «وَقَرْنَ»، كَأَنَّهُ مِنْ «قَرَرْتُ فِي الْمَكَانِ»، نَفَقَفْتُ، كَمَا قِيلَ: «ظَلَّتْ

عَلَيْهِ عَاكِفًا»، وَأَمَّا الْكَسْرُ فَمِنْ الْوَقَارِ، تَقُولُ: قَرَّرْتُ فِي مَنْزِلِكَ.

* «غَيْرَ نَاطِرِينَ إِيَّاهُ»، مَكْسُورَةٌ الْأَلْفِ، مَقْصُورَةٌ، وَهِيَ اللَّغَةُ الْفَاشِيَةُ

الْقُرَشِيَّةُ لُغَةٌ أَهْلِ الْحِجَازِ وَأَهْلِ نَجْدٍ، وَهَذَا يُقُولُونَ: جِئْتُكَ بَعْدَ إِيَّايَ مِنَ اللَّيْلِ.

قَالَ شَاعِرُهُمْ:

يُجِيبُ بَعْدَ الْكُرَى: لَبَيْكَ دَاعِيَهُ * * * فِي كُلِّ إِنِّي دَعَاهُ الْقَوْمُ يَنْتَعِلُ

وَقَدْ يَمُدُّهُ بَعْضُ الْعَرَبِ إِذَا فُتِحَ أَوَّلُهُ.

قَالَ الْحَطِيبِيُّ:

وَأَنْتِ الْعِشَاءُ إِلَى سُهَيْلٍ * * * أَوْ الشَّعْرَى فَطَالَ بِي الْأَنْاءُ

الْأَلْفُ مَفْتُوحَةٌ إِذَا مَدَّ.

* «وَلَوْ دَخَلَتْ عَلَيْهِمْ مِنْ أَقْطَارِهَا»، وَ«أَقْطَارِهَا»، لُغْتَانِ، فَتَقِيَسُ تَقُولُ:

(١) فِي النُّسخة: «سُهَيْلٍ» عَلَى الْإِمَالَةِ.

الْقُتْرُ، وَأَهْلُ الْحِجَازِ: الْقُطْرُ.

أَنْشَدَنِي أَبُو الْجِرَّاحِ:

إِنْ شِئْتَ أَنْ تُدْهِنَ أَوْ تُبَدِّأَ
فَوَلِّهِنَّ قُتْرَكَ الْأَشَدَّ

الْقُتْرُ: الْجَانِبُ.

* الْعَرَبُ تَقُولُ: «سَلَقُوكُمْ»، وَ«صَلَقُوكُمْ»، لِعَتَانٍ، بِالسِّينِ وَالصَّادِ.

* وَقَدْ قَرَأَتِ الْقُرَاءُ: «وَخَاتِمَ النَّبِيِّينَ»، وَ«خَاتِمَ»، عَلَى غَيْرِ اللَّغَةِ،
«الْخَاتِمُ» كَالْمَصْدَرِ، وَ«الْخَاتِمُ» الْفَاعِلُ الَّذِي يَخْتَمُ النَّبِيِّينَ، فَمَنْ قَالَ لِلرَّجُلِ: الْخَاتِمُ،
قَالَ لِلْأُنْثَى: الْخَاتِمَةُ، وَثَبَّتِي وَجَمَعْتُ، وَمَنْ قَالَ: خَاتِمٌ، فَفَتَحَ، قَالَ لِلْأُنْثَى: خَاتِمٌ،
وَلَمْ يُثَبِّتْ وَلَمْ يَجْمَعْ، إِلَّا إِنْ يَشَاءُ ذَلِكَ، فَأَمَّا كَلَامُ الْعَرَبِ فِهَذَا.

* وَالْعَرَبُ تَقُولُ بِجَمْعِ «الثُّبَّةِ»: ثُبَيْنَ، وَثُبَاتٌ، فَيَجْعَلُونَ تَعْرِيْبَ التَّاءِ خَفِضًا
فِي النِّصْبِ، وَبَعْضُ الْعَرَبِ يَنْصِبُهَا فِي النِّصْبِ، فَيَقُولُ: رَأَيْتُ ثُبَاتًا كَثِيرًا، وَقَالَ
أَبُو الْجِرَّاحِ فِي كَلَامِهِ: «مَا مِنْ قَوْمٍ إِلَّا وَقَدْ سَمِعْنَا لُغَاتَهُمْ»، فَنَصَبَ التَّاءَ، ثُمَّ
رَجَعَ نَفِضُهَا، قَالَ: أَنْشَدَنَا بَعْضُهُمْ:

فَلَمَّا جَلَاهَا بِالْإِيَّامِ تَحَيَّرَتْ^(١) * ثُبَاتًا عَلَيْهَا ذُلُّهَا وَاسْتَبَابَهَا

(١) فِي النِّسْخَةِ: «تَحَيَّرَتْ».

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ سَبَأٍ

* أَهْلُ الْحِجَازِ لَا يَهْمَزُونَ «الْمِنْسَاءَ»، وَتَمِيمٌ وَفَصْحَاءُ قَيْسٍ يَهْمَزُونَهَا.
* أَهْلُ الْيَمَنِ ذُووُ الْفَصَاحَةِ يَقُولُونَ فِي وَاحِدِ «الْمَسَاكِينِ»: مَسْكَنٌ، يَفْتَحُونَ الْمِيمَ، وَيَكْسِرُونَ الْكَافَ، وَقَدْ أَخَذَ بِهَا عَنْهُمْ كَثِيرٌ مِنَ الْعَرَبِ، وَقَرَأَ بِهَا يَحْيَى بْنُ وَثَّابٍ، وَسَائِرُ الْعَرَبِ يَقُولُونَ: مَسْكَنٌ.

* ﴿حَتَّىٰ إِذَا فُزِعَ عَن قُلُوبِهِمْ﴾، أَي: سَكَنْتَ وَذَهَبَ عَنْهَا الْفَزَعُ، وَ﴿فَزَعٌ﴾ قَرَأَ بِهَا مُجَاهِدٌ، بَفَتْحِ الْفَاءِ، وَقَرَأَ الْحَسَنُ: ﴿فُرْعٌ﴾، وَلَيْسَ بِلِغَاتٍ، إِنَّمَا هُنَّ مَعَانٍ.

* ﴿التَّائُشُ﴾، يَهْمَزُهُ أَهْلُ نَجْدٍ، وَلَا يَهْمَزُهُ أَهْلُ الْحِجَازِ، يَجْعَلُونَهُ مِنْ «نُشْتٍ»، كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ:

فَهِيَ تَوْشُ الْحَوْضِ نَوْشًا مِنْ عَلَا

نَوْشًا بِهِ تَقَطَّعُ أَجَوَازَ الْفَلَا

وَسَطِ الْأَرْضِينَ.

وَمَنْ هَمَزَهُ جَعَلَهُ مِنْ «نَأَشْتُ»، وَ«تَأَشْتُ»، [وَالْعَرَبُ تَقُولُ: «جِئْتُ

نَيْشًا»، أَي: بَطِيًّا.

قَالَ الشَّاعِرُ:

(١) فِي النِّسْخَةِ: «جِئْتُ نَيْشًا».

وَجِئْتَ نَيْشًا بَعْدَمَا فَاتَكَ الْخَبْرَ

لم يذكُر في فاطرِ شيئاً

بسم الله الرحمن الرحيم

ومن سورة يس

* القراءُ قد اختلفت في ﴿يَخْصِمُونَ﴾، فقرأها عاصمٌ: ﴿يَخْصِمُونَ﴾،
بفتح الياء، وتخفيض الخاء، وتشدُّد، وقرأها يحيى بن وثاب وحمزة:
﴿يَخْصِمُونَ﴾، على جهة «يفعلون»، وقرأها أهل المدينة: ﴿يَخْصِمُونَ﴾،
يخزمون الخاء والصاد الأولى، ويجمعون بين ساكنين، وتقرأ: ﴿يَخْصِمُونَ﴾،
و﴿يَخْصِمُونَ﴾، وفي قراءة أبي: «يَخْصِمُونَ» بالتاء.

قال القراء: وإنما أصلها كلها: يَخْصِمُونَ، فسكنوا الخاء والتاء، وهي
مدغمة في الصاد، فيحيلُ إليك أن الصاد مشددة، وليست كذلك، إنما هذا
لدخول التاء فيها.

* وفي قراءة عبد الله: «إِنْ كَانَتْ إِلَّا زَقِيَّةً وَاحِدَةً»، وفي قراءتنا:

﴿صَبِيحَةً﴾.

(١) في النسخة: «نَيْشًا».

(٢) في النسخة: «سَاكِنِينَ».

* أهل الحجاز يقولون: القومُ في شُغْلٍ، وشُغْلٍ، مخفَّفٌ ومثقلٌ، وبعضُ يقولُ: القومُ في شَغَلٍ، وبعضُ العربِ: في شَغَلٍ، خفيفةٌ.

أَشَدَّنِي الْمُفْضَلُ، لِبَعْضِ تَمِيمٍ:

أَخِضَ أَطْنَانِي أَنْ سَكَّتَنَ وَإِنِّي * لَفِي شَغَلٍ عَن ذَحَلِي الْيَتَبَعُ
قال الفراءُ: هذا معناه: الذي يُتَبَعُ، فوصلَ الألفَ واللامَ بمثلِ ما تُوصَلُ

به «الذي».

وَأَشَدَّنِي بَعْضُهُمْ:

مِنَ الْقَوْمِ الرَّسُولُ اللَّهُ مِنْهُمْ

كَأَنَّهُ يَرِيدُ: الَّذِي رَسُولُ اللَّهِ مِنْهُمْ.

* ﴿فَاكِهُونَ﴾، و﴿فَكِهُونَ﴾، قَدْ قُرِيََ بِهِمَا جَمِيعًا.

* ﴿فَمِنْهَا رُكُوبُهُمْ﴾، و﴿رُكُوبُهُمْ﴾، وَفِي إِحْدَى الْقِرَاءَتَيْنِ: «رُكُوبَتُهُمْ»،

وَقَدْ قَرَأَتْهَا عَائِشَةُ: «رُكُوبَتُهُمْ»، فَمَنْ قَرَأَ: «رُكُوبَتُهُمْ»؛ فَهُوَ الْمَرْكُوبُ: الْجَمَلُ وَالنَّاقَةُ

وَنَحْوُ ذَلِكَ، وَمَنْ قَرَأَ: ﴿رُكُوبُهُمْ﴾؛ أَرَادَ الْمَصْدَرَ، أَي: فَمِنْهَا مَا يَرْكَبُونَ، وَمِنْهَا

مَا يَأْكُلُونَ.

(١) فِي النِّسْخَةِ: «شُغْلٍ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «أَحْدَى».

ومن سورة الصافات

* العرب تقول: شَيْطَانٌ مَارِدٌ، وَمَرِيدٌ، مثل: عالِمٌ، وَعَلِيمٌ.
* تقول: ضَرْبَةٌ لَازِبٌ، وَلَازِمٌ، فأما «لَازِبٌ» فهي لَقَيْسٌ، وأما «لَازِمٌ»
فهي تَمِيمٌ، وبعضُ بني عُقَيْلٍ يقولون: لَاتِبٌ، في معنى «لَازِبٌ»، وقد لَزَبَ
يَلْزَبُ لُزُوبًا، وَلَتَبَ يَلْتَبُ لُتُوبًا.

* ﴿مِنْ كُلِّ جَانِبٍ دُحُورًا﴾، قَرَأَهَا الْقُرَّاءُ بِضِمِّ الدَّالِ، إِلَّا أبا
عبدِ الرَّحْمَنِ؛ فَإِنَّهُ قَرَأَ: ﴿دَحُورًا﴾، بِنَصْبِ الدَّالِ، فَكَأَنَّهُ ذَهَبَ إِلَى مِثْلِ
الصَّعُودِ، وَالْهَبُوطِ.

* ﴿وَقَفُّوهُمْ﴾، العرب تقول: وَقَفْتُ أَنَا، وَوَقَفْتُ غَيْرِي، وَوَقَفْتُ الدَّارَ،
كُلُّ هَذَا بِغَيْرِ أَلْفٍ، وَبَعْضُ بَنِي تَمِيمٍ يَقُولُ: أَوْقَفْتُ الدَّابَّةَ وَالدَّارَ.
أَنْشَدَنِي زَكْرِيَّا الْأَحْمَرُ، عَنْ أَبِي الْغُولِ الدَّارِمِيِّ، وَكَانَ مِنْ أَفْصَحِ النَّاسِ:
تَرَى النَّاسَ مَا سَرْنَا يَسِيرُونَ خَلَفْنَا بِ* وَإِنْ نَحْنُ أَوْبَانًا إِلَى النَّاسِ أَوْقَفُوا
«أَوْبَانًا»: أَوْمَانًا.

(١) في النسخة: «وَلَتَبَ يَلْتَبُ لُتُوبًا».

(٢) في النسخة: «دَحُورًا».

(٣) في النسخة: «نَحْرُو».

(٤) في النسخة: «أَوْبَانًا».

(٥) في النسخة: «أَوْبَانًا».

وزعم الكسائي أنه سمعها في الاستفهام: ما أوقفك هاهنا؟
 * ﴿تَخْتُونَ﴾، وبعض العرب يقول: تَخْتُونَ، بالفتح، وهي قليلة.
 * العرب تقول: شرب فلان حتى نَزَفَ، إذا ذهب عقله من السكر،
 وقرأت القراء: ﴿يُنزِفُونَ﴾، وقرأ الأعمش وأصحابه: ﴿يُنزِفُونَ﴾، أراد: لا يفنى
 خمرهم، مثل ما تقول: أقربوا، وأنفضوا، وأخفقوا.
 * ﴿فَأَقْبَلُوا إِلَيْهِ يَزْفُونَ﴾، وهو كلام العرب وأكثر القراءة، وقد قرأ
 الأعمش: ﴿يَزْفُونَ﴾، من «أزفت»، ولعلها لغة: أزفت، وزفت، وقد قرأ
 بعضهم: ﴿يَزْفُونَ﴾، خفيف، كأنها من «وزفت»^(١)، ولم نسمعها من أحد من
 العرب.

ومن سورة ص

* أهل الحجاز يقولون: ما لهذا الأمر من فَوَاقٍ، وفَوَاقٍ الناقة، بنصب
 الفاء، وبنو أسد وتميم وقيس: فَوَاقٍ، بضم الفاء.
 * العرب تقول: هذا شيءٌ عَجِيبٌ، وعَجَابٌ، وعَجَبٌ، وعَجَابٌ، مشدد.
 * العرب تقول: أشططت علي في هذا السوم، يريدون: اشتططت^(٢)، وقد
 حكي لي: شططت، ولم أسمعها من العرب.

(١) في النسخة: «وزفت».

(٢) في النسخة: «اشتططت».

* «الغساق» يُخَفِّفُ وَيُشَدِّدُ، وهو من لغة أهل الحجاز.
 * بنو أسدٍ: صَغَيْتُ^١ إلى حديثه، فأنا أَصَغِي إليه، والعربُ تقولُ: صَغَوْتُ
 تَصْغُو، وتَصَغَى، وَصَغَيْتُ صُغِيًّا، وَصَغَى، مقصورٌ.
 * ﴿وَلَاتَ حِينَ مَنَاصٍ﴾، العربُ تنصبُ بـ«لَاتَ»، وتخفضُ.
 أَنشَدَنِي الْمُفَضَّلُ:

تَذَكَّرَ حُبَّ لَيْلَى لَاتَ حِينَا
 وَأُصْحَى الشَّيْبُ قَدْ قَطَعَ الْقَرِينَا

وقال الآخرُ في الخفضِ:

طَلَبُوا صُلْحَنَا وَوَلَاتَ أُوَانٍ * فَأَجَبْنَا أَنْ لَيْسَ حِينَ بَقَاءِ
 * بِجَيْلَةٍ وَأَسَدُ السَّرَاةِ يَقُولُونَ: هُوَ يَبَاتُ، مِنْ «بَتَّ»، وسائرُ العربِ: يَبِيْتُ.
 * وَبَنُو مُرَّةَ مِنْ غَطْفَانَ يَقُولُونَ: قَدِرْتُ عَلَى الْأَمْرِ، فَأَنَا أَقْدَرُ عَلَيْهِ،
 وَسَمِعْتُ مِنْ رَيْعَةَ: لَا أَقْدِرُ عَلَى شَيْءٍ، بضمِّ الدالِ، وأجودُ اللغاتِ: أَقْدِرُ.
 * ﴿مَسْنَى الشَّيْطَانُ بِنُصْبٍ﴾، و﴿بِنُصْبٍ﴾، لغتان، و«النُّصْبُ» أكثرُ في
 القراءة.

* أهلُ الحجازِ يقولون: قد طَهَّرَتِ الْمَرْأَةُ تَطْهَرُ، وَقَيْسٌ يَقُولُونَ: طَهَّرَتْ
 تَطْهَرُ.

(١) في النسخة: «صَغَيْتُ».

(٢) في النسخة: «صَغَى».

قال أبو بكر: رأيتُ في أصلِ ابنِ الجهم: طَهَرْتُ، بكسرِ الهاءِ، تَطَهَّرْتُ، وكأنَّ قراءته: طَهَرْتُ تَطَهَّرْتُ، بالفتحِ جميعاً.

وبعضُ بني تميمٍ يقولون: طَهَرْتُ تَطَهَّرْتُ؛ لأنَّ لغتهم: طَهَرْتُ، فيكسرون الطاءَ؛ لكسرةِ الهاءِ.

* العربُ تقولُ: رَأَيْتُ، بالهمزِ، ويجمعون جميعاً على يَرَى، وَزَى، وَتَرَى، وَأَرَى، بغيرِ همزٍ، إلا بني أسدٍ وتيمِّمُ الرَّبَّابِ؛ فإنهم يهمزون «يَرَأَى»^٣، مثل: يَرَعَى.

أَنشَدَنِي بَعْضُ بَنِي أَسَدٍ:

أَلَا تِلْكَ جَارَتُنَا بِالْغَضَا * تَقُولُ: أَرْتَيْنَهُ لَنْ يَضِيفَا

وَأَنشَدَنِي الْمُفَضَّلُ:

أَلَمْ تَرَى مَا لَأَقَيْتُ وَالذَّهْرُ أَعَصْرُ * وَمَنْ يَمَلَّ الْعَيْشَ يَرَى وَيَسْمَعُ

وَأَنشَدَنِي مُعَاذُ بْنُ مُسَلِّمٍ الْهَرَّاءِيُّ، لِسُرَّاقَةِ الْبَارِقِيِّ:

أُرِي عَيْنِي مَا لَمْ تَرَأِيَاهُ * كَلَانَا عَالِمٌ بِالتُّرَاهَاتِ

(١) في النسخة: «يَرَى وَزَى وَتَرَى وَأَرَى» على الإمالة.

(٢) في النسخة: «تيمِّم» على الإمالة.

(٣) في النسخة: «يرعى».

(٤) في النسخة: «أرتينه».

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الزُّمْرِ

* الْعَرَبُ تَقُولُ: بِهِ ضُرٌّ، وَأَصَابَهُ ضُرٌّ، وَلَا تَقُولُ: ضُرٌّ، فَإِذَا قَالُوا: ضَرَّرْتُهُ؛
قَالُوا: ضَرَّأْتُ، وَضَرَّأْتُ، وَالْعَرَبُ تَقُولُ: لَا يُضُرُّكَ، وَلَا يَضِيرُكَ، وَلَا يَضُرُّكَ، سَمِعَهَا
الْكِسَائِيُّ: لَا يَنْفَعُنِي وَلَا يَضُرُّنِي، وَلَمْ يَسْمَعْ «الضُّورَ» فِي مَصْدَرِهِ، كَمَا سَمِعَ
«الضَّيْرَ».

* «الطَّاغُوتُ» عِنْدَ الْعَرَبِ وَاحِدٌ، وَرُبَّمَا جُمِعَتْ، فِي قِرَاءَتِنَا: ﴿وَالَّذِينَ
اجْتَنَبُوا الطَّاغُوتَ أَنْ يَعْبُدُوهَا﴾، وَفِي قِرَاءَةِ أَبِي: «أَوْلِيَائِهِمُ الطَّاغُوتُ
يُخْرِجُهُمْ».

وَمِنْ سُورَةِ الْمُؤْمِنِينَ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

* ﴿قَابِلِ التَّوْبِ﴾، وَ«التَّوْبَةِ»، وَالْهَاءُ أَكْثَرُ.

* ﴿فَأَحْسَنَ صُورَكُمْ﴾، الْعَرَبُ عَلَى رَفْعِ الصَّادِ، وَسَمِعْتُ أَبَا ثُرَوَانَ
الْعُكْلِيَّ -وَكَانَ فَصِيحًا- بَكَسْرِهَا.

أَنْشَدَنِي:

أَشْبَهَنَ مِنْ بَقْرِ الْخُلُصَاءِ أَعْيُنَهُ بِتَوْجِهِ وَهِيَ أَحْسَنُ مِنْ صِيرَانِهِ صُورًا

(١) فِي النِّسْخَةِ: «الْخُلُطَاءِ».

وقد بَلَّغْنَا أَنْ أَبَا رَزِينٍ قَرَأَ: ﴿فَأَحْسَنَ صَوْرَكُمْ﴾^(١).

وَمِنْ سُورَةِ ﴿حَمَّ﴾ السَّجْدَةِ

* الْعَرَبُ تَقُولُ: يَوْمٌ نَحْسٌ، وَيَوْمٌ نَحِسٌ، وَأَيَّامٌ نَحْسَاتٌ، وَنَحِسَاتٌ؟
أُنشِدُنِي بَعْضُ كَلْبٍ:

أَبْلِغْ جَدَامًا وَنَجْمًا أَنْ إِخْوَتَنَا * طِيًّا^٣ وَبِهَرَاءَ قَوْمٌ نَصَرُهُمْ نَحِسُ
* الْعَرَبُ تَقُولُ: يَطْمُسُ، وَيَطْمِسُ.

* الْعَرَبُ تَقُولُ: لَعَوْتُ، فَأَنَا أَلْعُو، وَبَعْضُهُمْ: [لَغَيْتُ] أَلْغَى.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الزُّخْرِفِ

* ﴿وَجَدْنَا آبَاءَنَا عَلَىٰ أُمَّةٍ﴾، وَ﴿إِمَّةٍ﴾ لَعَةُ بَنِي تَمِيمٍ، يَرِيدُونَ: حَالًا

حَسَنَةً.

أُنشِدُنِي الْمَفْضَلُ:

(١) فِي النِّسْخَةِ: «صَوْرَكُمْ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «وَنَحِسَاتٍ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «طِيًّا».

(٤) فِي النِّسْخَةِ: «وَأُمَّةٍ».

ثُمَّ بَعْدَ الْفَلَاحِ وَالرُّشْدِ وَالْإِمَّةِ وَارْتَهُمُ هُنَاكَ الْقُبُورُ
* والعربُ تقولُ: هذه أمٌّ، وهذه أمةٌ، يقولها بعضهم، ويجمعونها: أماتٌ،
وأمهاتٌ.

أَشْدَنِي بَعْضُ بَنِي سُلَيْمٍ:
قَوْلُ مَعْرُوفٍ وَفَعَالُهُ * نَحَارُ أُمَّاتِ الرِّبَاعِ الرِّتَاعِ
وإنما يقولُ: أمهاتٌ الذين يقولون: أمةٌ، ويقولُ: أماتٌ من يقولُ: أمٌّ،
وأكثرُ ما يقولون: أماتٌ فيما لم يكن من الناسِ.

أَشْدَنِي بَعْضُهُمْ:
تَقَبَّلْتَهَا مِنْ أُمَّةٍ لَكَ طَالَمَا * تُتَوَزَعُ فِي الْأَسْوَاقِ عَنْهَا نَحَارُهَا
«تَقَبَّلْتَهَا»: أَشْبَهْتَهَا.^٣
وَأَشْدَنِي آخَرُ:

أُمِّي خِنْدِفٌ وَالْيَاسُ أَبِي
* أهلُ الحِجَازِ يقولون: العقبُ، والرَّحِمُ، وبنو تَمِيمٍ تقولُ: العقبُ، والرَّحِمُ،
وقيسٌ: الرَّحِمُ.

(١) في النسخة: «أم».

(٢) في النسخة: «تَقَبَّلْتَهَا».

(٣) في النسخة: «تَقَبَّلْتَهَا أَشْبَهْتَهَا».

(٤) في النسخة: «الرَّحِمُ».

(٥) في النسخة: «الرَّحِمُ».

أُنشِدُنِي بَعْضَهُمْ:

أُخُوكَ فِي اللَّهِ وَإَيْضًا فِي الرَّحِمِ

* العربُ تقولُ: عَشَوْتُ إِلَيْكَ، وَعَنْكَ، وَبَعْضُهُمْ: عَشَيْتُ إِلَيْكَ أَعْشَى،
فَعَشَوْتُ إِلَيْكَ: أَتَيْتُكَ فِي اللَّيْلِ، وَعَشَوْتُ عَنْكَ: أَعْرَضْتُ عَنْكَ.

هذا لقوله: ﴿وَمَنْ يَعِشْ عَنْ ذِكْرِ الرَّحْمَنِ﴾، ﴿وَمَنْ يَعِشْ﴾.

* العربُ تقولُ: مَضَى لَنَا سَلْفٌ، وَسَالَفٌ، وَسَلِيفٌ، ذَكَرَهَا الْقَاسِمُ بْنُ
مَعْنٍ، وَزَى أَنْ الْأَعْمَشَ وَأَصْحَابَهُ قَرَأُوا: ﴿فَجَعَلْنَاَهُمْ سُلْفًا﴾، بضم السين
واللام، على أنه جمع السليف، وقد قرأ بعضهم: ﴿سُلْفًا﴾، فإن كان صحيحاً فهو
جمع سُلْفَةٍ، ولا أعرفُ فيها.

* حدثني محمد، قال: حدثنا الفراء، قال: حدثني أبو بكر بن عيَّاش، عن عاصم،
عن مولى لابن عباسٍ أو عن أبي يحيى، عن ابن عباسٍ، أنه قرأ: ﴿يَصِدُّونَ﴾،
بمعنى: يَضِجُونَ.

و«يَصِدُّونَ»، و«يَصِدُّونَ»، لغتان، من الإِعْرَاضِ.

* ﴿وَإِنَّهُ لَعَلِمٌ لِّلسَّاعَةِ﴾، وقرأ ابن عباسٍ: ﴿لَعَلَّمُ﴾، وقد حكي عنه:
﴿لَعَلَّمُ﴾، وفي قراءة أبي: ﴿وَإِنَّهُ لَذِكْرٌ لِّلسَّاعَةِ﴾.

(١) في النسخة: «يعش».

(٢) في النسخة: «قرأ».

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الدُّخَانِ

* ﴿فِي مَقَامٍ أَمِينٍ﴾، و﴿أَمِينَ﴾، قَالَ اللَّهُ عَزَّ وَجَلَّ: ﴿هَذَا بَلَدٌ أَمِينٌ﴾،
وَهَذَا رَجُلٌ أَمِينٌ عَلَى مَالِهِ، وَأَمِينٌ عَلَى مَالِهِ، بِمَعْنَى وَاحِدٍ.
أُنشِدُنِي الْكِسَائِيُّ:

أَلَمْ تَعَلِّبِي يَا أَسْمَ وَيْحَكَ أَنِّي * حَلَفْتُ يَمِينًا لَا أَخُونُ أَمِينِي
* ﴿وَزَوَّجْنَاهُمْ بِحُورٍ عِينٍ﴾، الْعَرَبُ تَقُولُ: زَوَّجْتُهُ امْرَأَةً، وَلَا يَكَادُونَ
يُدْخِلُونَ الْبَاءَ، وَهِيَ لُغَةٌ، وَزَعَمَ الْقَاسِمُ بْنُ مَعْنٍ أَنَّهُ سَمِعَهَا مِنْ أَزْدٍ شُنُوءَةَ:
زَوَّجْتُهُ بِهَا.

* وَالْعَرَبُ تَقُولُ: حُورٌ عِينٌ، وَرُبَّمَا قَالُوا: حَيْرٌ، وَنَرَى أَنَّهُمْ حَوَّلُوا الْوَاوَ إِلَى
الْيَاءِ؛ لِكَثْرَةِ صَحْبَتِهَا «الْعِينُ».
أُنشِدُنِي بَعْضُهُمْ:

غَرَاءُ عَيْنَاءُ مِنَ الْعَيْنِ الْحَيْرِ

قال: وَأُنشِدُنِي بَعْضُ بَنِي أَسَدٍ:

إِلَى السَّلَفِ الْمَاضِيِ وَأَخْرُسَاءُ * إِلَى رَبِّبِ حَيْرٍ حَسَانٍ جَاذِرُهُ

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الْجَائِيَةِ

* ﴿وَتَرَى كُلَّ أُمَّةٍ جَائِيَةٍ﴾ ، و«جَائِيَةٌ».

وَمِنْ سُورَةِ الْأَحْقَافِ

* ﴿أَوْ أَثَارَةٍ مِنْ عِلْمٍ﴾ ، و«أَثَرَةٍ مِنْ عِلْمٍ﴾ ، لغات.

وَمِنْ سُورَةِ مُحَمَّدٍ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ

* ﴿فَلَا تَهِنُوا وَتَدْعُوا إِلَى السَّلَامِ﴾ ، أهلُ الحجازِ يقولون في الصُّلحِ: هو

السَّلَامُ، وسمعتها من بعضِ بني تَمِيمٍ كذلك.

وَأَنْشَدَنِي أَبُو ثُرَوَانَ الْعُكْلِيُّ:

بَنِي أَسَدٍ لَا سَلَمَ حَتَّى تَصَالِحُوا * وَيَدْرِقُ مِنْكُمْ فِي الْجِبَالِ قَرِينُ

وَقَيْسٌ يَقُولُونَ: السَّلَامُ، وَذَكَرَ عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ: السَّلَامُ، بِالْفَتْحِ،

وَعَنْهُ: ﴿وَإِنْ جَنَحُوا لِلسَّلَامِ﴾ ، وَرَأَيْتُ الْعَرَبَ تَكْسِرُ هَذَا الْحَرْفَ خَاصَةً: ﴿يَا

أَيُّهَا الَّذِينَ ءَامَنُوا ادْخُلُوا فِي السَّلَامِ كَافَّةً﴾ ؛ لِأَنَّهُ الْإِسْتِسْلَامُ وَالطَّاعَةُ، وَالْفَتْحُ فِيهِ

كُلُّهُ أَحَبُّ إِلَيَّ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ الْمُجْرَاتِ

* الْعَرَبُ تَقُولُ: الْحُجْرَاتُ، وَالْحُجْرَاتُ، وَرُبَّمَا خَفَّفُوا، فَقَالُوا:

الْحُجْرَاتُ، وَالتَّخْفِيفُ فِي تَمِيمٍ، وَالتَّثْقِيلُ فِي أَهْلِ الْحِجَازِ.

وَمِنْ سُورَةِ قَآ

* ﴿وَمَا مَسَّنَا مِنْ لُغُوبٍ﴾، وَقَرَأَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ: ﴿لُغُوبٍ﴾، بِنَفْتَحِ

اللام، و«فَعَلَ» مِنْهُ: لَغَبَ يَلْغُبُ.

وَأَنشَدَنِي بَعْضُهُمْ:

مَهَامَهُ يَلْغَبُ فِيهَا الذِّيبُ

وَيَقَالُ: لَغَبَ يَلْغَبُ، وَلُغَبَ يَلْغَبُ.

وَمِنْ سُورَةِ ﴿وَالذَّارِيَّاتِ﴾

* ﴿وَالسَّمَاءِ ذَاتِ الْحُبُوبِ﴾، وَاحِدُهُ: حَبَاكُ، وَبَعْضُهُمْ: حَبِيكَةٌ.

* «الذُّنُوبُ» يَذْكُرُ وَيُؤْنِثُ.

أَنشَدَنِي أَبُو ثُرَوَانَ:

(١) فِي النُّسخة: «يَلْغَبُ».

(٢) فِي النُّسخة: «لَغَبَ يَلْغَبُ وَلُغَبَ يَلْغَبُ».

هَرِقْ لَنَا مِنْ قَرَقَرَى ذُنُوبًا
إِنَّ الذُّنُوبَ يَنْفَعُ الْمَغْلُوبَ
وَأَنْشَدَ الْكِسَائِيُّ: «تَنْفَعُ»، مؤنثةً.
وقال بعضُ الشعراء:

عَلَى حِينٍ مَنْ تَلَبَّثَ عَلَيْهِ ذُنُوبُهُ * يَجِدُ فَقْدَهَا وَفِي الْمَقَامِ تَدَاثُرُ
فَانْتَهَا.

وفي سورة ﴿وَالطُّورِ﴾

* ﴿الْمُسَيِّطُرُونَ﴾ بالصادِ والسينِ.
* ﴿وَمَا اتَّتَاهُمْ مِنْ عَمَلِهِمْ مِنْ شَيْءٍ﴾، العربُ تقولُ: قد آلتَه يَأْلُتُهُ،
يريدون: نَقَصَهُ، وهي في غَطْفَانَ.
وقال الحطَّيئةُ:

أَبْلَغُ بَنِي ثَعْلٍ عَنِّي مُغْلَغَلَةٌ * جَهْدَ الرِّسَالَةِ لَا أَلْتَا وَلَا كَذِبًا
ولغةُ أسدٍ وأهلِ الحجازِ: قد لآتَه، وهو يَلِيْتُهُ لَيْتًا.
أَنْشَدَنِي بَعْضُهُمْ:

وَمَنْهَلٍ فِيهِ الْغَرَابُ مَيْتٌ
وَلَيْلَةٍ ذَاتِ دُجَى سَرِيَّتٌ

(١) في النسخة: «وأهل».

١ يَلْتَنِي عَنْ سَرَاهَا لَيْتُ

وقد يكون قول الله عز وجل: ﴿وَمَا لَتَنَاهُمْ﴾: أفعَلناهم، من «لَاتَ يَلِيْتُ»، وقد يكون من «الَّتْ يَأْتُ»، وفي قراءة أُبي: «وَمَا لَتَنَاهُمْ مِّنْ عَمَلِهِمْ مِّنْ شَيْءٍ».

وَمِنْ سُورَةِ ﴿وَالنَّجْمِ﴾

* ﴿فَكَانَ قَابَ قَوْسَيْنِ﴾ لغة أهل الحجاز، وأهل نجد يقولون: قِيدَ قَوْسَيْنِ، وبعض غطفان يقول: قِيدَى قَوْسَيْنِ.
أُنشِدَنِي بَعْضُهُمْ، لِبَنِي عَبْسٍ:
وَإِنِّي إِذَا مَا الْمَوْتُ لَمْ يَكُ دُونَهُ * قِيدَى الشِّرِّ أَحْمِي الْأَنْفَ أَنْ أَتَأَخَّرَا
وبعضهم: قَيْبَ قَوْسَيْنِ، وبعضهم: قَبَا قَوْسَيْنِ، وَقَابَ.
* «الَلَاتُ» مخففة.

حدَّثنا محمد، قال: حدَّثنا الفراء، قال: حدَّثني القاسم بن معن، عن منصور، عن مجاهد، أنه قرأ: ﴿أَفَرَأَيْتُمُ اللَّاتَ وَالْعُزَّىٰ﴾، بتشديد التاء، قال: كان رجلٌ يَلْتُّ لِهْمَ السَّوِيْقِ، فشَدَّدَ التاء.

(١) كذا في النسخة، وقد سقطت: «ولم».

(٢) في النسخة: «وأهل».

(٣) في النسخة: «الَلَاتُ وَالْعُزَّى».

* ﴿قِسْمَةٌ ضِيزَى﴾، وضُوزَى، وضِيزَى، وسمع الكِسَائِيُّ من بني عَبَسٍ:
ضَاوَى، وضُوزَى.

وَمِنْ سُورَةِ الْقَمَرِ

* بعضُ بني أُسَدٍ يقولون: «وَأَزْجَرُ»، يريدون: ﴿وَأَزْدُجَرٌ﴾، و«مزجَرٌ»،
يريدون: ﴿مُزْدَجَرٌ﴾، وهي أيضًا في بعضِ قَيْسٍ.
* ﴿الْكَذَّابُ الْأَشْرُ﴾، و﴿الْأَشْرُ﴾، بمعنى واحدٍ، ويقال: رجلٌ أَشْرَانُ،
وامرأةٌ أَشْرَانَةٌ، وَأَشْرَى، و«أَشْرَانَةٌ» في بني أُسَدٍ.
* ﴿فَكَانُوا كَهَشِيمِ الْمُحْتَظِرِ﴾، وقرأ الحسنُ: ﴿الْمُحْتَظَرِ﴾، بفتح الظاءِ،
كأنه أراد: كهشيمِ الحِطَّائِرِ، فأما «الْمُحْتَظِرُ» فكقولك: كهشيمِ الذي يَحْتَضِرُهُ.
* ﴿نَجِينَاهُمْ بِسَحْرِ﴾، بُكْرَةٌ، كأنك قلت: بليلٍ، فإذا أَلْقَيْتَ البَاءَ صار:
بُكْرَةٌ^١ و«غُدْوَةٌ»، معرفةٌ، فلم تُجْرَه؛ لأنه مُوقَّتٌ.
أُنشِدَنِي بعضُ بني أُسَدٍ:

مَرَّتْ بِأَعْلَى سَحْرَيْنِ تَدَالُ

أراد به: سحراً قبل سحرٍ، فجعلَ الاثنينَ كالواحدِ، فجعلَهما معرفةً، وليستْ

(١) في النسخة: «المُحْتَظَرُ».

(٢) في النسخة: «بُكْرَةٌ»، مصححةٌ من: «بُكْرَةٌ».

(٣) في النسخة: «بُكْرَةٌ».

فيهما ألفٌ ولامٌ.

وَمِنْ سُورَةِ الرَّحْمَنِ عَزَّ وَجَلَّ

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: ﴿وَلَا تُخْسِرُوا الْمِيزَانَ﴾، مِنْ «أَخْسَرْتُ»، وَبَنُو أَسَدٍ يَقُولُونَ: ﴿وَلَا تُخْسِرُوا﴾، مِنْ «خَسَرْتُ».

* الْعَرَبُ تَقُولُ: الْمُنْشَأْتُ، وَالْمُنْشَأْتُ، فَمَنْ قَالَ: الْمُنْشَأْتُ؛ جَعَلَ الْفِعْلَ وَقَعًا عَلَيْهِنَّ، وَمَنْ قَالَ: الْمُنْشَأْتُ؛ جَعَلَهُنَّ اللَّوَاتِي يُنْشِئْنَ^٣، كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ:

حَتَّى إِذَا حَصَلَ الْأُمُورُ * رُءُوسًا وَصَارَ لِلْحَسَبِ الْمَصَائِرُ

أَنْشَأَتْ تَطْلُبُ مَا تَغَيَّرَ * رُبَّمَا نَسَبَ الْأَطَافِرُ

* الْعَرَبُ تَقُولُ: شَوَاطِظٌ، وَشَوَاطِظٌ.

* ﴿لَمْ يَطْمِئِنَّ﴾، وَ﴿يَطْمِئِنَّ﴾، أَي: يَنْكِحُهُنَّ.

(١) فِي النِّسْخَةِ: «الْمُنْشَأْتُ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «الْمُنْشَأْتُ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «يُنْشِئْنَ».

(٤) فِي النِّسْخَةِ: «الْأُمُورُ».

وَمِنْ سُورَةِ الْوَاقِعَةِ

* الْعَرَبُ تَقُولُ: شَرِبْتُهُ شُرْبًا، وَأَكْثَرُ أَهْلِ نَجْدٍ: شُرْبًا.

أَشَدَّنِي عَامَّتُهُمْ:

تَكْفِيهِ حُرَّةٌ فَلَدٍ إِنْ أَلَمَّ بِهَا * مِنْ الشَّوَاءِ وَيَكْفِي شَرِبَهُ الْعُمَرُ
وَبَلَغَنِي عَنِ النَّبِيِّ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ أَنَّهُ بَعَثَ بُدَيْلَ بْنَ وَرْقَاءَ إِلَى أَهْلِ مِثْنَى،
فَقَالَ لَهُمْ: «إِنَّهَا أَيَّامٌ أَكَلٍ وَشَرِبٍ وَبِعَالٍ»، يَعْنِي: الْمُبَاضِعَةَ النَّكَاحَ.
وَزَعَمَ الْكِسَائِيُّ أَنَّ قَوْمًا مِنْ بَنِي سَعْدِ وَبَنِي تَمِيمٍ يَقُولُونَ: ﴿فَشَارِبُونَ
شَرِبَ أَهْمٍ﴾، قَالَ: وَسَمِعْتُهُمْ يَقُولُونَ: «آخِرُهَا أَقْلُهَا شُرْبًا»، وَسَمِعَ: شُرْبًا شُرْبًا
مِنْ غَيْرِهِمْ.

* ﴿فَطَلْتُمْ تَفَكَّهُونَ﴾، وَعُكِّلُ تَقُولُ: تَفَكَّهُونُ^١، وَهُوَ التَّنَدُّمُ فِي الْوَجْهِينِ
جَمِيعًا.

* الْعَرَبُ تَقُولُ: أَوْرَيْتُ النَّارَ، فَإِذَا قَالُوا: فَعَلَّتْ^٢؛ قَالُوا: وَرَّتْ، وَوَرَيْتُ.
* ﴿مَتَاعًا لِلْمُقْوِينَ﴾، الْعَرَبُ تَقُولُ: قَدِ أَقْوَتِ الْأَرْضُ، وَقَوَيْتُ، إِذَا لَمْ
يَكُنْ بِهَا شَيْءٌ مِنَ النَّبْتِ وَلَا مِنَ الْمَاءِ، وَالْمُقْوُونَ^٣ مِنْ ذَلِكَ، إِذَا فَنِيَ زَادُهُمْ،

(١) فِي النِّسْخَةِ: «بِعَالٍ».

(٢) كَأَنَّهَا كَانَتْ فِي النِّسْخَةِ: «مِنْ»، ثُمَّ غُيِّرَتْ إِلَى مَا أَثْبَتَ.

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «تَفَكَّهُونَ».

(٤) فِي النِّسْخَةِ: «فَعَلَّتْ».

والله أعلم.

* ﴿فَرُوحٌ وَرِيحَانٌ﴾، وَقَرَأَ الْحَسَنُ: ﴿فَرُوحٌ﴾، وَلَعَلَّهَا لُغَةٌ، فَأَمَّا مَنْ قَالَ:
﴿فَرُوحٌ﴾؛ فَهُوَ الرُّوحُ الَّذِي تَعْرِفُ، وَأَمَّا مَنْ قَالَ: ﴿فَرُوحٌ﴾؛ فَكَأَنَّهُ قَالَ:
أَحْيَاهُ اللَّهُ وَرَزَقَهُ، الرِّيحَانُ: الرِّزْقُ.

حَدَّثَنِي مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَرَّاءُ، قَالَ: حَدَّثَنِي رَجُلٌ، عَنْ حَمَّادِ بْنِ سَلَمَةَ، عَنْ
عَبْدِ اللَّهِ بْنِ شَقِيقٍ، عَنْ عَائِشَةَ، أَنَّ رَسُولَ اللَّهِ صَلَّى اللَّهُ عَلَيْهِ قَرَأَ: ﴿فَرُوحٌ
وَرِيحَانٌ﴾.

وَمِنْ سُورَةِ الْمَجَادِلَةِ

* الْعَرَبُ تَقُولُ: قَدْ ظَاهَرَ الرَّجُلُ مِنْ أَهْلِهِ، وَتَظَاهَرَ، وَبَعْضُهُمْ: تَظَهَّرَ مِنْ
أَهْلِهِ.

* الْعَرَبُ تَقُولُ: نَاجَيْتُ الرَّجُلَ، وَسَمِعْتُ بَعْضَ بَنِي أَسَدٍ يَقُولُ: نَجَّوْتُهُ.
* وَالْعَرَبُ تَقُولُ: تَنَاجَيْتُمْ، وَاتَّجَيْتُمْ، بِمَنْزِلَةِ: تَخَاصَمْتُمْ، وَأَخْتَصَمْتُمْ، وَفِي
مِصْحَفِ عَبْدِ اللَّهِ: «اتَّجَيْتُمْ».

(١) فِي النِّسْخَةِ: «وَزَرَقَهُ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «اتَّجَيْتُمْ».

وَمِنْ سُورَةِ الْحَشْرِ

* قِرَاءَةُ الْعَامَةِ: ﴿يُخْرِبُونَ بُيُوتَهُمْ﴾، بِالتَّخْفِيفِ، وَقَرَأَ أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ السُّلَيْبِيُّ وَالْحَسَنُ: ﴿يُخَرَّبُونَ﴾، بِالتَّثْقِيلِ، وَلَسْتُ أَشْتَهِيهَا؛ لِأَنَّهَا شَاذَةٌ عَنِ قِرَاءَةِ الْقُرَّاءِ، وَكَانَ الْإِخْرَابُ التَّعْطِيلُ، وَالتَّخْرِيبُ: التَّهْدِيمُ.

* الدُّوْلَةُ غَيْرُ الدَّوْلَةِ، وَلَمْ يَقْرَأْ بِفَتْحِ الدَّالِ إِلَّا أَبُو عَبْدِ الرَّحْمَنِ السُّلَيْبِيُّ، فَأَمَّا الدُّوْلَةُ فَهِيَ كَالْمَلِكِ يَكُونُ فِي أَيْدِي الْقَوْمِ، ثُمَّ يَنْتَقِلُ إِلَى غَيْرِهِمْ، فَتَقُولُ: هَذَا الْمَلِكُ دُوْلَةٌ، وَدَوْلٌ، فَأَمَّا الدَّوْلَةُ فَدَوْلَةُ الْهَزِيمَةِ، تَكُونُ الدَّوْلَةُ فِي الْحَرْبِ عَلَى هَوْلَاءَ مَرَّةً، وَعَلَى هَوْلَاءَ مَرَّةً، كَالْكِرَّةِ، فَكُلُّ مَا كَانَ انْتِقَالُهُ لَا يُرَى فَهُوَ دُوْلَةٌ، وَمَا كَانَ يُرَى، مِثْلَ مَا تَطْرَحُ الثُّوبَ عَنْكَ، أَوْ الشَّيْءَ إِلَى صَاحِبِكَ؛ فَتَلِكُ دَوْلَةٌ، وَكَذَلِكَ دَوْلُ الْهَزِيمَةِ، مَرَّةً هَكَذَا، وَمَرَّةً هَكَذَا.

* الْقُدُّوسُ، وَالْقُدُّوسُ، لَعْنَانٌ، وَالضَّمُّ أَجُودٌ.

* وَالْعَرَبُ تَقُولُ: وَقَيْتَ شُحَّ نَفْسِكَ، وَشَحَّ نَفْسِكَ، وَمِنَ الْعَرَبِ مَنْ يَقُولُ: وَقَاكَ اللَّهُ شِحَّةً نَفْسِكَ.

وَمِنْ سُورَةِ الْمُتَحَنِّةِ

* الْعَرَبُ تَقُولُ: أَلْقَيْتُ إِلَيْكَ بِالْمُودَةِ، وَالْمُودَةَ، وَأَلْقَيْتُ إِلَيْكَ الْمُودَةَ، وَرَمَيْتُ إِلَيْكَ بِهَا، وَرَمَيْتُهَا.

أَنْشَدَنِي بَعْضُهُمْ:

فَقُلْتُ لَهَا: الْحَاجَاتُ يَطْرَحْنَ بِالْقَتَى * وَهَمْ تَعْنَانِي مُعْنَى رَكَابِهِ
 ومنه قولُ الله عزَّ وجلَّ: ﴿الْقَتَى إِلَيْكُمْ السَّلَامَ﴾، العربُ تقولُ فيه: أَلْقَى
 السَّلَامَ، وَأَلْقَى بِالسَّلَامِ، ومنه قولُه: ﴿تَنْبِتُ بِالذُّهْنِ﴾، وَتُنْبِتُ الذُّهْنَ، وكذلك:
 ﴿وَلَا تُمْسِكُوا بِعِصَمِ الْكَوَافِرِ﴾، وَتُقْرَأُ: ﴿وَلَا تُمْسِكُوا﴾، [و﴿تُمْسِكُوا﴾ -ح-]،
 و﴿تُمْسِكُوا﴾، ومنه: ﴿وَزَوَّجْنَاهُمْ بِحُورٍ عِينٍ﴾، وَحُورًا عِينًا.
 * و﴿عَاقِبْتُمْ﴾، و«عَقِبْتُمْ»، لغتان، مثل قولِه: «يُرَاءُونَ»، و«يُرِءُونَ»، وَسَمِعْتُ
 العربَ تقولُ: «اللَّهُمَّ لَا تُرَاءِ بِي»، و«تُرِّءِ بِي»، رَأَيْتُ، مَهْمُوزٌ، وَرَأَيْتُ، مِثْلُ:
 تُرَاعِ بِي، وَتُرَعِّ بِي.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ وَمِنْ سُورَةِ الْجُمُعَةِ

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَتَّقِلُونَ الْجُمُعَةَ، وَتَمِيمٌ تُخَفِّفُهَا، وَبَنُو عُقَيْلٍ: الْجُمُعَةُ، بِنَصْبِ
 الْمِيمِ، قَالَهَا أَبُو الْجَرَّاحِ.

وَمِنْ سُورَةِ الطَّلَاقِ

* هُذَيْلٌ تَقُولُ: هُمُ اللَّائِي فَعَلُوا ذَاكَ، وَهِنَّ اللَّائِي فَعَلْنَ ذَاكَ، فَتَكُونُ

(١) فوقها في النسخة: «برع»، بياناً لنطق «تُرِّءِ».

(٢) في النسخة: «فَتَكُونُ».

بياء ساكنة في جمع الذكر والأنثى والخفض والرفع والنصب، وفي قراءة عبد
الله: «لَلَّائِي آلُوا مِنْ نِسَائِهِمْ»، وبعض بني سليم ... فيقولون: هُمُ اللَّاءُ فَعَلُوا
ذاك، وهُنَّ اللَّاءُ فَعَلْنَ ذلك.

قال: أَنشَدَنِي بَعْضُهُمْ:

فَمَا أَبَاؤُنَا بِأَمْنٍ مِنْهُ * عَلَيْنَا اللَّاءُ هُمْ مَهْدُوا الْحُجُورَا

وَأَنشَدَنِي السُّلَمِيُّ:

اللَّاءُ كُنَّ مَرَابِعًا وَمَصَائِفًا * بِكَ وَالْغُصُونُ مِنَ الشَّبَابِ رَطَابُ
وبعض هذيل يقول: اللَّائُونَ فَعَلُوا ذاك، ورأيت اللَّائِينَ، ومررتُ
بِاللَّائِينَ.

أَنشَدَنِي أَعْرَابِيٌّ مِنْ هُدَيْلٍ:

هُمُ اللَّائُونَ فَكُورَا الْغُلَّ عَنِّي * بِمَرِّ الشَّاهِجَانِ وَهُمْ جَنَاحِي
وزعم الكسائي أن بعض هذيل يقول: هُمُ اللَّاءُ فَعَلُوا ذاك، بطرح النون،
وفي النصب والخفض: اللَّائِي، بالياء.

* وأهل الحجاز يقولون: إيتِ به من وجدك، وتميم تقول: من وجدك.

وَمِنْ سُورَةِ التَّحْرِيمِ

* أهل الحجاز: ﴿تَوْبَةً نُّصُوحًا﴾، وبعض قيس: ﴿تَوْبَةً نُّصُوحًا﴾، برفع

(١) في النسخة: «يعولون».

النون.

سورة الملك

* أهل الحجاز يقولون: في هذا الأمر تَفَاوُتٌ، وبعض العرب يقول: تَفَوُّتٌ.
حدَّثنا محمدٌ، قال: حدَّثنا الفراءُ، قال: حدَّثنا جَبَّانٌ، عن الأعمشِ، عن إبراهيمَ،
عن علقمةَ، وحدَّث زهيرٌ^(١) بن معاويةَ، عن أبي إسحاقَ، عن عبد الله، أنهما
قرأ: «تَفَوُّتٌ».

سورة نون

* العرب تقول: فلانٌ ذو تَمِيمٍ، وذو تَمِيمَةٍ. وَيَنِمٌ، وَيَنِمٌ، لَغْتَانٌ.
* العرب جميعاً تقول: سَاقٌ، وَسُوقٌ، وَسَوِيقٌ، بالسَّينِ، إلا نَفَرًا من بني
العَبْرِ من تَمِيمٍ؛ فإنهم يقولون: صَاقٌ، وَصَوِيقٌ^(٢)، وذَهَبْتُ الصُّوقَ، إذا دَخَلْتَ
القَافَ مع السَّينِ صَبَرُوا السَّينَ صَادًا.
* العرب تقول: أَرَزَقْتُ شَعْرَهُ، وَرَزَقْتُهُ، يريدون: حَلَقْتُهُ من أصلِهِ، وَقَرَأَ
ابن عَبَّاسٍ: «لِيُزْهِقُونَكَ»، والمعنى -والله أعلم-: لِيُزِيلُونَكَ.

(١) في النسخة: «زهير».

(٢) في النسخة: «وسوق وسويق».

(٣) في النسخة: «وصويق».

سورة الحاقّة

* العربُ تقولُ: فعَلَ ذلكَ لما عَرَفَ الحاقَّةَ والحقَّةَ مِنِّي، ووقَّفتُ على
حَقِّ بابِهِ، وحقَّقِ بابِهِ.

* أهلُ الحجازِ: طَغَوْتُ، والرجلُ يَطْغَى، ومَحَوْتُ، والرجلُ يَمْحُو، وبعضُ
بني تَمِيمٍ يقولون: يَطْغُو، ويَمْحَى، و«طَغَيْتُ» لغةٌ لبعضِهِم، يَطْغَا، و«طَغَيْتُ» لغةٌ
أيضاً.

* أهلُ الحجازِ يقولون: هاءٌ يا رجلُ، وللاثنين: هاؤما، وللثلاثة: هاؤم^٣،
وللهراة: هاءٌ يا امرأة، بهمزة مكسورة ليس بعدها ياءٌ، وللثنتين: هاؤما، مثلُ
الرجلين، [وللثلاثِ صح^٤]: هاؤنَّ يا نسوة.

وأهلُ نجدٍ وقَيْسٍ وتَمِيمٍ وأَسَدٌ يَخْتَلِفُونَ، فيقولُ بعضهم: هاءٌ يا رجلُ،
نصباً، كما يقولُ أهلُ الحجازِ، وللاثنين: هاءاً،^٥ وللثلاثة: هاءوا^٦، وللهراة: هائي،
وربما قالوا: هاءٌ يا امرأة، وللثلاثِ: هأن^٧، ويخْلَطُونَ في الواحدة، فيجعلونها

(١) في النسخة: «ظَعَيْتُ».

(٢) في النسخة: «هاء»، مصححةً من: «هاء».

(٣) في النسخة: «هاءوم».

(٤) في النسخة: «وللثلاثة».

(٥) هاهنا في النسخة: «هاء ما مثل الرجلين وللثلاثِ هاون يا نسوة»، وهو تكرار ما تقدم.

(٦) قوله: «وللثلاثة هاءوا» جاء في النسخة بعد قوله الآنف: «ليس بعدها ياء»، مضروباً عليه.

(٧) في النسخة: «هأن».

بالياء، وبطرح الياء، وكان ينبغي في القياس إذا قالوا للمرأة: هاأي؛ أن يقولوا
للرجل: هاأ يا رجل، مثل: خف، وخافي.

أشدني بعضهم:

فَقُلْتُ لَهَا: هَائِي فَقَالَتْ بِرَاحَةٍ * تَرَى زَعْفَرَانًا فِي أُسْرَتِهَا وَرَدًا
وَزَعَمَ الْكِسَائِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ بَعْضَ الْعَرَبِ يَقُولُ لِلْأَثِينِ: هَائِيَا يَا امْرَأَتَانِ،
وَيَنْبَغِي فِي الْقِيَّاسِ أَنْ يَقُولَ: هَائِينَ يَا نِسْوَةَ.
وَبَلَّغَنِي أَنَّ بَعْضَ الْعَرَبِ يَجْعَلُ مَكَانَ الْهَمْزَةِ كَافًا، فَيَقُولُ: هَاكَ يَا رَجُلُ،
بِغَيْرِ هَمْزٍ، وَهَاكَ يَا امْرَأَةً.

ومن سورة ﴿سَأَلَ سَائِلٌ﴾

* ﴿سَأَلَ سَائِلٌ بِعَذَابٍ وَاقِعٍ﴾، معناه: دَعَا دَاعٍ بِعَذَابٍ، وَدَعَا عَنْ
عَذَابٍ وَاقِعٍ^٣، الْعَرَبُ تَقُولُ: سَأَلَ عَنِ الْعَذَابِ، وَبِالْعَذَابِ، وَالْعَذَابُ،
وَالْمَعْنَى وَاحِدٌ، كَمَا تَقُولُ: سَأَلْتُكَ عَنِ الرَّجْلِ، وَبِالرَّجْلِ، وَالرَّجْلُ، وَأَنْتَ تَرِيدُ:
عَنْ حَالِهِ، وَسَأَلْتُ بِهِ.

(١) في النسخة: «هَاء».

(٢) في النسخة: «هَائِيَا».

(٣) في النسخة: «عَنِ عَذَابٍ وَاقِعٍ».

(٤) في النسخة: «وَالْعَذَابُ».

أُنشِدُنِي أَبُو الْقَمَقَامِ الْأَسَدِيَّ:

يَسْأَلُنَ بِالْغُورِ وَإِنَّ الْغُورُ؟
وَالْغُورُ مِنْهُنَّ بَعِيدٌ جُورُ
كَأَنَّهُنَّ فَتَيَاتٌ زُورُ
أَوْ بَقَرَاتٌ بَيْنَهُنَّ ثُورُ

* ﴿كَأَنَّهُمْ إِلَىٰ نَصَبٍ﴾، و﴿نُصِبٍ﴾، لغتان، وكانَّ النَّصْبَ الشَّيْءُ يُنْصَبُ، بمنزلة الغاية، نَصَبٌ بَيْنَ عَيْنَيْكَ، بمنزلة الغاية، وكانَّ النَّصْبَ الْآلِهَةَ الَّتِي تُعْتَادُ فِي عِيدٍ، كما قال اللهُ عَزَّ وَجَلَّ: ﴿وَمَا ذُبِحَ عَلَى النَّصْبِ﴾، وَجَمَاعُ النَّصْبِ: أَنْصَابٌ، وَإِنْ شئتَ جَمَعْتَ نَصْبًا، فَقُلْتَ: نُصُوبٌ.

بِسْمِ اللَّهِ الرَّحْمَنِ الرَّحِيمِ

وَمِنْ سُورَةِ نُوحٍ عَلَيْهِ السَّلَامُ

* مَكْرًا كَبِيرًا، وَكِبَارًا، وَكِبَارًا، تُشَدُّدُ الْبَاءُ وَتُخَفَّفُ، كما قال الشاعرُ:

كَلِّفَةَ مِنْ أَبِي رِيَّاحٍ ۚ يَسْمَعُهَا الْوَاحِدُ الْكِبَارُ

* أَهْلُ الْحِجَازِ: ﴿وَلَا تَذَرَنَّ وُدًّا وَلَا سُوعَا﴾، وَأَسَدٌ: ﴿وُدًّا﴾، بِالْفَتْحِ،

وَفِي قِرَاءَةِ عَبْدِ اللَّهِ: «وَلَا تَذَرَنَّ وُدًّا وَلَا سُوعَا وَلَا يَغُوثًا وَيَعُوقًا»، بِالْأَلْفِ، فَإِنْ

(١) فِي النِّسْخَةِ: «فَتَيَاتٍ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «رِيَّاحٍ».

شئتَ كانا مُجْرِيَيْنِ، وإن شئتَ كانا مَكْتُوبَيْنِ بِالْأَلْفِ، وإن لم تُنَوِّنْ فِيهِمَا.

وَمِنْ سُورَةِ الْجِنِّ

* أَهْلُ الْحِجَازِ: أَوْحِيْتُ، وَأَسَدٌ: وَحِيْتُ، وَكَانَ جُؤَيَّةً -أَبُو أَبِي أَنَاسٍ،
أَحَدُ بَنِي نَصْرِ بْنِ مُعَاوِيَةَ- يَقْرَأُ: «قُلْ أُحْيِ إِلَيَّ»، يَرِيدُ: وَحِي، فِيهِمْزُ الْوَاوِ،
لِأَنْضِمَامِهَا، كَمَا قَالَ: ﴿وَإِذَا الرُّسُلُ أُقْتَتَتْ﴾.

وقال الشاعر:

مَا هَبَّجَ الشَّوْقَ مِنْ أَطْلَالٍ * أَصْحَتْ قَفَارًا كَوَحِيِّ الْوَاحِي
قال: وَسَمِعْتُ بَعْضَ بَنِي كِلَابٍ يَقُولُ: إِنَّهُ لِيُحْيِي إِلَيَّ وَحِيًّا ...

وَمِنْ سُورَةِ الْمَزْمَلِ

* ﴿إِنَّ نَاشِئَةَ اللَّيْلِ هِيَ أَشَدُّ وَطْأً﴾، وَوِطْأً، وَسَأَلْتُ الْكِسَائِيَّ عَنِ
«وِطْأً»، بِكَسْرِ الْوَاوِ، بِغَيْرِ مَدٍّ، فَلَمْ يَعْرِفْهُ، وَالْعَرَبُ تَقُولُ: وَطِئْتُهُ وَطْأً.
* بَعْضُ الْعَرَبِ يُدَكِّرُ السَّمَاءَ، يَجْعَلُهُ كَأَنَّهُ جَمْعُ سَمَاوَةٍ، فَيَقُولُ: سَمَاءٌ كَمَا
تَرَى، مِثْلُ: عِظَايَةٍ، وَعِظَاءٍ، فَهَذَا وَجْهٌ، وَقَدْ يَذْهَبُ بِهِ إِلَى السَّقْفِ، فَيُقَالُ:

(١) فِي النِّسْخَةِ: «تُنَوِّنَ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «وَحِيْتُ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «أَوْحِيَّ».

هذا سماء البيت.

أَشَدَّنِي بَعْضُ بَنِي تَمِيمٍ:

وَلَوْ رَفَعَ السَّمَاءُ إِلَيْهِ قَوْمًا * لَحَفْنَا بِالسَّمَاءِ مَعَ السَّحَابِ

و«بِالنُّجُومِ».

وَمِنْ سُورَةِ الْمُدَّثِرِ

* ﴿وَالرُّجْزَ فَاهْجُرْ﴾، أَهْلُ الْمَجَازِ يَرْفَعُونَ الرَّاءَ، وَتَمِيمٌ وَعَامَةُ الْعَرَبِ يَقُولُونَ:

الرُّجْزُ، وَأَرَى أَنَّهُمَا لَغَتَانِ، وَكَانَ مُجَاهِدٌ يَقُولُ: الرُّجْزُ الْأَوْثَانُ، وَالرُّجْزُ الْعَذَابُ، وَيَقْرَأُ بِالضَّمِّ.

* قُرَيْشٌ تَقُولُ: قَدْ دَبَّرَ اللَّيْلُ وَالنَّهَارُ، وَقَدْ قَبَّلَ، وَسَاءَتْ الْعَرَبُ: أَدَبَرُ، وَأَقْبَلَ.

حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، حَدَّثَنَا الْفَرَاءُ، قَالَ: وَحَدَّثَنِي قَيْسُ بْنُ الرَّبِيعِ، عَنْ عَلِيِّ بْنِ

الْأَقْرَبِ، عَنْ رَجُلٍ، عَنْ ابْنِ عَبَّاسٍ، أَنَّهُ قَرَأَ: «وَاللَّيْلُ إِذَا دَبَّرَ»، قَالَ: إِنَّمَا أَدَبَرَ ظَهَرَ الْبَعِيرِ، أَي: دَبَرَ.

قال الشاعر:

صَدَعَتْ غَزَالَةً قَلْبَهُ بِكَيْتِيَةٍ * تَرَكْتُ مَسَامِعَهُ كَأَمْسِ الدَّابِرِ

فهذا حجة لمن قرأ: «دبر»، وقراءة زيد: «إذ أدبر».

(١) في النسخة: «ويقرأ».

حدَّثنا محمدٌ، قال: حدَّثني الفراءُ، قال: حدَّثني قيسٌ، عن عليِّ بنِ الأقرمِ، عن أبي عطيةِ الوادِعيِّ، عن عبدِ اللهِ، أنه قرأ: ﴿وَاللَّيْلِ إِذَا أَدْبَرَ﴾، بألفين.

* أهلُ الحجازِ يقولون: ﴿حُمْرٌ مُسْتَنْفَرَةٌ﴾، وناسٌ من العربِ: ﴿مُسْتَنْفَرَةٌ﴾، بكسرِ الفاءِ، والفتحُ أكثرُ في كلامِ العربِ من الكسرِ، وقراءتُنا بالكسرِ.

أُنشِدُنِي الكِسَائِيُّ:

أَحْبِسُ حِمَارَكَ إِنَّهُ مُسْتَنْفَرٌ * فِي إِثْرِ أَحْمَرَةٍ عَمَدَانَ لُغْرِبٍ
«غُربٌ»: موضعٌ.

وَمِنْ سُورَةِ الْقِيَامَةِ

* بَرَقَ البَصْرُ يَبْرُقُ، وَبَرَقَ يَبْرُقُ، إِذَا رَأَى هَوَلاً يُفْزَعُ مِنْهُ، وَ«بَرَقَ» أَكْثَرُ وَأَجْوَدُ.

وقال الشاعرُ:

نَعَانِي حَنَانَةٌ طُوبَالَةٌ * تُسْفُ يَبِيسًا مِنَ العِشْرِقِ
فَنَفْسِكَ فَانَعِ وَلَا تَعْنِي * وَدَاوِ الكُلُومَ وَلَا تَبْرِقْ

(١) في النسخة: «يسف».

(٢) في النسخة: «نفسك».

(٣) في النسخة: «وذاو».

(٤) في النسخة: «تبرق».

* أهل الحجاز: خَسَفَ القمرُ يَخْسِفُ، وتَمِيمٌ وقَيْسٌ وأَسَدٌ: [كَشَفَ صَح] يَكْشِفُ.

* العربُ تقولُ: أَيْنَ المَفْرِ، والمَفْرُ، والمَدْبُ، والمَدْبُ.
حدَّثنا محمدٌ، قال: حدَّثنا الفراءُ، قال: حدَّثني يَحْيَى بنُ سَلَمَةَ كُهَيْلٌ، عن أبيه،
عن شُعْبَةَ بنِ جُبَيْرٍ أو عن أبي الخليلِ -شَكَ الفراءُ-، عن ابنِ عَبَّاسٍ، أنه قرأ:
﴿أَيْنَ المَفْرِ﴾، وقال: إنما المَفْرُ مَفْرُ الدَّابَّةِ؟
* ﴿وَجُوهٌ يَوْمَئِذٍ نَّاصِرَةٌ﴾، و«نَضِيرَةٌ»، والعربُ تقولُ: وجهٌ نَاصِرٌ،
ونَضِرٌ، ونَضِيرٌ، وقد نَضَرَ وجهُهُ، ونَضَرَ، ونَضِرَ، الفتحُ الكسرُ لغتان.

وَمِنْ سُورَةِ الْإِنْسَانِ

* العربُ تقولُ: الْإِنْسَانُ، إِلَّا طَيْئًا؛ فَإِنَّهُمْ يَجْعَلُونَ مَكَانَ النُّونِ يَاءً،
فَيَقُولُونَ: إِيسَانٌ، وَيَجْمَعُونَ: أَيَّاسِينَ.
* العربُ جميعاً تكسِرُ الحاءَ من «حِينَ»، و«حِينَئِذٍ»، وسمعتُ بني الحارِثِ

(١) في النسخة: «كُهَيْلٌ» على الإمالة، وقد سقط قبلها: ابن.

(٢) في النسخة: «الدَّابَّةِ».

(٣) كذا في النسخة، وقد سقطت واو العطف.

(٤) في النسخة: «حِينَ».

ابن لُؤَيٍّ يَقُولُونَ: حَيْثُ، وَحِينَ جِئْتُ^(١).
* وَأَهْلُ الْحِجَازِ وَبَنُو أَسَدٍ يَقُولُونَ: الْقَافُورُ، وَأَكْثَرُ تَمِيمٍ: الْقَفُورُ.
قَالَ الْعَجَّاجُ:

أَهْضَامَهَا وَالْمِسْكَ وَالْقَفُورُ^(٢)

الْكَافُورُ.

* «الْخَمْرُ» وَالذَّهَبُ» أَكْثَرُ كَلَامِ الْعَرَبِ عَلَى تَأْنِيثِهَا، وَقَدْ ... تَذَكَّرُ الْخَمْرَ،
وَلَمْ أَسْمَعْهَا مِنْهُمْ.

وَمِنْ سُورَةِ الْمُرْسَلَاتِ

* ﴿فَقَدَرْنَا﴾ وَ﴿فَقَدَرْنَا فَنِعْمَ الْقَادِرُونَ﴾ يُخَفِّفُ وَيَشَدِّدُ، وَالتَّخْفِيفُ
هَاهُنَا أَحَبُّ إِلَيَّ، وَإِنْ كَانَ الْكِسَائِيُّ يَقْرَأُ بِالتَّشْدِيدِ، وَقَدْ بَلَّغْنَا أَنَّ عَلِيَّ بْنَ أَبِي
طَالِبٍ وَالْحَسَنَ شَدَّدَا: ﴿فَقَدَرْنَا﴾.

* ﴿وَإِذَا الرُّسُلُ أُقْتَتَتْ﴾، وَفِي مِصْحَفِ عَبْدِ اللَّهِ بِالْوَاوِ: «وَقَتَّتْ»^(٣)، وَإِذَا
انضَمَّتِ الْوَاوُ فِي أَوَّلِ حَرْفٍ هَمَزَهَا عَامَةً قَيْسٍ، فَيَقُولُونَ: أُجُوهُ^(٤)، وَنَظَرَ إِلَى

(١) فِي النِّسْخَةِ: «وَحِينَ جِئْتُ».

(٢) كَذَا فِي النِّسْخَةِ، وَالرَّوَايَةُ بِالْجَرِّ فِي كَلِمَاتِ الْبَيْتِ الثَّلَاثِ.

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «وَقَتَّتْ».

(٤) فِي النِّسْخَةِ: «أُجُوهُ».

بُأَجِيهِ سَوْءٌ.

* أَهْلُ الْحِجَازِ يَقُولُونَ: شَرَّرَهُ، وَشَرَّرَا، وَبَنُو أَسَدٍ أَيْضًا، فَأَمَّا تَمِيمٌ وَقَيْسٌ
فَيَقُولُونَ: شَرَّارَةٌ، وَشَرَّارٌ.
قَالَ أَمْرُؤُ الْقَيْسِ:

بِرَهَيْشٍ مِنْ كِنَانَتِهِ * كَلَّظِي الْجَمْرَ فِي شَرَّرِهِ

وَقَالَ آخَرُ:

قَوْمٌ أَصَابَهُمْ مِنْ وَرِي زَنْدِهِمْ * شَرَّارَةٌ غِيهَا فِي ثَوْبٍ وَارِيهَا
قَالَ الْفَرَّاءُ: لَمْ أَحْكِمَهَا إِلَّا فِي هَذَا، وَتُحْكَى: أَوْرَيْتُ النَّارَ، فَوْرَتٌ، وَوَرَيْتُ،
وَوَرَّتْ بِكَ زِنَادِي، وَوَرَيْتُ^٣ أَيْضًا.
* ﴿جَمَالَةٌ﴾، وَ«جَمَالَاتٌ» جَمْعٌ أَيْضًا.

وَمِنْ سُورَةِ ﴿عَمَّ يَتَسَاءَلُونَ﴾

* ﴿وَكَذَّبُوا بِآيَاتِنَا كِذَابًا﴾ لُغَةٌ أَهْلِ الْيَمَنِ، وَأَهْلُ نَجْدٍ: كَذَّبْتُ بِهِ
تَكْذِيبًا، وَقَدْ قَرَأَ عَلِيُّ: ﴿لَغَوًّا وَلَا كِذَابًا﴾، بِالتَّخْفِيفِ، وَاللَّهُ أَعْلَمُ: لَا يَتَّكَاذِبُونَ.

(١) فِي النِّسْخَةِ: «شَرَّرَهُ وَشَرَّرَا».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «زَنْدِهِمْ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «وَوَرَيْتُ».

(٤) فِي النِّسْخَةِ هَاهُنَا زِيَادَةٌ: «صَلَوَاتٌ».

قال الشاعر:

إِذَا جَاءَ مَا لَا بُدَّ مِنْهُ فَرَحَبًا * بِهِ وَاعْتِرَافًا لَا كِذَابَ وَلَا عِلَّ
وهي نجدية، يريد: لا مرء فيه ولا مدافعة.

* أصحاب عبد الله: ﴿لَيْثِينَ فِيهَا أَحْقَابًا﴾، وكثير إلى؛ لأن
«اللَيْثَ» البطيء في معنى كلام العرب، و«اللابث»: الماكث.

ومن سورة ﴿وَالنَّازِعَاتِ﴾

* «عِظَامًا نَاحِرَةً» و﴿نَخْرَةً﴾، هما واحد في اللغة، مثل: طامع، وطمع،
وحاذر، وحذير.

حدثني محمد، قال: حدثنا الفراء، قال: حدثني مندل، عن ليث، عن مجاهد،
عن ابن عباس، أنه قرأ: «ناخرة»، وبلغنا عن علي، أنه قرأ: ﴿نَخْرَةً﴾.

* وقرأ أصحاب عبد الله: ﴿لَيْثِينَ فِيهَا أَحْقَابًا﴾، وكثير من القراء:
«لابئين»، وهو أعجب إلي.

* حدثني محمد، قال: حدثنا الفراء، قال: وحدثني قيس، عن السدي، عن
عمرو بن ميمون الأودي، قال: سمعت عمر بن الخطاب قرأ: «ناخرة»، وقرأ علي
ابن أبي طالب وابن عباس: ﴿نَخْرَةً﴾.

(١) في النسخة: «مندك».

حدَّثني محمد، قال: حدَّثنا الفراء، قال: حدَّثني شريك^١ ومحمد بن عبد العزيز أبو سعيد، عن مغيرة، عن مجاهد، قال شريك: قرأ ابن عباس: «ناخرة».

قال محمد بإسناده عن مغيرة، عن مجاهد، قال: سمعت ابن الزبير يقول على المنبر: «ما بال صبيان يقرءون: نخرة، وإنما هي: ناخرة».

ومن سورة عبس

* قوله: ﴿أَقْبَرُهُ﴾: جعله ذا قبر، ليس مما يلقي على وجه الأرض، ولا يحرق، فإذا دفنته بيدك قلت: قد قبرته، فأنا أقبره، وأقبره، والضم أجود.

* ﴿ترهقها قرة﴾، و﴿قر﴾، و﴿القر﴾ أكثر.

ومن سورة إذا الشمس كورت

* ﴿وإذا السماء كُشِطَتْ﴾، كذلك تقول قريش، بالكاف، وقيس وتميم وأسد يقولون: قُشِطَتْ، بالقاف، وهي في مصحف عبد الله: «قُشِطَتْ»، بالقاف.

* العرب تقول: ضِنَنْتُ أَضْنُ، وضِنَنْتُ أَضْنُ، وفي قراءة عبد الله: «وما هو على الغيب بظنين»، بالظاء.

حدَّثني محمد، قال: حدَّثنا الفراء، قال: وحدَّثني أبو بكر، عن عاصم، عن زر،

(١) في النسخة: «شريك».

قال: في قراءتكم: ﴿بِضْنِينَ﴾: بِجَيْلٍ، وفي قراءتنا: «بِظْنِينَ»: بِمَتِّهِمْ.

ومن سورة ﴿أَسْقَ﴾

هذه السورة في كتاب ابن الجهم: «ما في ﴿إِذَا السَّمَاءُ انشَقَّتْ﴾، ثم المطففين». * العرب تقول: ﴿وَالْقَمَرِ إِذَا أَتَّقَ﴾، بتشديد التاء، وكذلك الافتعال فيما أوله الواو، وأهل تهامة يقولون: يَأْتَسِقُ، وَيَاتَصِلُ، وسمعت بعض بني سليم يقولون:

قَامَ بِهَا يَنْشِدُ كُلُّ مُنْشِدٍ
وَأَيْتَصَلَتْ بِمِثْلِ ضَوْءِ الْفَرْقَدِ

وسمعت بعض غطفان يقولون: اذهب فييتهم، وسائر العرب: فَأْتِيهِمْ.

ومن سورة ﴿وَيْلٌ لِلْمُطَفِّفِينَ﴾

* ﴿بَلْ رَانَ عَلَى قُلُوبِهِمْ﴾، يَرِينُ رَيْنًا، وَرِيُونًا، وهو مَرِينٌ^٣ به، وسمع الكسائي: رجلاً مَرُونًا به، كأنها لغة بالواو، ولم نسمعها، وأظنها من لغة بني

(١) في النسخة: «بِضْنِينَ».

(٢) في النسخة: «بِرِيرٌ».

(٣) في النسخة: «مَرِيثُنْ».

(٤) في النسخة: «مَرُونًا».

أَسَدٌ؛ فَإِنَّهُمْ قَالُوا: مَسُورٌ بِهِ، مِنَ السَّيْرِ، وَمُهَوَّبٌ، مِنَ الْهَيْبَةِ.

* «خَاتَمُهُ مِسْكٌ»، [و﴿خَاتَمُهُ مِسْكٌ﴾].

حَدَّثَنَا مُحَمَّدٌ، قَالَ: حَدَّثَنَا الْفَرَّاءُ، قَالَ: حَدَّثَنَا أَبُو الْأَحْوَصِ^(١)، عَنْ أَشْعَثِ بْنِ أَبِي الشَّعْثَاءِ الْحَارِثِيِّ، عَنْ عَلْقَمَةَ بْنِ قَيْسٍ، أَنَّهُ قَرَأَ: «خَاتَمُهُ مِسْكٌ»، وَقَالَ: «أَلَمْ تَسْمَعْ الْمَرْأَةَ تَقُولُ لِلعَطَّارِ: اجْعَلْ لِي خَاتَمَهُ مِسْكَ، أَي: آخِرُهُ؟». و«الْخِتَامُ» أَشْهَرُ فِي الْقِرَاءَةِ فِي كَلَامِ الْعَرَبِ.

سورة الطَّارِقِ

* أَهْلُ الْحِجَازِ: الصُّلْبُ، وَتَمِيمٌ وَأَسَدٌ: الصُّلْبُ.

أُنشِدَنِي بَعْضُهُمْ:

وَصَلَبٌ مِثْلُ الْعِنَانِ الْمُؤَدَمِ

أَي: ظَهَرَتْ أَدَمَتُهُ، كَأَنَّهُ مِثْلُ حُمْرَةِ الْعِنَانِ.

أُنشِدَنِي آخَرُ:

إِذَا أَقُومُ أَتَشْكِي صَلِي

وَمِنْ سُورَةِ الْأَعْلَى

* ﴿وَالَّذِي قَدَّرَ فَهَدَى﴾، و﴿قَدَّرَ﴾، مَخْفَفَةٌ، وَقَدْ قُرِئَ بِهِ، وَالتَّثْقِيلُ

(١) فِي النِّسْخَةِ: «الْأَحْوَصُ».

أحبُّ إليَّ؛ لأنَّ المعنى -والله أعلمُ-: قَدَّرَ الخلقَ من الآدميينَ والبهايمِ، فَالْهَمَّهُمْ
وهَدَاهُمْ لِمَا يُصْلِحُهُمْ، وَمَنْ قَرَأَ بِالتَّخْفِيفِ؛ فَكَأَنَّ مَعْنَاهُ: وَالَّذِي قَدَّرَ، يَرِيدُ:
مَلِكًا، فَهَدَى وَأَضَلَّ، وَإِنْ لَمْ يَأْتِ بِ«أَضَلَّ»، كَمَا قَالَ الشَّاعِرُ:
وَمَا أَدْرِي إِذَا يَمَمْتُ وَجْهًا * أُرِيدُ الْخَيْرَ أَيُّهُمَا يَلِينِي
أَرَادَ: أَيُّ الْخَيْرِ وَالشَّرِّ يَلِينِي، وَكَأَنَّ: ﴿سَرَايِلُ تَقِيكُمْ الْحَرَّ وَسَرَايِلُ
تَقِيكُمْ بِأَسْكُمْ﴾، وَهِيَ تَقِي الْبَرْدَ كَمَا تَقِي الْحَرَّ، وَلَمْ يَذْكُرِ الْبَرْدَ.

وَمِنْ سُورَةِ الْغَاشِيَةِ

* أَهْلُ الْحِجَازِ وَبَنُو أَسَدٍ يَقُولُونَ: ﴿مَا أَنْتَ عَلَيْهِمْ بِمُسَيْطِرٍ﴾، بِكَسْرِ الطَّاءِ،
وَتَمِيمٌ: ﴿بِمُسَيْطِرٍ﴾.
وَالْكَتَابُ بِالسِّينِ، وَالْقِرَاءَةُ بِالسِّينِ وَالصَّادِ.

(١) فِي النِّسْخَةِ: «وَالْبَهَائِمَ».

(٢) فِي النِّسْخَةِ: «وَأَضَلَّ».

(٣) فِي النِّسْخَةِ: «أَيُّ الْخَيْرِ وَالشَّرِّ».

(٤) فِي النِّسْخَةِ: «سَرَايِلُ».

(٥) فِي النِّسْخَةِ: «بِمُسَيْطِرٍ».

ومن سورة ﴿وَالْفَجْرِ﴾

* أهلُ الحجازِ يقولون: الشَّفْعُ والوَتْرُ، بالفتح، وقَيْسٌ وتمِيمٌ وأسَدٌ الوَتْرُ،

بالكسر.

* جُبْتُ البلادَ، فأنا أجوبُها جوبًا، وجُبْتُ الرَّحَى، والقَمِيصَ،

والليلَ، وسمعتُ بعضَ بني عُقَيْلٍ يقولون: جِبْتُ البلادَ أَجيبُها جيبًا.

أُنشَدَنِي أبو الجراح:

بَاتَتْ تَجِيبُ أَدْعَجَ الظَّلامِ

جِيبَ البَيْطَرِ مَدْرَعَ المَهْمَامِ

البَيْطَرُ: الخِيَّاطُ.

سورةُ البَلَدِ

* ﴿فِي يَوْمٍ ذِي مَسْغَبَةٍ﴾، يُقَالُ: قَدِ سَغِبَ يَسْغَبُ، وَيُقَالُ أَيضًا: سَغِبَ

يَسْغُبُ، وَيُقَالُ: لَغِبَ يَلْغِبُ، وَلَغِبَ يَلْغِبُ.

* العربُ جميعًا تكسرُ الألفَ في «إِلا» التي يُسْتَثْنَى بها، إِلا طَيْبًا؛ فإنهم

يقولون: ذهبَ الناسُ إِلا زيدًا.

* وللعربِ في «غَيْرٍ» لغةٌ يجعلون مكانها «يَدَ»، فيقولون: إِنَّهُ لَسَخِيٌّ يَدٌ أَنَّهُ

(١) في النسخة: «إِلا».

مُفْسِدٌ.

* وفي «حاشا» ثلاث لغات: من العرب من يُتمُّها، فيقول: حاشا لله،
بألفين، وأهل الحجاز يقولون: حاش لك، وبعض العرب: حشا زيدا، كأنه أراد:
حشا لزيد، وهي في أهل الحجاز.
قال الشاعر:

حَاشَا رَهْطِ النَّبِيِّ فَإِنَّ مِنْهُمْ * بَجُورًا لَا تُكَدِّرُهَا الدِّلَاءُ
* والعربُ تُدخِلُ في «ثمَّ» التي يَنْسُقُ بها الهاءُ، فيقولون: فعَلتَ، وَثُمَّتَ
فعَلتَ، وهي في بني سليمٍ وقيسٍ كثيرةٌ.
قال بعضهم:

وَأَرَى الْغَوَانِي بَعْدَمَا وَاجَهَنِي * أَعْرَضَ ثُمَّتَ قَلْنِ شَيْخِ أَعُورُ
وقال السُّلبيُّ:

ثُمَّتَ إِنْ تَأْتَلِ نَفْرًا يَنْفِرُ

وَأُنشَدْنَا أَيْضًا:

لَا تَبْفِرَنَّ بِأَيْدِيكُمْ بَطُونَكُمْ * ثُمَّتَ لَا حَسْرَةَ تَغْنِي وَلَا جَزَعُ
* والعربُ جميعًا تقول: أوديةٌ، وجاريةٌ، وناصيةٌ، إلا طيًّا؛ فإنهم يقولون:
أوداةٌ، وجاراةٌ، وناصاةٌ.
أُنشَدَنِي الْمُفَضَّلُ:

لَقَدْ آذَنْتَ أَهْلَ الْيَمَامَةِ طِيًّا * بِجَرْبٍ كَكَاصَةِ الْأَعْرَابِ الْمَشْهَرِ

وَأُنشِدُنِي طَائِيَّةً:

فَمَا الدُّنْيَا بِبَاقَاةٍ لِحِيٍّ * وَلَا حِيٌّ عَلَى الدُّنْيَا بِبَاقٍ

* والعربُ جميعاً تَقِفُ على كُلِّ نَصْبٍ يَجْرِي بالنونِ بالألفِ، إلا طَيْبًا؛

فإنهم يَحْدِفُونَ الألفَ، فيقولون: رأيتُ زيدَ، ورأيتُ بكرَ، ولا يُبْتَنُونَ فيها أَلْفًا.

* العربُ جميعاً يَقِفُونَ على لُها ياءٌ أو واوٌ، أو ما كان على

مِثْلِهِمَا، وإن كانت أَلْفًا مَجْهُولَةً مِمَّا لَا يُعْرَفُ؛ بالألفِ، فيقولون: فَتَى، وَقَضَى،

وَرَمَى، وَبَلَى، وَمَتَى، وَحَتَى، وَسَكَرَى، وَطَيَّئْتُ تَقِفُ على كُلِّ ذَلِكَ بالياءِ،

فيقولون: فَتَى، وَقَضَى [وَقَضَى]، وهذه حُبْلَى، ويقولون: أَلَمْ تَفْعَلْ؟ فيقول:

بَلَى، وَفِي «هَذَا»: هَازِي، و«هَاتَا»: هَاتَى.

أُنشِدُنِي بَعْضُهُمْ:

يَا رَبِّ أَدْعُوكَ عَلَى أَهْلِ الغَضِي^٣

أَدْعُو عَلَيْهِمُ بِالْغَدَاةِ وَالضُّحَى

يَا رَبِّ إِنَّ كُنْتَ مُجِيبِي^٤ فَالْوَحَى

وَأُنشِدُنِي آخَرَ:

(١) لم أتَيْنَ هذه الكلمة في النسخة؛ أزيادة هي أم فرق؟

(٢) في النسخة: «هَازِي».

(٣) في النسخة: «الغضي».

(٤) في النسخة: «مُجِيبِي».

حَقَّتْ وَقَالَتْ نَيْبَهَا: حَتَّى مَتَى
تَبَشِّرِي بِالرَّفْهِ وَالْمَاءِ الرَّوِيِّ
وَفَرَجٍ مِنْكَ قَرِيبٍ قَدْ أَتَى
يَتَّبَعْنَ بَوَاعًا كَسْرَحَانَ الْغَضِيِّ
فَهُوَ أَبٌ لِهَذِهِ وَابْنٌ لِي نَصْر

* ويقولون في «نعم»: نعي، وربما مدوها، فقالوا: نعاي، غير مهموز^٣،
والأصل: نعي، كما قالوا: نعام، [و]أنت تريد أن تفهمه، فتمد.

* وتقول طيء في جمع الميثاق: مياثيق، والميزان: ميازين، وهي أيضا في

غيرهم من العرب في بعض أهل الحجاز.

أُنشِدَنِي بَعْضُ الطَّائِيَّةِ:

حَمِي لَا يُحَلُّ الدَّهْرُ إِلَّا بِإِذْنِنَا ۖ وَلَا نَسْأَلُ الْأَقْوَامَ عَقْدَ الْمِيَاثِقِ

* ومن العرب من يقول: لُستُ على شيء، ولُسنا، ولُستم، في كل موضع

(١) في النسخة: «نَيْبَهَا».

(٢) لم أتيقن ما هاهنا؛ أهو «ويقولون» أم «وتقول طيء»؟ والمثبت الأظهر.

(٣) في النسخة: «مُهْمُوزٍ»، مغيرة من: «مُنُونٍ».

(٤) في النسخة: «نَعِي».

(٥) في النسخة: «تَفْهَمُهُ».

(٦) في النسخة: «حَلَّ».

سَكَنتَ فِيهِ اللَّامُ -يعني: لامَ الفِعلِ، وهي السِّينُ- مثلُ: فَعَلْتُ^(١)، وفَعَلْنَا.

* ومنهم مَنْ يفتحُ العينَ من «عند»، فيقولُ: عُنْدَ، ويرفعُها، فيقولُ: عُنْدَ، قال: والضمُّ أَحْسَبُ الكِسَائِيِّ حَكَاهُ عن جَرِّمٍ: عُنْدَ.

* وزَعَمَ الكِسَائِيُّ أَنَّ بَعْضَ بَنِي سَدُوسٍ وكَثِيرًا من أَهْلِ اليَمَنِ يَجْعَلُونَ السِّينَ السَّاكِنَةَ بَيْنَ [السِّينِ وَ]الصَّادِ، وهو شَيْءٌ لَا يَضْبِطُهُ الكِتَابُ.

* وزَعَمَ الكِسَائِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ فِي «...سِطَّتْ» فِي لُغَةِ الَّذِينَ يَقُولُونَ: ضُرِبَ^(٢) به: «...سِطَّتْ» بِجَزْمِ الشِّينِ، مِثْلُ ذَلِكَ.

* وزَعَمَ الكِسَائِيُّ أَنَّهُ سَمِعَ فِي «سَغَبَ» الكَسَرَ والرَّفْعَ والنَّصْبَ، وَأَنَّ مَصَادِرَهَا: السَّغْبُ قال: سَغَبَ ... سُغُوبًا، وَمَنْ قال: سَغُبْتُ؛ قال:

سَغْبًا

(١) فِي النسخة: «فَعَلْتُ».

(٢) فِي النسخة: «ضُرِبَ».

قال ناسخه -عفا الله تعالى عنه وعن والديه-:

هذا آخر ما وجدتُ في نسخة كتاب أبي زكريا هذا، فرغت منها نسخاً وتصحيحاً

في شعبان سنة ١٤٣٥.

ولم أَلْ جهداً في ضبطها وتصحيحها؛ فإن وَجَدتُّ بعدُ خطأً لم أُصلحه؛ فاعلم
أنه -إن شاء الله- في النسخة هكذا، وبادر إلى إصلاحه؛ أو أصلحته على غير ما تراه
الصواب؛ فقد حاولتُ -مبلغَ علمي- به وجهاً، والله يكتب لمن اجتهد فأخطأ أجراً.

اللهم تقبل مني عملي هذا، واجعله لي ذخراً، إنك أنت السميع المجيب.